

מדינת ישראל
משרד הממשלה

משרד

לשכת רישוי

ירושלים

1968-1970



שם תיק: ירושלים

מזהה פיו: ג-18/6500

מזהה פריט: 00033au

כתובת 2-107-10-1-5

תאריך הדפסה: 03/01/2017

מס' חיק מקורי

161-1

מחלקה

שירות רישוי

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

December 24, 1970

Mr. A.T. Malméd
10143 E. Bay Harbor Drive
Bay Harbor Islands
Florida 33154

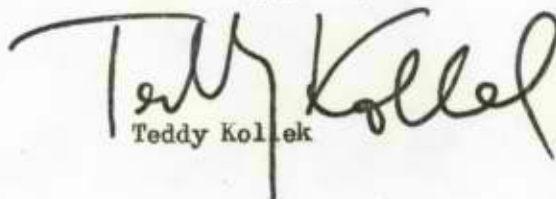
Dear Mr. Malméd:

I appreciate the concern you expressed by sending me a copy of Mark Ethridge Jr.'s interview with Mr. al-Khatib.

Meanwhile his interview with me has appeared correcting some facts. In addition, I have written him to correct others.

Enclosed is a copy of the letter which I sent to the Miami Herald.

Sincerely yours,


Teddy Kollek

encl.

ג ל ו י ד ע ת

שכן נכבד,

באסיפה הכללית שהתקיימה ביום 10.11.70 במועדון "ממילא" שברחוב ממילא, בחר ועד זמני אשר קבל על עצמו לספק בעניין ההפקעות של הגושים 30033 - 30034 הכוללות בעל-עסקים וכו'...

הועד יזום פגישות להבהרת הענין, ולשם קבלת פרטים עם הגורמים הרשומים מטה:

- (4) מנהל מקרקעי ישראל
(5) חברת עמידר

- (1) ראש העיר
(2) שר האוצר
(3) החברה לפתוח מזרח ירושלים



במספר פגישות שקיימנו עם החברה לפיתוח מזרח ירושלים הנוגעים בדבר נתקבל מידע על תכניות החברה הנ"ל.

מטרתה העיקרית של החברה הנ"ל היא "גלוח המקום" מהאזרחים השלויים העמלים הטרורים בפרנסה המאכלסים את הגושים הנ"ל.

לאור הממצאים שברשותינו בענין האמור הוחלט כדלקמן:

לא יקוימו מגעים לשם משא-ומתן עם שום מוסד, אלא עד אשר:

- (1) חובה מטרות ההפקעה.
- (2) תוכניות נצול השטח.
- (3) מה נקרא פיצוי נאות ועל איזה בסיס?
- (4) השתלבות במסגרת תכנית האב החדשה.
- (5) פיצוי נאות בהשואה לערך העסק ומחזורו כולל מוניטין והשקעה שאינה לסלסול.
- (7) זכות בחירה לפיצוי כספי לפי השטח או לפי המחזור השנתי.
- (8) השתלבות בפיתוח האזור, זכות ראשונית לרכישת המבנה בשטח.
- (9) התחשבות בחלוצי המקום שהפכו אזור ספר, מדבר שממה, וכלבת, לאזור שקק חיים, בתנאי סיכון פיזיים מצד הלגיון הערבי מעל חומות העיר העתיקה ובתנאים כלכליים קשים מנשא.

נתריע נגד הנישול השרירותי, אין תמורה כספית לעסקינו. איך אפשר לפצות את מיסב שנזכרנו, 20 שנות סבל ומצוקה כלכלית.

אנו עומדים על זכויותינו כאזרחי ירושלים ומגיניה, כחלוצי האזור כמשוחררי צה"ל, כנכי מלחמה, וכעולים חדשים אשר מתפקיד המדינה לשקמנו, ולא להרסנו ולגשלונו ממקורות פונסתנו.

האם יחומים אנו? האם אנו נתונים תחת שלטון זר? האם בנים חורגים אנו?

שכן יקר:

חן את ירך לחזק דרישותינו המינימליות הצודקות.
לא יהיו בקועים בשורותינו.

וזאת כדי להמשיך במלחמת צו הקיום, ולאפשר לבנינו חנוך לאומי אוהד למדינה, ולקברניטיה.
האם חייבים אזרחים שלווים להיות בצל המרירות.
האם הכושי עשה את שלו הכושי יכול ללכת? לאן?

שמות חברי - הועד:

- (1) מיכל סימן, יוליאנוס קיסר 8 סל. 23768
- (2) אייזנברג פנחס " " סל. 27108
- (3) סופר יחזקאל ממילא 10 סל. 22375
- (4) קלדרון חיים דוד המלך 1 סל. 21812
- (5) נסים כהן אליהו, אליהו שמאע 11 סל. 26811

לתשומת לב:

החברים מתבקשים להודיע לוועד על כל התפתחות כגון: מגעים, הסדרים, גובה פיצויים וכו'... ולפי איזו שיטת מפתח. הועד ישמח לקבל כל שכן להתייעצות ולחוות דעת. בעלי העסקים אשר לא הופיעו לאסיפה ביום 10.11.70 מתבקשים להתקשר עם חברי הועד. הליכוד יצליח מאבקנו.
כל ניתן את עצמנו לנישול ע"י בעלי ההון הרודפים לחסלנו הגנו' על זכויות חלוצי המקום, האזרח הקטן שבע התלאות ותמרורים. האם לשם נישולנו ממקורות פרנסתנו והאזרח ההון של החברות הגדולות והאזרחות החזקנו מעמד בייסורים תחת הכונח של הלגיון הערבי במשך 20 שנה? שומו שמים, והארץ תפתח פיה.

איה הצדק, הצועק חמס! חמס! חמס!





לשכת שר האוצר

ג' כסלו תשל"א
1 בדצמבר, 1970
מס' 813



אל: סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

מאת: עוזר שר האוצר.

אלי ידידי,

בחשובה למכתבך מ-23.11.70 בעניין הקצאת קרקע
למלון הולידיי-אינס בירושלים, אין בשלב זה מקום
להערבות כה נכבדה כשל ראש הממשלה.

בברכה,

עוזי רסקין

יחזק
15/10
למנהל
המשרד

ירושלים, כג' בחשוון תשל"א
23 בשבט 1970

161-1

אל: מר עזי רסקין, מנהל לשכת שר האוצר

מאה: סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

עזי היקר,

הנדון: הקצאת קרקע לבית מלון
הולידוי-אינס כירושלים

סימוכין: מכחבו של מר י. לוי, מנהל
מינהל מקרקעי ישראל אל ראש-
הממשלה ושר האוצר מ-11.10.70
מס' 2(251).

אני מניח שקבלתם המכתב המצוין לעיל.
ראש הממשלה מבקשה לדעת אם יש צורך שהיא תכנס
לחמונה. אנא תשובתך בהקדם.

ב ב ר כ ה,

אלי מזרחי

1-10/

THE UNITED STATES OF AMERICA

DOES HEREBY CERTIFY

TO ALL WHOM THESE PRESENTS

SHALL COME, THAT

THE FOLLOWING IS

A TRUE AND CORRECT

TRANSLATION OF

THE ORIGINAL

IN THE

OFFICE OF THE SECRETARY OF STATE

WASHINGTON, D. C.

THIS 10TH DAY OF JANUARY, 1910

AT WASHINGTON, D. C.

JOHN H. HAY

ירושלים, כה' בחשוון השל"א
25 בנוב' 1970

לכבוד
מר רוני פיינשטיין
המנהל הכללי
עיריית ירושלים
ב.א.ן

רוני היקר,

ראה נא העתק המכתב המצ"ב שהגיענו
מילדה בשם אילנה לב סבאר-זבע בעניין בקשה
סמל ומידע על ירושלים.

בטוחני שתסיעו לה כמיטב יכולתכם
ועל כך חודה מראש.

בברכה חמה,

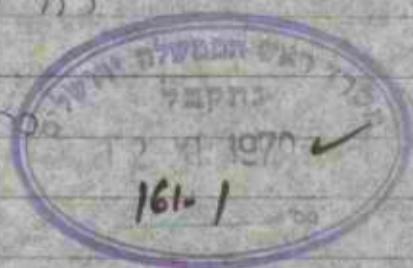
אלי מזרחי
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

שלום

שמי אהרן אהרן האלונים וישראלים. אנו צריכים
את ספר העיר ירושלים והיצא את העיר
אבקם ללא שטחם היש את הספר
והיצא את העיר בבקשה

בתורו אהרן אהרן
כל האדם האזרחי

בית
מספר 111



10101

at the time of the ...
the ...
the ...
the ...

10101

the ...



23. XI
161-1

h

לכבוד
גב' גולדה מאיר
ראש הממשלה.

בברכה

מאת

ראש העיר

גברתי ראש הממשלה,

ספרתי לך על ההרצאה של ישעיהו ברלין.
מהמכתב הרצוף תראי שהוא ביטל בואו, למרבה
הצער.

קדימה
36

16.11.70

ירושלים

HEADINGTON HOUSE,
OLD HIGH STREET, HEADINGTON,
OXFORD. OX3 9HU
TEL. OXFORD 61005.

16 November, 1970

Dear Teddy,

I enclose a self-explanatory letter to Prof. De Vries. I am not ill - my organs appear to be in order - but in some idiotic fashion I must have overworked because Dr. Goldman, whose every word I obey implicitly, has been very severe about this and I feel that perhaps it would be best for me to obey as there is no violently pressing reason for me to come to Israel except the unfortunate obligation to deliver a lecture in Tel Aviv, which I cannot feel to be of cosmic value or importance. What I regret far more of course is not to be able to go to Israel at all - as you know my life revolves on my annual visit as one of its axes, and not to go is a very grave deprivation - I am literally never so happy as during those exhilarating seven or ten days and it is a great bore and nuisance and fills me with shame, regret etc. and this after making arrangements with Nicholas (who in the end of course cannot come) and others about meeting them there etc. I wish I could say that I could come in the Spring, but I cannot because of New York and after that I really must come back and do some stuff here in Oxford. I could, I am sure, come next November, December at least as from about November 20 on but may not suit Tel Aviv at all. I am really very, very sorry indeed, *is there any*
I can do for you right now for that? Please excuse my guilt!

Yours ever,

Isaiah

Isaiah Berlin

P.S. The only thing I am afraid of is that my aunt may come to hear of this and assume that I really am on my last legs. However, will hope not. Also the sudden thought has crossed my mind that people may think that I am terrified of being hi-jacked! *with El Al* this is not so probable. There is of course the favourite line of my patron Leonard (Air France), however, this is the least of my worries.

The Mayor of Jerusalem,
The Municipality,
Jerusalem.
Israel.

16 November, 1970

Dear Professor De Vries,

It is with the greatest reluctance that I am obliged to tell you that I shall not, to my very great regret, be able to come to Tel Aviv to deliver the lecture that I had promised to give on December 24 this year. The sole decisive reason for this is that my doctor, in the course of a perfectly routine examination established that I am somewhat exhausted and has made me promise to reduce my activities during, at any rate, two or three months: consequently I have had to cancel a number of engagements. I do not know if the journey to Tel Aviv, one lecture, followed by immediate return, would have been regarded as fatal: but once I am in Israel I cannot, for reasons which I am sure you will understand, bring myself to pay quite so flying a visit: I tend to stay for at least a week or ten days, in the course of which I cannot, and do not wish to avoid seeing a number of persons and involving myself in a number of visits and discussions about topics which lie very near my heart. I cannot deny that although this means a very great deal to me, it does leave me somewhat exhausted even when I am in the best of health. My doctor is well aware of the effects of journeys to Israel upon me, and made me promise specifically not to undertake one this year or at any rate until some time next year. For this reason I feel that I must beg you to release me from my promise. Naturally I feel not only disappointed - and cheated like a child of its annual pleasure - but ashamed of having to cancel my engagement. If I am well enough I shall have to go to my job in New York in mid-February until mid-May and then resume my duties at Oxford. If you do not give me up as a hopeless case and would still like me to deliver a lecture, I should be glad - indeed I should morally welcome the opportunity of being allowed - to do so next autumn. I am not quite sure when your semester begins - I cannot I am afraid leave Oxford in October, but I could undertake (subject, alas, to my physical state, over which I propose to exercise better control) to come in November or December. I ought to add that I would rather lecture on some other topic than that which had been arranged - "Moses Hess and the Old New Left"

although if that were absolutely *de rigueur* - I could, I think, contrive to do it. I should in fact prefer to talk about something like The Origins of Modern Nationalism - but if Hess were really the preferred subject I would be perfectly content to deal with him. However all this is, I am afraid, *Zukunftsmusik* - and you may very well wish to leave this for later discussion or dismiss all thought of the lecture because this may not be convenient in 1971, which I could well understand.

In the meanwhile may I once again apologise for any inconvenience which I may have caused - I fear I must have caused some - and beg you to believe that but for the pressure brought upon me by my doctor and my family I should have been only too ready to come.

Yours sincerely,

Isaiah Berlin

Professor De Vries,
Dean of Department of Humanities,
Tel Aviv University,
Tel Aviv,
Israel.

מדינת ישראל
מינהל מקרקעי ישראל

לשכת המנהל

י"א תשרי תשל"א
11 באוקטובר 1970

מס' 2(251)



לכבוד
ראש הממשלה ✓
שר האוצר
שר התיירות
שר החקלאות

א.נ.

הנדון: הקצאת קרקע לבית מלון הולידיי אינס - בירושלים

הנני מוצא לנכון להביא בפניכם את השתלשלות המו"מ בין יוזמי בית המלון לבין המינהל הואיל ומאז תחילת המו"מ ועד היום לא הוכיחה החברה על רצינות כוונותיה למרות שכבר נחתמו אהה הסכמים ואח"כ אף שונו, לפי בקשותיה, כפי שיובהר להלן.

המו"מ בין חברת הולידיי אינס באמצעות ב"כ בישראל עוה"ד ש. תמיר לבין מינהל מקרקעי ישראל שנשואו הקצאת קרקע בירושלים על מנת להקים עליה בית מלון, החל בסוף שנת 1968.

באוחה עת, היינו בסוף שנת 1968 היו פניות מטעם ב"כ הולידיי אינס בדבר אתור שטח קרקע להקמת בית המלון. לאחר ברורים ביחס למקומות שונים אפשריים, כגון מגרש הרוסים, סלביה, הגבעה הצרפתית וכיו"ב, ולאחר ברור ענין התשלומים שישלמו הנ"ל בעקבות שיחות עם נציגי האוצר, הוסכם על איתור שטח המלון בינואר 1969, כשטה עומריה.

מיד לאחר מכן נפתח מו"מ בין ב"כ החברה לבין המינהל ביחס לתנאי הקצאת השטח הנ"ל להקמת בית המלון וכן נוסח החוזה והמסמכים המצורפים אליו.

הסיוטא הראשונה של החוזה המוצע ע"י ב"כ החברה נמסרה ליועץ המשפטי של המינהל ביום 29.1.69 במכתבו של עו"ד ש. תמיר אל היועץ המשפטי של המינהל. ביום 6.3.69 היינו קצת למעלה מחודש ימים לאחר הגשת הסיוטא הראשונה סוכם נוסח החוזה שיחתם בין הצדדים, בין ב"כ החברה לבין היועץ המשפטי של מינהל מקרקעי ישראל, ובסוף מרץ 1969 נשלחו, כנראה, החוזים ע"י עו"ד ש. תמיר לארה"ב לחתימה ע"י החברה.

מאחר והחוזים לא נחתמו אלתר, נשלחו לב"כ החברה עו"ד ש. בירן תזכורות בתאריכים 29.4.69 וב-11.5.69 המפנים חשומת לבו לעובדה שנגרמה טחבת בסיום העיסקה ובחתימה על החוזים.

רק בתחילת אוקטובר 1969 הגיע מארה"ב נציג מוסמך של החברה כדי לחתום על החוזים ואחרי דיונים עמו על שנויים בנוסח החוזה המוסכם, שהוא רצה להכניס ובתנאים כספיים שוחטפו בהם נציגי משרד התיירות נחתם החוזה באופן סופי ביום 7.10.69 היינו תוך ימים ספורים אחרי בואו של הנציג המוסמך הנ"ל.

מכיוון שבעת חתימת החוזים, לא שולמו ע"י ב"כ החברה המקדמות שהיה צריך לשלמן במזומן ע"ח דמי החכירה הראשוניים, כפי שהותנה בחוזים, לא נמסרו החוזים לב"כ החברה אלא הופקדו במינהל מקרקעי ישראל עד לחשלוש המקדמות.

175



১৯৯৭
 ১৯৯৮
 ১৯৯৯
 ২০০০
 ২০০১

附录二

100% satisfaction guarantee

"Nee, geen lief; dat's niet en wondden niet" en later een ander; dat
 laatste heeft ook zijn naam veranderd en heet nu een ander. Het is
 een heel ander dan het eerste was. Het is een ander.

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

14. Служба безопасности СССР имеет право осуществлять все полномочия по защите страны от преступлений, связанных с терроризмом, а также по борьбе с преступностью, связанной с деятельностью иностранных разведок, шпионажем, контрабандой, незаконным оборотом наркотиков, а также с другими преступлениями, предусмотренными Уголовным кодексом СССР.

הנהגתו של המנהל, אשר נעדרה כל סמכות, לא הייתה כדאית, והוא לא
היה יכול להנהיג את המנהל, והוא לא היה יכול להנהיג את המנהל.
הוא לא היה יכול להנהיג את המנהל, והוא לא היה יכול להנהיג את המנהל.

מדינת ישראל
מינהל מקרקעי ישראל

לשכת המנהל

ירושלים,

מס'

- 2 -

ביום 8.10.69 נשלח מכתב לב"כ החברה המאשר ומזכיר לו כי התחייב להמציא למינהל את התשלומים ע"ח דמי החכירה, וכן חותמת החברה והחלטה על סמכותו של הנציג לחתום בשמה, כמקובל.

כן הוסבר לב"כ החברה כי תוקף ההערכות אשר עליהם מבוססים החוזים הוא לחדש אחד וכי אם לא ישלמו המקדמות תוך החדש יפקע תוקף ההערכות.

בינתיים המשיכה לרוץ תקומת המקדון ודבר לא נעשה למרות תזכורות נוספות שנשלחו לב"כ החברה בתאריכים 16.11.69 ו-16.12.69.

בתזכורת נוספת שנשלחה לב"כ החברה ביום 4.1.70 הופנתה חשומת לבו לכך שחוקף השומות של המקרקעין הינו לחדש ימים בלבד והמינהל שומר לעצמו את הזכות להעריך מחדש את שווי הקרקע לתאריך פרעון התשלומים שהיו צריכים להשתלם שלושה חדשים קודם לכן, וכל זאת כדי לזרז את החברה לבצע את ההסכם.

כשלושה חדשים לאחר חתימת ההסכם באה דרישה מאת החברה להמציא לה העתק בלתי חתום מן החוזה וזאת ע"מ להראותו למוסדות בארה"ב הדנים בהשקעות חברות בארצות חוץ וזאת לפי המלצת נציג מרכז ההשקעות בארה"ב.

ביום 4.1.70 נמסר העתק מהחוזה לידי האמונות של נציגנו ברשות ההשקעות בארה"ב באמצעות מר גור-אריה, ממרכז ההשקעות, על-מנת שימסרנו למטרה הנ"ל.

בינתיים עבר חודש נוסף ובסוף ינואר 1970 הודיע ב"כ החברה הנ"ל כי החברה אינה מוכנה לבצע את ההסכם אלא אם כן יוכנסו שלושה שנויים יסודיים בתנאי העסקה, שנויים המחייבים שנוי כל החוזה מעיקרו, ומציאת פתרונות משפטיים "כמעט" בלתי אפשריים.

דרישה זו הגיעה כאמור לאחר שהחוזה כבר נחתם ע"י הנציג הארופי של החברה ולאחר שעברו ארבעה חודשים מאז חתימת ההסכם למעשה.

בעקבות כך קוימו פגישות בין מנהל המינהל וחבר עוזריו לבין ב"כ החברה ונציגי משרד החירות, רובם ככלם של המשתתפים בפגישות הנ"ל - ובעיקר עו"ד ש. חמיר ומר מופט (ממשרד החירות) הביעו את הסברה כי החברה מבקשת לסגת מהחלטתה להקים את בית המלון (כנראה בעקבות לחצים של פלגים שונים בחברה, להמנע מהסתבך בחרם הערבי) והיא מנסה לעשות זאת ע"י הערמת דרישות חדשות, אשר - כך היא מקווה - לא התקבלנה.

סוכט אז למצא את הדרכים להענות לדרישות החברה כדי להעמידה בפני העובדה שלא יהיה לה תרוץ התחמקות פעם נוספת, על סמך זה קוימו פגישות נוספות בין היועצים המשפטיים של החברה והמינהל, לבין ראשי הדירקטוריון של הקרן הקימה, ופגישות נוספות בין הנ"ל לבין המשנה ליוה"מ לממשלה וראש אגף רישום והסדר מקרקעין.

SECRET

SECRET

SECRET

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..
... ..

מדינת ישראל
מינהל מקרקעי ישראל

לשכת המנהל

ירושלים,

מס' _____

- 3 -

אכן בעקבות פגישות ונסיונות אלה, הסתמנה הדרך לספק את בקשות החברה.

ביום 17.4.70 הוגשה ע"י ב"כ החברה מיוטא חדשה של החוזה, אולם בעקבות השיחות אצל המשנה ליוהמ"ש לממשלה וראש אגף רישום והסדר קרקעות בחדש מאי 1970 נמצאה הדרך הנאותה למלוי דרישות החברה, ואכן הנוסח הסופי של החוזה סוכס ואושר בין באי-כח הצדדים ביום 31.5.70.

ביום 4.6.70 שלח היוהמ"ש של המינהל את החוזה המסכם למנהל המחוז למלוי הפרטים האינפורמטיביים בחוזה המוטבס.

בחור כך קוימה ישיבת ועדה חשרים ב-8.6.70 בהשתתפות ראש הממשלה בקשר למכתבו של מר ויקאק קרטר על השקעות שונות בישראל ובחוכן ההשקעות של הולידאי אינס.

בעקבות הישיבה הנ"ל נחנה הסכמת שר החקלאות לדרישה נוספת של החברה, המהווה למעשה הרחבה של דרישה קודמת, לפי הנוסח כפי שהציגו מר ויקאק קרטר.

כל זאת נעשה בבין הנסיבות המיוחדות של המקרה הידועות היטב לנציגי משרד האוצר, התיירות והחקלאות.

תוך ימים ספורים, מיום 8.6.70 הוכנו הנוסחים החדשים של החוזים בהתאם לתקון הנ"ל, ב"כ החברה היה אמור לשלוח את החוזים לחתימת החברה בארה"ב, ואכן כעבור מספר ימים נשלחו החוזים לתעודתם.

מאז חלפת חודש יוני ועד היום לא חלה כל תזוזה בעניין.

היה סביר להניח כי עתה לאחר שנתמלאו בקשות החברה ובקשות מר קרטר הנ"ל לא יהיה כל עכוב נוסף בחתימת החוזה. הגיע הזמן, לדעתנו לשקול את אפשרות בטול העיסקה עם חברת הולידאי אינס, כדי לשחרר את הקרקע והלציעה ליזמים חדשים.

ב ב ר כ ה
יצחק לוי
מנהל המינהל.

העתק: היועץ המשפטי לממשלה.

אכ

ירושלים, כג' בחשוון תשל"א
23 בסנב' 1970

אל: מר עזי רסקין, מנהל לשכת שר האוצר

מאת: סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

עזי היקר,

הנדון: הקצאת קרקע לבית מלון
הולידיו-אינס בירושלים

סימביון: מכתבו של מר י. לוי, מנהל
מינהל מקרקעי ישראל אל ראש-
הממשלה ושר האוצר מ-11.10.70.
מס' 2(251).

אני מניח שקבלתם המכתב המצוין לעיל.
ראש הממשלה מבקשת לדעת אם יש צורך שהיא תכנס
לחמונה. אנא חשבוהך בהקדם.

ב ב ר כ ה,

אלי מזרחי

161-1

ירושלים; כ"ג באלול תש"ל
24 בספטמבר 1970

לכבוד
מר אורי הימן
מרכז עניבי הדיור
המחלקה לעבודה סוציאלית
עיריית ירושלים
רח' יפו 17
י ר ש ל י מ

א.ב.ג.

הנדון: קרבות עזרה לבזקקים בתחום הדיור

בתשובה על מכתבכם מיום 23.7.80, בתבקשתי
להודיעכם כי לא עומדות לרשות משרדנו קרבות כמתואר
במכתבכם.

בברכת שנה טובה,

שמואל שילה
סגן המנהל הכללי בפועל

1-121

 $\mathbb{K} = \mathbb{C}$ or $\mathbb{R}$

מדינת ישראל

משרד ראש הממשלה

לשכת המנהל הכללי

שמעון אילן
מנהל

סגן יו"ר קרית כולת

קדרכה

23)

א"י קסטל



עירית ירושלים

بلدية اورشليم - القدس

ירושלים, כ"א באב תש"ל

23.8.70

ירושלים - القدس

בתשובה נא לחזכיר האשרה

לכבוד

מנחם מנחם מנחם
הקרן, ירושלים

א.ג.ג.

הנדון: קרנות עזרה לנזקקים בתחום הדיור

בעה האחרונה, המחלקה לעבודה סוציאלית נחקלה במספרים הולכים וגדלים של אזרחים הנזקקים בתחום הדיור, (בין אם האחזקה ביחס כגון: שיפוצים לבין עם במציאת חנאי דיור ההולמים את גודל משפחתם).

נודה לך אם הוכלל מסור לנו מה הם הקרנות העומדות לרשות מוסדכם, תוך פירוט המעייפים הבאים:-

- א. מי הם הזכאים להינות מהקרן
- ב. מה חנאי קבלת העזרה מהקרן
- ג. מה גודל התמיכה לה זכאים הפונים לעזרה
- ד. דרך הפניה לקרן - כתובת הקרן, דרך הפניה הפורמלית, שעות קבלה וכו'.

בכבוד רב,

אשרה יפה

ד"ר אליעזר יפה

מנהל המחלקה לעבודה סוציאלית.

נ.ב./

נא להעביר את חשבתך למר
אורי היימן, מרכז עניני
דיור מטעם מחלקתנו, רח' יפו 17
ירושלים.

משרד חינוך
מחוז תל אביב

מס' תש"ח 1000

תש"ח

מס' תש"ח 1000
תש"ח

תש"ח

תש"ח

המנהל הכללי של משרד החינוך
תל אביב

הודעה על פיקוח על חנוכה

המנהל הכללי של משרד החינוך, תל אביב, מודיע כי על פי פקודת חנוכה, תש"ח, חנוכה תש"ח תהיה חנוכה חובה לכל בתי הספר, וכל בתי הספר יחויבו להעביר את חנוכה תש"ח כחנוכה חובה.

המנהל הכללי של משרד החינוך, תל אביב, מודיע כי על פי פקודת חנוכה, תש"ח, חנוכה תש"ח תהיה חנוכה חובה לכל בתי הספר, וכל בתי הספר יחויבו להעביר את חנוכה תש"ח כחנוכה חובה.

- א. כל בתי הספר יחויבו להעביר את חנוכה תש"ח כחנוכה חובה.
- ב. כל בתי הספר יחויבו להעביר את חנוכה תש"ח כחנוכה חובה.
- ג. כל בתי הספר יחויבו להעביר את חנוכה תש"ח כחנוכה חובה.

המנהל הכללי של משרד החינוך, תל אביב, מודיע כי על פי פקודת חנוכה, תש"ח, חנוכה תש"ח תהיה חנוכה חובה לכל בתי הספר, וכל בתי הספר יחויבו להעביר את חנוכה תש"ח כחנוכה חובה.

תש"ח
תש"ח

מנהל הכללי של משרד החינוך
תל אביב

מנהל הכללי של משרד החינוך
תל אביב

מנהל הכללי של משרד החינוך
תל אביב

מדינת ישראל
משרד המשפטים

ירושלים, כ"ט אב תש"ל
31 באוג' 70

היועץ המשפטי לממשלה

161-1



אל: ראש הממשלה

גבירתי ראש הממשלה,

הנדון: הפקעות בירושלים

שר האוצר חתם על הצווים ביום ראשון ובשעות הלילה
הדפסנו את צווי ההפקעה ברשומות.
... לוטה ילקוט הפרסומים 1656 הכולל את הצווים.

כ ב ר כ ה,

מאיר שמגר

היועץ המשפטי לממשלה

SECRET
CONFIDENTIAL

With the exception of the following, all information contained herein is classified "Secret".

1-101

SECRET

CONFIDENTIAL

EXCLUDED FROM AUTOMATIC DOWNGRADING AND DECLASSIFICATION

It is the policy of the Department of Defense to ensure that all information relating to the defense of the United States is protected from unauthorized disclosure. This information is classified "Secret" and is exempt from automatic downgrading and declassification.

SECRET

CONFIDENTIAL

EXCLUDED FROM AUTOMATIC DOWNGRADING AND DECLASSIFICATION



רשומות

ילקוט הפרסומים

30 באוגוסט 1970

1656

כ"ח באב תש"ל

עמוד

2808 הודעות לפי סקודת הקרקעות (רכישה לצרכי ציבור), 1943 .

מקודת הקרקעות (רכישה לצרכי ציבור), 1943

הודעה לפי סעיפים 5 ו-7

נמסרת בזה הודעה, כי הקרקעות המתוארות בתוספת דרו' שות לחלוטין לשר האוצר לצרכי ציבור וכי שר האוצר מוכן לשאת ולתת בדבר רכישתן.

כל התובע לעצמו זכות או טובת הנאה כל שהן בקרקעות האמורות ורוצה לקבל מיצוי על כך, נדרש לשלוח למנהל אגף רישום והסדר הקרקעות — תוך חדשים מיום פרסום הודעה זו ברשומות — הרצאה על זכותו או על טובת ההנאה אשר לו בקרקעות האמורות בצירוף ראיות לחיזוק תביעתו, שיכללו את פרטי הרישום — אם ישנו — בפנקסי המקרקעין והודעה המפרטת לסעיפיהם את המיצויים שהוא תובע וחישוב הסכום הנתבע בכל סעיף וסעיף.

כן נמסרת בזה הודעה, כי שר האוצר מתכוון לקנות חוקה מיד בקרקעות האמורות, מפני שהן דרושות באופן דחוף לצרכי הציבור שלמענם עומדים לרכוש, ושר האוצר מורה בזה שכל אדם המחזיק בקרקעות האמורות ימסור מיד את החוקה בהן.

תוספת

1. חטיבת קרקע בשטח של 470 דונם בערך הנמצאת בירושלים במקום הידוע בשם נוה יעקב ובסמוך לו. חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום, בתשריט מספר 322/112/א, הערוך בקנה"מידה 1 : 2500 והחתום ביד שר האוצר.
2. חטיבת קרקע בשטח של 4,840 דונם בערך הנמצאת בצפון-מערב ירושלים. חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום, בתשריט מספר 322/121/א, הערוך בקנה"מידה 1 : 5000 והחתום ביד שר האוצר.
3. חטיבת קרקע בשטח של 2,240 דונם בערך הנמצאת בדרום-מזרח ירושלים. חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום, פרט לשטחים המותחמים בצבע כחול, בתשריט מספר 322/122/א, הערוך בקנה"מידה 1 : 5000 והחתום ביד שר האוצר.
4. חטיבת קרקע בשטח של 2,700 דונם בערך הנמצאת בדרום-מערב ירושלים. חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום, פרט לשטחים המותחמים בצבע כחול, בתשריט מספר 322/123/א, הערוך בקנה"מידה 1 : 5000 והחתום ביד שר האוצר.
5. חטיבת קרקע בשטח של 1,200 דונם בערך הנמצאת בירושלים במקום הידוע בשם קלנדיה ובסמוך לו. חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום, פרט לשטחים המותחמים בצבע כחול, בתשריט מספר 322/124/א, הערוך בקנה"מידה 1 : 2500 והחתום ביד שר האוצר.
6. חטיבת קרקע בשטח של 130 דונם בערך בירושלים, המהווה חלקות וחלקי חלקות בגוש-ישומה מס' 30020, 30031, 30032 ובגוש-ירישום מס' 30029.

חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום, פרט לשטחים המסומנים בצבע כחול, בתשריט מספר 322/125/א, הערוך בקנה"מידה 1 : 1250 והחתום ביד שר האוצר.

7. חטיבת קרקע בשטח של 100 דונם בערך בירושלים, המהווה חלקות וחלקי חלקות בגוש-ישומה מס' 30033, 30034.

חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום בתשריט מס' 322/126/א, הערוך בקנה"מידה של 1 : 1250 והחתום ביד שר האוצר.

העתיקי התשריטים האמורים מופקדים במשרד אגף רישום והסדר הקרקעות, ירושלים, ובמשרד הממונה על מחוז ירושלים, וכל המעוניין בדבר זכאי לעיין בהם בשעות העבודה הרגילות.

כ"ח באב תש"ל (30 באוגוסט 1970) פנחס ספיר
(חמ 72510) שר האוצר

מקודת הקרקעות (רכישה לצרכי ציבור), 1943

הודעה לפי סעיפים 5 ו-7

נמסרת בזה הודעה, כי הקרקע המתוארת בתוספת דרו' שה לשר האוצר לצרכי ציבור לתקופה של 99 שנים וכי שר האוצר מוכן לשאת ולתת בדבר רכישת החוקה והשימוש בה.

כל התובע לעצמו זכות או טובת הנאה כל שהן בקרקע האמורה ורוצה לקבל מיצוי על כך, נדרש לשלוח למנהל אגף רישום והסדר הקרקעות — תוך חדשים מיום פרסום הודעה זו ברשומות — הרצאה על זכותו או על טובת ההנאה אשר לו בקרקע האמורה בצירוף ראיות לחיזוק תביעתו, שיכללו את פרטי הרישום — אם ישנו — בפנקסי המקרקעין והודעה המפרטת לסעיפיהם את המיצויים שהוא תובע וחישוב הסכום הנתבע בכל סעיף וסעיף.

כן נמסרת בזה הודעה, כי שר האוצר מתכוון לקנות חוקה מיד בקרקע האמורה, מפני שהיא דרושה באופן דחוף לצרכי הציבור שלמענם עומדים לרכוש את החוקה, ושר האוצר מורה בזה שכל אדם המחזיק בקרקע האמורה ימסור מיד את החוקה ואת השימוש בה.

תוספת

חטיבת קרקע בשטח של 600 דונם בערך הנמצאת במקום הידוע בשם רמת-רחל, המהווה חלקות וחלקי חלקות בגוש ירישום מס' 30175, 30176, 30177, 30178, 30289, 30290 ו-30291.

חטיבת הקרקע האמורה מסומנת בצבע אדום, בתשריט מספר 322/127/א, הערוך בקנה"מידה 1 : 5000 והחתום ביד שר האוצר.

העתיקי התשריט האמור מופקדים במשרד אגף רישום והסדר קרקעות, ירושלים, ובמשרד הממונה על המחוז, ירושלים, וכל המעוניין בדבר זכאי לעיין בהם בשעות העבודה הרגילות.

כ"ח באב תש"ל (30 באוגוסט 1970) פנחס ספיר
(חמ 72510) שר האוצר

עומדים להודיע על הפקעת קרקעות גדולה בירושלים

12 אלף דונאם, כולל אדמות בבעלות יהודית

אשכול ומקומות שכונות כגבעה ה' צרפתית ובנות-יעקב. כמו ההפקעת היום, כך גם ההפקעה הקודמת, כו' ללת שטחים שבבעלות יהודית. ב' בירה רואים את ההפקעה כצעד מחייב המציאות מבחינת התיכנון העירוני של העיר.

ברבור נפרד מגולדה מאיר לפני חופשתו

ראש הממשלה קיבלה ביום ו' כי לשכתה בת"א את שגריר ארה"ב, מר וולטר ברבור, לפני צאתו לחופ"ש בארה"ב.

בשיחה השתתף גם שר-החוץ מר אבא אבן ונוכחו בה היועץ בשגרירות ארה"ב מר זורחלן, יועצה-המדיני ומנהל לשכת ראש הממשלה, מר שמחה דיניץ ומר מרדכי גזית, סגן מנכ"ל משרד-החוץ.

הגב' מאיר, קיימה ביום ו' שיחה עם מר יוסף תקוע, שגריר ישראל באו"ם, בעניינים הנוגעים לתפקידו בשיחות עם ד"ר יארינג. בשיחה השתתף גם שר החוץ.

מאת דן מרגלית ועוזי בנוימן, סופרי "הארץ"

על הפקעת קרקעות גדולה ב' ירושלים עומדים להודיע היום בבירה. על אישור ההפקעה, ש' נדונה כבר מזה כמה חדשים, החלט בימים האחרונים בדיונים בצמרת.

השטח המופקע משתרע על 12 אלף דונם. על האזורים המדויקים שהופקעו תוטל אמש אישור. עם זאת ידוע, כי יוסקעו שטחים בשכונת ממילא היהודית, ארמון הנציב וסביבתו עד לגבעה שמאחורי מגור מר"אליאס, במבואות בית-לחם. ב' שטח הצפוני המגמה היא להעביר לרשות המדינה, לצרכי תיכנון וב' נוי, את האזור שבין הגבעה הצרפ' תית לגבעות שמאחורי שכונת גוה' יעקב.

נראה שההפקעה תכלול גם את אזור שהיה תעופה עברית. ידוע שגורמים שונים לחצו לכלול בתפ' קעה גם את אזור גבי סמואל, אולם אמש לא התקבל אישור אם אמנם נכללים שני האזורים האמורים ב' שטח המופקע.

לאחר מלחמת ששת הימים הפקיעה הממשלה בירושלים כ-3000 דונ' גם עליהם הוקמו שכונות רמות

Jerusalem, 29 July 1970

Mr. Stanley I. Batkin,
47 Taymил Road,
New Rochelle, N.Y. 10804,
U.S.A.

Dear Mr. Batkin,

Prime Minister Golda Meir has asked me to thank you most sincerely for your kind letter dated 2 July 1970. She was very pleased indeed to note that the recent dedication of the Wolfson Park in Jerusalem has inspired you to contribute a park in Jerusalem. Your gesture will certainly help to add further colour and beauty to our beloved City of Jerusalem.

With the Prime Minister's best wishes and warm appreciation for your generosity,

Yours sincerely,

Shmuel Shilon,
Assistant Director,
Prime Minister's Bureau.

STANLEY I. BATKIN

July 2, 1970
47 Taymil Road
New Rochelle, N.Y. 10804

Premier Golda Meir
Prime Minister's Office
Jerusalem, Israel

Dear Premier Meir:

It was my honor to be present and meet you at the recent dedication of the Wolfson Park in Jerusalem. I was so moved by Sir Isaac's munificent gesture that I decided to do the same thing in a smaller way and contribute a park in Jerusalem. It had been proposed to me through the good offices of Teddy Kollek.

Perhaps the enclosed photograph will remind you of a pleasant occasion amidst all the problems you have to face.

Our hearts are with you and we are always ready to do what we can for Eretz Yisrael.

Shalom and L'hitraot

Stanley Batkin



234

ירושלים, י' בתמוז תש"ל
8 ביולי 1970



לכבוד
ראש הממשלה
הגב' ג. סאיר

גברתי ראש הממשלה,

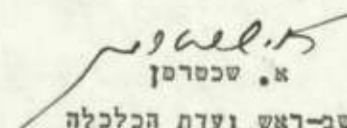
ועדת הכלכלה דנה ב-13 ישיבות בנושא זירוז פיתוחה
ואיכלוסה של ירושלים.

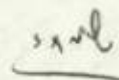
הועדה עומדת לסכם את הדיון בדיון ולהגיש את מסקנותיה.
אולם, באפשר הדיון בתעוררו כמה נקודות, שיש להן גם
השלכה פוליטית מסדרגה ראשונה.

אי-לזאת, ברצוני לקיים אתך שיחה על נושא זה.

אודה לך אם תואילי להגיע לי פגישה אישית להבהרת העניין.

בברכה,


א. שצמן
יושב-ראש ועדת הכלכלה



אני מקבל
היום 15.7.70
כאמור.





DEPARTMENT OF JUSTICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL
WASHINGTON, D.C.



UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL
WASHINGTON, D.C.

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE

ירושלים, כו' בסיון תש"ל
30 ביוני 1970
161-1

לכבוד
מר מנשה ח. אלישר
נשיא לשכת המסחר בירושלים
רח' הלל 10
ירושלים

מר אלישר הנכבד,

הריני לאשר בתודה קבלת מכתבך מיום 25.6.70 אליו
צורפו העתקי מכתבך אל יו"ר ועדת השרים לעניני כלכלה
וליו"ר ועדת הכלכלה של הכנסת והדנים במפעל "חוסר
ירושלים".

אנו נעביר את מכתבך על צירופיו לעיונה של ראש הממשלה.

בכבוד רב,

שמואל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

לשכת המסחר, ירושלים

CHAMBER OF COMMERCE, JERUSALEM



ירושלים, כא' סיון תש"ל
25, 6, 1970

מ/610

מספרכם: 161-1

לכבוד
מר שמואל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה
ירושלים.



א.נ..

בחשובה למכתבך מ- 22 לח.ז. הננו מחבירים
להעביר לכם בזה את העתקי המכתבים שלנו אל יו"ר
ועדת השרים לענייני כלכלה וליו"ר ועדת הכלכלה של
הכנסת.

אנו מצטערים מאד כי חוץ מעות לא צורפו
המכתבים הנ"ל למכתבו של מר מנשה ח. אלישר אל
ראש הססלה, ואחכם הסליחה.

בכבוד רב,


ש. אנסובר
מזכיר לשכת

לוח: 2 העתקים

252 R. F. E.

1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 26

לשכת המסחר, ירושלים

CHAMBER OF COMMERCE, JERUSALEM



ירושלים, י"ד בסיון תש"ל
18 ביוני 1970

610/ס

ד ח ו ף

לכבוד
יו"ר ועדת השרים לענייני כלכלה
משרד ראש הממשלה
הקריה
ירושלים.

שר נכבד מאד

הרינו מהכבדים להעביר לעיון כב' וועדתו חוכן המברק
ששלחנו ביום 17.6 למ"מ שר המסחר והתעשייה, השר אריה דולצ'ין,
בענין המפעל "חומי ירושלים", וכדלהלן:

" מודאגים מהוצאות המדרות להכניות איכלוס ירושלים וביטום
" כלכלתה לאור ההצעה לסגור מפעל חומי ירושלים המעסיק 240 עובדים.
" פונים לכבוד השר בכל לשון בקשה להיכנס לעומק הבעיה על מנת
" למצוא דרכים קונסטרוקטיביות להמשך קיום המפעל בהיקפו המלא
" ולשמירה פרנסתם של נפשות החלויות בו. ברגע אחרון זה יש למצוא
" את כל האפשרויות למען ירושלים, מנשה אלישר, נשיא לשכת המסחר
" ירושלים. "

ועד לשכת המסחר ירושלים רואה חשיבות עליונה בהמשך קיום
המפעל הנ"ל והתפתחותו בעתיד, לאור הצורך הרחוק בהגדלת מספר
סקומות התעסוקה בירושלים ובשמירה מקומות התעסוקה הקיימים בה,
ובמיוחד לאור המגמות הכלכליות במשק המדינה המסתכנות עתה.

עד כמה שידוע לנו יצריך חיטולו של המפעל השקעה אמצעים
נכבדים ביותר אשר ימפיקו בודאי לארגנו בצורה משביעת רצון
להמשך ייצורו הרנטבילי.

ועד לשכת המסחר פונה אל ועדת השרים לענייני כלכלה, לקחת
בחשבון - בעת דיוניה - את צרכיה המיוחדים של בירת ישראל לעת
זאת, ולהחליט בחיוב על מיצוי כל האפשרויות להמשך קיום המפעל
" חומי ירושלים. "

בהבעת חודותינו מראש, הננו

בכבוד רב

מנשה ח. אלישר
נשיא לשכת המסחר ירושלים

10/23

10/23/1964

10/23

10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964

10/23/1964

10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964

10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964

10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964

10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964

10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964

10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964
10/23/1964

10/23/1964

לשכת המסחר, ירושלים

CHAMBER OF COMMERCE, JERUSALEM



ירושלים, י"ד בסיון תש"ל
18 ביוני 1970

מ/610

ד ח ו ף

לכבוד
ח"כ א. שכטרמן
יו"ר ועדה הכלכלה
הכנסה
ירושלים.

ח"כ שכטרמן הנכבד,

הרינו מחבדים להעביר לעיון כב' וועדתו הוכן המברק
ששלחנו ביום 17.6 למ"מ שר המסחר והתעשיה, אשר אריה דולצ'ין,
בענין המפעל "חומי ירושלים", וכדלהלן:

" מודאגים מחוצאות המורוה לחכניות איכלוס ירושלים וביסוס כלכלה
" לאור ההצעה לסגור מפעל חומי ירושלים המעסיק 240 עובדים. פונים
" לכב' אשר בכל לשון בקשה להיכנס לעומק הבעיה על מנה למצוא דרכים
" קונסטרוקטיביות להמשך קיום המפעל בהיקפו המלא ולשמירה פרנסתם
" של נפשוה התלויות בו. ברגע אחרון זה יש למצוא את כל האפשרויות
" למען ירושלים. מנשה אלישר, נשיא לשכת המסחר ירושלים."

ועד לשכת המסחר ירושלים רואה חשיבות עליונה בהמשך קיום המפעל
הנ"ל והתפתחותו בעתיד, לאור הצורך הרחוק בהגדלת מספר מקומות
העסוקה בירושלים ובשמירה מקומות העסוקה הקיימים בה, ובמיוחד
לאור המגמות הכלכליות במשק המדינה המסתמנות עתה.

עד כמה שידוע לנו יצריך היסולו של המפעל הנ"ל השקעה
אמצעים לא מעטים, אשר יספיקו בודאי לארגנו בצורה משביעה רצון
למען המשך ייצורו הרנטבילי.

ועד לשכת המסחר יודה לכב' אם ועדה הכלכלה של הכנסה
תעניין בנושא ויפעל אצל הגורמים הנוגעים בדבר, למען תמוצינה
כל האפשרויות הסבירות להמשך ייצורו של המפעל הנ"ל.

בהבעת חודותינו מראש, הננו

בכבוד רב

מנשה ח. אלישר
נשיא לשכת המסחר ירושלים

ירושלים, יח' בסיון תש"ל
22 ביוני 1970
161-1

לכבוד
מר מנשה ח. אלישר
נשיא לשכת המסחר בירושלים
רח' הלל 10
ירושלים

מר אלישר הנכבד,

הריני לאשר קבלת מכתבך מיום 18.6.70 אל ראש הממשלה.

לצערנו לא צורף למכתב, משום מה, העחק מכתבכם אל
יו"ר ועדת השרים לעניני כלכלה וליו"ר ועדת הכלכלה של
הכנסת.

נודה לך אם תעבירו אלינו.

בברכה,

שמואל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

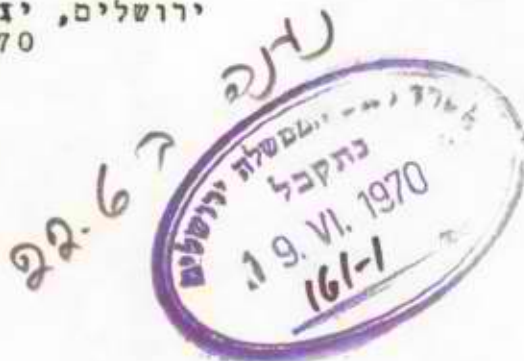
לשכת המסחר, ירושלים

CHAMBER OF COMMERCE, JERUSALEM



מ/610

ירושלים, י"ז סיוון תש"ל
18.6.1970



לכבוד

ראש הממשלה
הגב' גולדה מאיר
משרד ראש הממשלה
ירושלים.

גברתי ראש הממשלה,

הרינו מחבדים להעביר בזה העתק מכתבנו

מהיום, אל יו"ר ועדה השרים לענייני כלכלה וליו"ר ועדה

הכלכלה של הכנסת, לידיעתך, נוכח חשיבות הדבר לכלכלה

ירושלים ולביסוסה.

בהערכה ובכבוד רב,

מנשה ח. אלישר

נשיא לשכת המסחר ירושלים

1-1-1

1010

RECEIVED, 1010 1010

1010

1010 1010 1010
1010 1010 1010
1010 1010 1010
1010 1010 1010



1010 1010 1010

1010 1010 1010 1010 1010 1010
1010 1010 1010 1010 1010 1010
1010 1010 1010 1010 1010 1010
1010 1010 1010 1010 1010 1010

1010 1010 1010

1010 1010 1010

1010 1010 1010

1010 1010 1010

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

161-1

ירושלים, יא' סיון תש"ל
15.6.70

10



לכבוד
גב' גולדה מאיר
ראש הממשלה
הקריה,
ירושלים.

גברתי ראש הממשלה,

הנדון: בנית מוסדות חינוך בירושלים.

הריני מרשה לעצמי להטרידך בנושא, והנני מצרף העתק מכתבי
למר י. אלון, סגן ראש הממשלה ושר החינוך והתרבות, בתגובה
למכתבו אליך מיום 15.5.70.

מקד 312 כמ

א ב ב ר כ ה

30

טדי קולק

ירושלים, י"א סיון תש"ל
15.6.70

לכבוד

מר יואל אלון

סגן ראש הממשלה ושר החינוך והתרבות

משרד החינוך והתרבות,

ירושלים.

אדוני השר,

הנדון: בניה מוסדות חינוך בירושלים.

סכתך מיום 15.5.70 אל מב' ראש הממשלה - העתק אלי

השובתי נחמורה בגלל העדרי פתרון.

1. אופן מילוי העיב

אני טוח כי קבלה את הצעתי שפרטתי אותה בסכמי אליך מיום 30.4.70, לניה חובנה הממשלה במסגרת משרד הסכונ אם מוסדות החינוך בסכונות אלה.

חייב להיות ברור כי המוסדות ייבנו על חשבון הממשלה, ועיריית ירושלים לא תחוייב בחלואות מתקציב העמותה, כי למעשה מוקמת כעמון מורה העיר, מבחינה התקף, עיר חדשה.

הודעתו של סגן שר החינוך והתרבות, סר מ. חזגי, בדיון בנושא זה מיום 1.6.70, כי מימון המוסדות זה - בחלואה, לא מתקבלה על דעתו.

איתורי המסכים, המוגדרות למוסדות החינוך ומר העדמותיהם אל ביצוע המוסדות ייקבעו בתאום עם העירייה.

2. מבונות חדשות בדרום-מערב העיר

בסכונות אלה נמצאות מבונות החכונ ובבניה למעלה מ-3,000 יחידות דיור, שסביבתן האוכלוסנה ע"י קולים חדשים. אם כי מן הראוי היה כי גם בניה זו הנוצעת בבסמי טעק, אני מסכים לקבל חלואות מתקציב העמותה, נוסף לחסכום עם המים.

אשר לביצוע הבניה, אין חביל לגבינו אם אנו נבצעה או משרד הסכונ.

3. ביצוע ההסכם עם מפעל המים לבניה 1969/70-1973/74

לפי ההסכם עלינו לבנות כל שנה 100 יחידות לימוד.

במכתבו אל מר י. שריד, המנהל הכללי של משרד החינוך והתרבות מיום 22.5.70, מירטנו אם קצב הביצוע ל-2 שנים ראשונות 1969/70, 1970/71 במפורט לחלון:

<u>שם מ"מ</u>	<u>סמ' היחידות</u>	<u>מצב האיכנון/הכניס</u>
הדו"א - מוכר	23	בכניס
נוה קציון - מ"ד	13	בכניס
מ.ד. רוטטילד - מ"ד	4	הכניס נטאיימח
חלפיה מ"מ	18	12 יחידות תאכלסנה ב-1.9.70 ו-8 עד דצמבר 1970
קריה יובל מ"מ ג	6	יאוכלס ב-1.9.70
חורב מ"ד	22	בכניס
עיר בנימ מ"כ	5	3 בכניס, 2 גמר איכנון, סכרז יוני 1970
קריה משה, רח' טרביטטיין מ"מ	24	גמר איכנון, סכרז אוקטובר 1970
לוריא מ"מ	8	גמר איכנון, סכרז יוני 1970
בנעה מריכי, מ"ד	18	הסכרז מורטס
בית הילד מ"מ	12	באיכנון
בית יעקב מרכזי	8	האיכנון גמור
אור החיים כ"ד	6	גמר איכנון יוני 1970
ברח' קצה מ"מ	24	גמר איכנון אוקטובר 1970
מ"מ בקלד - מוכר	3	מימון לעבודות גמר
	194	

החשכס עם התיס נוחסם בנובמבר 1969 ולאיכך סתחקדמות באיכנון מוסדות החינוך ובהיצוע בניהם עוביה את המסוער וראויה להערכת.

לאור נהונים אלה יש להמסער על זכתבת במכתבך שבסמכוכין כי עיריה ירושלים אינה מיכיקח את התיקף וחקצב של המימון העוסדי לרשותה.

ב ב ר כ ח,

מדי קולק

העמק: שר האוצר.
שר העמון.
שר הקליסח.
סמוי' י. גדיש
י. עוזיאל
ח. מרינוב
ע. יטה
שרגא.

RELATIONS

RELATIONS

RELATIONS

1. 1911-1912

2. 1913-1914

3. 1915-1916

4. 1917-1918

5. 1919-1920

6. 1921-1922

7. 1923-1924

8. 1925-1926

9. 1927-1928

10. 1929-1930

11. 1931-1932

12. 1933-1934

13. 1935-1936

14. 1937-1938

15. 1939-1940

16. 1941-1942

17. 1943-1944

18. 1945-1946

19. 1947-1948

20. 1949-1950

21. 1951-1952

22. 1953-1954

23. 1955-1956

24. 1957-1958

25. 1959-1960

26. 1961-1962

המערך
מפלגת העבודה - מפ"ם
הסיעה בכנסת

יְרוּשָׁלַיִם. כ"א אייר תש"ל
27 במאי 1970

לכבוד

ראש הממשלה - ג. מאיר

לח' ג. מאיר - ראש הממשלה, שלום וברכה,

בקשר לדיון בהנהלת הסיעה על מסקנות
ועדה - הכלכלה של הכנסת בנוגע לירושלים, ביקשתי
מהח' מ. זר לרכז את הבעיות השנויות במחלוקת,
והנני מתכבד להמציא לך לעיוןך לפני ישיבת הנהלת
הסיעה.

כבוד כה,
משה ברעם
יו"ר הנהלת הסיעה



גילויי כח זה יאמרו - 1/6

Q

REPORT

UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE

WASHINGTON, D. C.

UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE

UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE

UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE



ה מ ע ר ך
מפלגת העבודה-מפ"ם
הסיעה בכנסת

ירושלים, ימ' איור תש"ל
25 במאי 1970

לחברינו בוועדת הכלכלה
לחברי הנהלת הסיעה

ח.ג.ה

עם חום שמיעת הגורמים השונים בוועדת הכלכלה בעניין פיתוח
ירושלים, מציע יו"ר הוועדה - מר שכטרמן מספר הצעות. רצוי שחברינו
יתנו דעתם כדי לקבוע עמדה לניסוח סופי של המסקנות.

א. הוועדה ממליצה בפני הממשלה על הקמת רשות ממלכתית עליונה
לפיתוח ירושלים, בה יהיו מיוצגים המשרדים הממשלתיים העוסקים
בפיתוח העיר, עיריית ירושלים ונציגים של הגורמים הכלכליים
בעיר.

ב. לאשר הקציב שנתי כולל לפיתוח ירושלים, ולדאוג לכך כי
המשרדים הממשלתיים, כל אחד בחומו, יבצעו את החלטותיה
בהתאם להקציב שהועמד לרשותם.

ג. הוועדה מציעה שבראש הרשות העליונה הנ"ל יעמוד שר אשר
יהיה אחראי במישרין בפני הכנסת לביצוען של התכניות עליהן
תחליט הרשות.

ד. הוועדה ממליצה על חקיקת חוק ירושלים שיהווה הבסיס החוקי
להקמת הרשות העליונה הנ"ל ולריכוז סמכויות הפיתוח של ירושלים.

ה. מתן חמריצי עידוד למפעלים מאושרים שיוקמו בירושלים ע"י
קביעת איזורי פיתוח מודרגים, תוך מתן מעמד של איזור פיתוח א',
לאיזור שיוכר כבעל עדיפות ראשונה.

אלה הן הצעות שלדעתי נצטרך לדון בהן במיוחד בישיבת הנהלת
הסיעה לקביעת עמדתנו.

ב ב ר כ ה,

מרדכי זר

ה מ ר ך
מפלגת העבודה-מפ"ם
הסיעה בכנסת

ירושלים, יט' אייר תש"ל
25 במאי 1970

לחברינו בועדת הכלכלה
לחברי הנהלת הסיעה

ח.נ.נ.

עם חום שמיצה הגורמים השונים בועדת הכלכלה בענין פיתוח ירושלים, מציע יו"ר הוועדה - מר שכטרמן מספר הצעות. רצוי שחברינו יתנו דעתם כדי לקבוע עמדה לניסוח סופי של המסקנות.

א. הוועדה ממליצה בפני הממשלה על הקמת רשות ממלכתית עליונה לפיתוח ירושלים, בה יהיו מיוצגים המשרדים הממשלתיים העוסקים בפיתוח העיר, ענרית ירושלים ונציגים של הגורמים הכלכליים בעיר.

ב. לאשר תקציב שנתי כולל לפיתוח ירושלים, ולדאוג לכך כי המשרדים הממשלתיים, כל אחד בתחומו, יבצעו את החלטותיה בהתאם לתקציב שהועמד לרשותם.

ג. הוועדה מציעה שבראש הרשות העליונה הנ"ל יעמוד שר אשר יהיה אחראי במישרין בפני הכנסת לביצוען של התכניות עליהן תחליט הרשות.

ד. הוועדה ממליצה על חקיקת חוק ירושלים שיהווה הבסיס החוקי להקמת הרשות העליונה הנ"ל ולריכוז סמכויות הפיתוח של ירושלים.

ה. מתן תמריצי עידוד למפעלים מאושרים שיוקמו בירושלים ע"י קביעת איזורי פיתוח מודרגים, תוך מתן מעמד של איזור פיתוח א", לאיזור שיוכר כבעל עדיפות ראשונה.

אלה הן הצעות שלדעתי נצטרך לדון בהן במיוחד בישיבת הנהלת הסיעה לקביעת עמדתנו.

ב ב ר כ ה,

מרדכי זר

12 (D)

ראש הקיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, ט' באייר תש"ל
15.5.70

161-1

לכבוד
הגב' גולדה מאיר
ראש הממשלה
ירושלים.

גברתי, ראש הממשלה,

הריני מחבד להזמין להשתתף בטכס נסיעת 181 עצי
זית בחורשה שליד גבעת התחמושת לזכר 181 חיילי צ.ה.ל.
שנפלו על שחרורה של ירושלים במלחמת ששת הימים.

הטכס יתקיים ביום שחרור ירושלים, כ"ח אייר תש"ל
(3.6.70) בשעה 2.30 אחה"צ בגבעת התחמושת ירושלים.

אודה לך מאד אם תואילי לכבדנו בנוכחותך במעמד זה
ולשאת דברך בפני המשפחות השכולות והלוחמים על שחרור
ירושלים שהוזמנו לטכס זה.

בכבוד רב,

דני קולק

There
was a great deal
of work done
on the day.

There was a great deal
of work done on the day.

There was a great deal of work done on the day.
There was a great deal of work done on the day.
There was a great deal of work done on the day.

There was a great deal of work done on the day.
There was a great deal of work done on the day.
There was a great deal of work done on the day.

There was a great deal of work done on the day.
There was a great deal of work done on the day.
There was a great deal of work done on the day.

There was a great deal of work done on the day.

There was a great deal of work done on the day.

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, ט' אייר תש"ל
15.5.70

לכבוד
מר שמחה דיניץ
מנהל לשכת ראש הממשלה
משרד ראש הממשלה
ירושלים.

שמחה היקר,

אני כותב מכתב זה על פי בקשת ההורים השכולים, ואני
מקווה שראש הממשלה תוכל להשתתף בטכס זה שיערך ב"יום
ירושלים".

לחשומת לבך, באותו יום אני לא אהיה בירושלים, אך דבר זה
בודאי לא יפריע לניהולו הסדיר של הטכס.

בברכה,

סדי קולק

1. The first part of the report is a general introduction to the subject of the study. It discusses the importance of the study and the objectives of the research.

2. The second part of the report is a detailed description of the methodology used in the study. It includes information about the sample size, the data collection methods, and the statistical analysis techniques.

3. The third part of the report is a discussion of the results of the study. It compares the findings with the previous research and discusses the implications of the study for future research.

4. The fourth part of the report is a conclusion. It summarizes the main findings of the study and provides recommendations for future research.

5. The fifth part of the report is a list of references. It includes all the sources used in the study.

6. The sixth part of the report is a list of appendices. It includes all the supplementary material used in the study.

סגן ראש הממשלה
ושר החינוך והתרבות

ירושלים, ט' באייר תש"ל
15 במאי 1970

161-1

אל: ראש הממשלה.

הנדון: בניית מוסדות חינוך בצפון מזרח ירושלים
וביתר חלקי העיר, מכתבן של ראש עיריית ירושלים מיום 3.5.70

סמוך לכניסתי לתפקידי הנוכחי, קיימתי פגישה עם ראש עיריית ירושלים ועוזריו, וכן ערכתי סיור מקיף בלונות מר קולק לצורך היכרות עם מערכת החינוך בבירה. כתוצאה מבירורים אלה, הטלתי על סגן השר, מר חזני, יחד עם מנהל אגף הבינוי, במשרד החינוך והתרבות, לערוך במשותף עם העיריה, סקר על צרכי בניית מבני ומתקני חינוך בירושלים.

בימים הקרובים יוגשו ממצאי הסקר וההמלצות הנובעות ממנו ואז תגובש התכנית לבנייה נוספת. באם יתברר שצרכי הבנייה בירושלים עולים על היקף המימון העומד לרשותנו לצורך זה, אביא הנושא לדיון מחדש עם שר האוצר.

אמנם נכון, שתקציב בניית בתי-הספר בשכונות חדשות הועבר ממשרד השכון למשרד החינוך, אולם, ביצוע הבנייה בשכונות אלה יעשה גם בעתיד על-ידי משרד השכון, לפי הנחיות משרד החינוך. בניה רגילה של מבני חינוך במימון מפעל הפיס והרשויות המקומיות, נעשות במישרין על-ידי העיריה לפי הנחיות משרד החינוך. לצערי, בתחום זה אין עיריית ירושלים מדביקה את ההיקף והקצב של המימון העומד לרשותה, הערתי את תשומת לבו של ראש עיריית ירושלים לבעיה זו.

ב ב ח כ ה

יגאל אלון

העתק: שר האוצר.
שר השכון.
שר הקליטה.
ראש עיריית ירושלים.

1-121

ירושלים, ד' באיר תש"ל
10 במאי 1970

161-1

אלו: סגן ראש הממשלה ושר החינוך והתרבות

מאת: מנהל לשכת ראש הממשלה

אדוני השר,

ראש הממשלה קבלה מראש עיריית ירושלים את
המכתב מיום 3.5.70 שהעתק ממנו מצ"ב כיחיד עם התזכיר
שהועבר על ידו ביום 30.4.70 אליך, ואל שר האוצר,
הקליטה והשכון.

הנב" מאיר חודה לך את תואיל לחוות את דעתך
לנאמר בתזכיר וחציע לה מה להשיב לראש העיר.

ב ב ר כ ה,

שמחה דיניץ

1-121

ראש הקיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, כז' ניסן תש"ל
3.5.70

לכבוד
הגב' גולדה מאיר

ראש הממשלה
משרד ראש הממשלה
הקריה
ירושלים.

גברתי ראש הממשלה,

הנדון: בנית מוסדות חינוך בירושלים

פניתי ל-4 שרים בנושא הנ"ל שהוא בחסות משרדיהם והנני שולח אליך העתק מהמכתב.

הרשיתי לעצמי להטרידך בנושא כי אני מודאג ביותר מחוסר ההחלטה בדבר מימון מוסדות החינוך לעולים בירושלים, דבר אשר ישבש את קליטתם של המתנחלים בה.

למרות טרדותיך הרבות, אסיר תודה אהיה לך אם תפעילי השפעתך לסיום הנושא באורח חיובי.

31777 כק

בברכה,
סדי קולק

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

ירושלים, כד' ניסן תש"ל
30.4.70

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

לכבוד

מר י. אלון, סגן רה"מ ושר החינוך
מר פ. ספיר, שר האוצר
מר ש. פרס, שר הקליטה
מר ז. שרף, שר השכון

אדוני השר,

הנדון: בניה מוסדות חינוך בצפון מזרח העיר ובשכונות אחרות בירושלים

עד שנת 1969/70 היה משרד השכון בונה מוסדות חינוך בשכונות חדשות שהוקמו על ידו והספיק לבנות ברמות אשכול 2 בחי ספר בלבד, כחות גן לגילאי 5, וכן נמצא בבניה בי"ס תיכון כי"ח.

משנת 1970/71 הועברו התקציבים לבניה כל מוסדות החינוך למשרד החינוך והתרבות ומשרד השיכון אינו בונה יותר מוסדות חינוך.

בירושלים תיבנינה ותאוכלסנה תוך 3,2 השנים הבאות 11,500 יחידות דיור הניבנות ע"י משרד השכון וחברות ציבוריות.

להלן סבלה ובה פרטים על יחידות הדיור שתיבנינה ומוסדות החינוך לכל דרגותיהם שיש לבנות בשכונות אלה עפ"י חישובנו.

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

- 2 -

האזור	יחידות דיור לאכלוס עד סוף 1972	חדרי לימוד (1)				
		(2) בני ילדים גילאי 4,3	(2) בני ילדים גיל חובה	(3) בי"ס יסודיים כחות א-ו	(4) בי"ס על-יסודיים כחות ז-יב	
צפון מזרח העיר						
גבעה צרפתי	2,400	24	12	36	(	
נוה יעקב	600	6	4	12	(	
סנהדריה	600	6	4	12	(	
רמות אשכול	2,000	20	4	10	(	
שמאל הנביא	1,200	12	-	8	(	
שמאל הנביא המשך	1,500	15	8	24	(	
שכונות אחרות						
קרית מנחם	900	10	6	18	18	
קרית יובל	1110	12	6	18	18	
רמת דניה ובית וגן	632	6	4	9	9	
קסמונים	566	6	4	9	9	
סה"כ	11,508	117	52	156	162	

הערות לשכלה

1. למנין כחות ביה"ס יש להוסיף חדרי ספח, חדרי אוכל, אולמות התעמלות וסדנאות.
 2. בני ילדים גילאי 5,4,3 קליטה 100%, לכל 200 יחידות דיור 1 כחה לכל שנתון.
 3. בי"ס יסודי כחות א-ו לכל 100 יחידות דיור 1,5 כחה.
 4. בי"ס על יסודי כחות ז'-יב לכל 100 יחידות דיור 1,5 כחות.
- ועדה משותפת למשרד החינוך והתרבות ולעיריית ירושלים בודקת עתה את הנתונים לעיל.
- כמות יחידות הדיור שחיבנינה בירושלים בתקופה זו מקבילה להקמתן של 2,3 עיריות פתוח חדשות, אשר בהן הממשלה בונה את מוסדות החינוך כחלק בלתי נפרד מבנית כל העיריה.
- עיריית ירושלים איננה יכולה לשאת את עומס ההלוואות שפרעונן הולך וגדל ומעיק על החקציב הרגיל.
- אי לכך יש הכרח שהממשלה תיבנה על חשבונה את מוסדות החינוך בביצוע משרד השכון, או שעיריית ירושלים תבצע את הבניה בכספי מענק ממשלתי.
- כיון שיחידות הדיור נמצאות כבר בשלבי תכנון ובניה ואילו בחי הספר עדיין לא תוכננו, כבר החווה פיגור וכדי להדביקו חייבת ליפול הכרעה בימים הקרובים.
- אני מבקש שתקיימו בהקדם דיון בנושא זה בהשתתפותי.
- בגלל חשיבות העניין, הבאתי את הנושא לידיעת כב' ראש הממשלה.

ב ב ר כ ה,
סדי קולק

ירושלים, ל' בניסן תש"ל
6 במאי 1970

161-1 ✓
811-0

אל: השר שמעון פרס

מאת: מנהל לשכת ראש הממשלה

הנדון: התכנית להכוונת העליה לירושלים

ראש הממשלה קבלה מסגן שר הפנים את המכתב
מיום 17.4.70 אשר העתק ממנו מצ"ב ובקשה את הודת דעתך
לחכנו.

בברכה רבה,

שמחה דיניץ

✓ 1-101

0-118

CONFIDENTIAL

ALL INFORMATION CONTAINED HEREIN IS UNCLASSIFIED
DATE 11-11-88 BY 1043

CONFIDENTIAL

CONFIDENTIAL



סגן שר הפנים

ב"ה, ירושלים, י"א בניסן תש"ל
17 באפריל 1970



אל: ראש הממשלה

למחלקת
ההגירה

השר שמעון פרס המציא לי בשבוע זה את תזכירו בדבר תכנית להכוונת העליה לירושלים אותה הוא מבקש להביא לאישור הממשלה.

הרעיון והתפיסה המונחים ביסוד תזכיר זה ראויים ללא ספק לדיון מעמיק, אך מחוץ ההגובות בעתונות ובדיקת התכנית באגף ההכנון של משרד הפנים עולות בעיות רבות שהתזכיר אינו מתייחס אליהן.

מכאן אני בא למסקנה שמוקדם עדיין לדון באישור התכנית על ידי הממשלה. לעומת זאת אני מציע שתתמנה על ידך ועדה מומחים מורכבת מבאי כח המשרדים אוצר, מסחר ותעשייה, עבודה, פנים, פתוח ושיכון, ועליה יוטל להגיש סיכום דיוניה והמלצותיה תוך זמן מוגבל. הדיון בממשלה יתקיים אחרי קבלת דין וחשבון ועדה זאת.

בברכה,

י' גולדשמידט
סגן שר הפנים



THE UNIVERSITY OF MICHIGAN
LIBRARY
ANN ARBOR, MICH.
APR 19 1900

900-21

28.4.1970

ירושלים, י"ג באדר א' תש"ל
18 בפברואר 1970

161-1
112-18

לכבוד
מק שמחה דיניץ
משרד ראש הממשלה
ירושלים

בפנישת ראש הממשלה והשר שמעון פרס סוכס שראש
הממשלה תכנס אצלה קבוצת אנשים בנושא ירושלים.

השר מציע את הרשימה כלהלן:

יגאל אלון (פא/א)

יעקב שמעון סמירא

משה דיין

זאב שרף

בנחס ספיר

יוסף אלמוגי (פא/א, יגאל)

פינקוס

בן אהרון

טדי קולק

משה ברעם (פא/א)

שמעון פרס

אשר ידליון (פא/א)

ב ב ר כ ה

עליזה אשר
מנהלת הלשכה

1-10A
2-1-511



לשבת חשר שמעון פרס

ירושלים, י"ג באדר א' תש"ל
18 בפברואר 1970

161-1

לכבוד
מר שמחה דיניץ
משרד ראש הממשלה
ירושלים

בפגישת ראש הממשלה והשר שמעון פרס סוכם שראש
הממשלה תכנס אצלה קבוצת אנשים בנושא ירושלים.

השר מציע את הרשימה כלהלן:

יגאל אלון,
יעקב שמשון שפירא
משה דיין
זאב שרף
פנחס ספיר
יוסף אלמוגי
פינקוס
בן אהרון
טדי קולק
משה ברעם
שמעון פרס
אשר ידלין.

12/27

לכבוד השר
יגאל אלון

ב ב ר ב ה ,

עליזה אשר
מנהלת הלשכה



DEPARTMENT OF THE INTERIOR

Geological Survey
Washington, D. C.

1-181

1917
OF GEOLOGY
AND MINERAL RESOURCES
UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR

Geological Survey
Washington, D. C.

1917
OF GEOLOGY
AND MINERAL RESOURCES
UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR
Geological Survey
Washington, D. C.

1917
OF GEOLOGY
AND MINERAL RESOURCES

ירושלים, ד' בניסן תש"ל
10 באפריל 1970

161-1

לכבוד
לשכת ראש העיר
ירושלים

, 1.8.

הנדון: בן שלום עולם

ללשכתנו הגיעה תרומה מהגב' רגינה בקלר פארה"ב
בסך \$ 1 ל"בן שלום עולם".

מצ"ב צ"ק בסך 3.5 ל"י לאתר המרח והסבת הצ"ק
בסך 1 דולר שהגיענו.

בברכה,

שמואל שילה

1-12A

UNIT
FIVE
FIVE

UNIT FIVE

UNIT FIVE

UNIT FIVE

UNIT FIVE

UNIT FIVE



השר שמעון פרס

ירושלים, א' ניסן תש"ל
7 אפריל 1970

161-1

[Handwritten signature]

נא

אל: ראש הממשלה

ראש עיריית ירושלים

מאת: השר שמעון פרס

תכנית להכוונת העליה לירושלים

א. העליה בשלוש השנים שחלפו

1. מאז מלחמת ששת הימים עלו לישראל כ-100,000 יהודים*, מתוכם כ-30% בודדים; כ-65% למטה מגיל שלושה. כ-32,000 מהעולים היו בעלי משלח יד מוגדר בחו"ל - ומהם כ-30% אקדמאים ובעלי מקצועות טכניים גבוהים.
2. אם תימשכנה מגמות ירידה הקיימות, תגיע הירידה מבין עולי 1967 - 1969 ל-8% מקרב בעלי משפחה ומקרב הבודדים ל-42% ובסה"כ ירדו כ-20%. אחוז היורדים גבוה בעיקר בקרב יוצאי ארצות המערב, תושבים ארעיים.
3. העולים שהגיעו התישבו באזורי הארץ השונים כלהלן: 74% בשפלה; 4% בקיבוצים; 8% בירושלים ו-14% בערי הפיתוח.

* כולל תושבים חוזרים.

בתקופה יולי - דצמבר 1967 הגיעו 12,600 יהודים, (ובסה"כ בכל שנת 1967 הגיעו 18,500) בשנת 1968 הגיעו 31,000, וב-1969 - 40,300 יהודים ובתקופה ינואר - מרץ 1970 הגיעו 8,300 עולים.



השר שמעון פרס

- 2 -

4. ההוצאה של המשק בכללותו שהיתה כרוכה בעלייתם וקליטתם מסתכמת בלמעלה מ-2,5 מילארד ל"י, מתוכם כ-800 מיליון ל"י לדיור קבע והרחבת מסגרות מעבר שונות, 1,600 מיליון ל"י להקמת מקומות תעסוקה, ו-200 מיליון ל"י לצרכים שונים אחרים ולעליה.

ב. מימדי העליה הצפויים בתשע השנים הבאות

1. במשך 9 השנים הבאות צפויה עליה במימדים שבין 400,000 ל-500,000 יהודים. מהם 130,000 עד 180,000 בודדים (כשליש); כ-45,000 עד 50,000 אקדמאים ובעלי מקצועות טכניים; וכ-240,000 עד 300,000 למטה מגיל 30.

2. אם תקטן הירידה מ-20% ל-10%, הרי שכאילו הגדלנו את העליה ב-50,000 - 40,000 עולים לתקופה זו.

3. העליה שבאה וזו שתבוא, מעדיפה להתיישב במרכזים עירוניים והיא ערוכה לעבודה במפעלי תעשייה חדישים ובמכוני השכלה גבוהה. בפני חלק גדול מן העולים, הברירה לחזור לארצותיהם, אם קליטתם לא תשביע רצונם.

4. ההוצאה הדרושה במישרין לשיכונים לעליה החזויה (בניית דירות, משכנתאות, מסגרות דיור מעבר וכדומה) תסתכם ב-4 עד 5 מילארד ל"י, וההוצאה העקיפה (בתי-ספר, תעסוקה וכדומה) תסתכם בכ-8 - 9 מיליארד ל"י נוספות.



STATE OF NEW YORK

1. That the said Board of Education, in its report for the year ending June 30, 1900, has recommended that the State should purchase the right of way for the proposed New York State Canal, and that the same should be done by the State.

2. That the said Board of Education has recommended that the State should purchase the right of way for the proposed New York State Canal, and that the same should be done by the State.

3. That the said Board of Education has recommended that the State should purchase the right of way for the proposed New York State Canal, and that the same should be done by the State.

4. That the said Board of Education has recommended that the State should purchase the right of way for the proposed New York State Canal, and that the same should be done by the State.

5. That the said Board of Education has recommended that the State should purchase the right of way for the proposed New York State Canal, and that the same should be done by the State.

6. That the said Board of Education has recommended that the State should purchase the right of way for the proposed New York State Canal, and that the same should be done by the State.



השר שמעון פרס

- 3 -

1. אתגר העליה ומטרות קליטתה

1. עליה צפויה זו, בנוסף לאספקט הבטחוני והאנושי שבה, הינה המשימה הלאומית, הכלכלית וההתיישבותית החשובה ביותר העומדת בפנינו - פרט לנושא הבטחון - בעשור זה. לפי העדיפויות הממלכתיות של ישראל, יובטח ממילא המימון הדרוש להמשכיותה של משימה זו, הן מבחינת התנאים המושכים לעליה והן מבחינת התנאים הדרושים לקליטתה. על מנת לבצע משימה זו, בדרך הטובה והיעילה ביותר, על הממשלה להחליט על מדיניות העליה והקליטה, האכלוס והתעסוקה.

2. גלי העליה הראשונים לישראל התרכזו באזורי החוף (ארץ פלשת) ובענף החקלאות; גלי העליה השניים התפרסו בפס ארוך שבין קרית-שמונה לאילת והם ביססו תעשיות קלות כתעשיית מזון, טכסטיל וכדומה. מוצע בזה שגל העליה העתיד ירוכז בהרי יהודה ובמיוחד בירושלים, כאשר היחוד בתעסוקתו תהיה תעשייה עתירת ידע והשכלה גבוהה. נוסף לכך יקבעו 8 - 10 אזורי קליטה (כמו אילת, נצרת, קרית שמונה) שאליהם יכוונו יתרת העולים.

3. ריכוז עיקר העליה, כ-200,000 עולים, בירושלים עשוי להוות מפעל המתקרב במימדיו ובאתגריו למפעל היסטורי, שכן:

א. מפעל זה יעזור לשים קץ לויכוח המתנהל עדיין בחוגים בינלאומיים בדבר שייכותה, איחודה ודמותה של ירושלים בעתיד.

ב. הוא יבטיח את אופיה היהודי של ירושלים (בסוף שנת 1968 היו בירושלים 275 אלף תושבים, מהם 203 אלף יהודים (74%) ו-72 אלף בני לאומים אחרים (26%), לפי המגמות הקיימות יהיו בירושלים ב-1980 335,000 תושבים, מהם 70% יהודים ו-30% בני לאומים אחרים, בתוספת של עליה מואצת יהיו בירושלים ב-1980 585 אלף תושבים - 84% יהודים, 16% בני לאומים אחרים.



UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR

- 2 -

1. SUMMARY OF FACTS:

On March 11, 1964, the Bureau of Land Management, U.S. Department of the Interior, received a letter from the Bureau of Reclamation, U.S. Department of the Interior, regarding the proposed construction of a dam and reservoir on the Colorado River.

The proposed dam and reservoir are located on the Colorado River, approximately 10 miles upstream from the mouth of the river. The dam is to be constructed of concrete and will be 100 feet high. The reservoir is to be 10 miles long and 1 mile wide.

The dam and reservoir are to be constructed for the purpose of generating hydroelectric power. The dam will have a capacity of 100,000 kilowatts. The reservoir will have a capacity of 100,000 acre-feet.

The proposed dam and reservoir are located on the Colorado River, approximately 10 miles upstream from the mouth of the river. The dam is to be constructed of concrete and will be 100 feet high. The reservoir is to be 10 miles long and 1 mile wide. The dam and reservoir are to be constructed for the purpose of generating hydroelectric power. The dam will have a capacity of 100,000 kilowatts. The reservoir will have a capacity of 100,000 acre-feet.

The proposed dam and reservoir are located on the Colorado River, approximately 10 miles upstream from the mouth of the river. The dam is to be constructed of concrete and will be 100 feet high. The reservoir is to be 10 miles long and 1 mile wide. The dam and reservoir are to be constructed for the purpose of generating hydroelectric power. The dam will have a capacity of 100,000 kilowatts. The reservoir will have a capacity of 100,000 acre-feet.



השר שמעון פרס

- 4 -

- ג. ישוב ירושלים יהווה משענת עיקרית לישוב גב ההר החיוני ביותר למדינה.
- ד. זהו מפעל שיעמיד אתגר חדש לעליה. קריאה כגון "בנה ביתך הנוסף בירושלים, ושלח אחד מבניך לירושלים" עשויה לזכות להד חשוב בתפוצות, אשר יביא להגברת העליה.
- ה. ריכוז העולים בירושלים יעזור לקליטתם, שכן המקום והתעסוקה יהלמו את אורח חייהם, מקצועם ומאוייהם.
- ו. קליטת העליה תהפוך את ירושלים לעיר הראשית בישראל; תגרום להורדת הגיל הממוצע של תושביה; תביא לממוצע של גודל משפחה נמוך יותר מהמצוי בה היום; תקטין את מספר התלויים במפרנס; תגדיל את ממוצע ההשכלה; תעלה את הרמה המקצועית וההכנסה הממוצעת.
- ז. אכלוסה של ירושלים הוא בבחינת פזור אוכלוסיה, באמצעותו יוצר, במדינה, בפעם הראשונה, מרכז כובד שני בנוסף לגוש דן.
- ח. מבחינת העיתוי - גל העליה הצפוי וגל הקמת מפעלים חדשים במדינה - הזמן הנוכחי הוא המתאים ביותר לביצוע איכלוסה של ירושלים.

ד. תכנית האכלוס

1. לאיכלוס 200,000 עולים יהיה צורך ב-68,000 יחידות דיור (ראה נספח 1) חלקם יבנו בבניה ציבורית וחלקם בבניה פרטית.
קצב התחלה בביצוע התוכנית מותנה בזמן הדרוש לתכנון, ברכוז פועלי-בניה וביוקר היחסי של הבניה בירושלים, וברור שהחלטה מוקדמת ותכנון מלא - יגלו על ביצוע התוכנית.
2. מוצע בזה קצב בניה מוגבר של הבניה הציבורית לעולים באופן הדרגתי: בשנת 1970/71 יוחל בבניה ציבורית של 2,750 דירות לעולים; בשנת 1971/72 - 3,500 דירות, ב-1972/73 4,000 דירות, ובין השנים 1973 ל-1978 7,000 דירות בכל שנה בבניה ציבורית. הדירות תאוכלסנה עד 1979. הדירות הנותרות בסך 22,500 תבנינה בבניה פרטית.



THE HOUSE

- 2 -

1. This House shall have the right to elect and re-elect its members.
2. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
3. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
4. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
5. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
6. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
7. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
8. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.

ARTICLE 10

1. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
2. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
3. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
4. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
5. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
6. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
7. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.
8. The House shall have the right to elect and re-elect its members for a term of four years.



השר שמעון פרס

- 5 -

3. בשנים 1970/71 עד 1972/73 תיבנינה דירות במקומות הבאים בתוך גבולות העיר הנוכחיים: נוה יעקב, גבעה צרפתית, רמות אשכול, סנהדריה, שמואל הנביא, רמת שרת, קרית היוכל, קרית מנכס, קטמון ט', מלחה, ארמון הנציב, משואה ותל-אל-פול (ראה נספח 2) שעפט.
4. בנוסף לזה מוצע להרחיב את פעולות השיכון במבשרת ירושלים, שעפט, בית אל ונבי סמואל.
5. כדי למשוך עולים לדיור בירושלים יש:
 - א. להעמיק את ההבדל שבין גובה המשכנתא הניתן היום לעולים בירושלים (50,000 לִי לעומת 40,000 באזור החוף) ב-10% נוספים.
 - ב. להקים מעונות לעולים בודדים עם מרכזי תרבות כדוגמת התכנית המוצעת ע"י עולי בריטניה (ראה בנספח 3).
 - ג. לשחרר את משכירי חדרים ודירות לעולים בירושלים ממס הכנסה.
 - ד. לצמצם בניה ציבורית לעולים במרכז הארץ.
6. מספר המועסקים באתרי הבניה לשנה שידרש לצרכי קליטת העליה יגיע ל-27,000 החל משנת 1973 ועד שנת 1979. כיום עובדים בירושלים לכל היעדים - כ-10,000 מועסקים בענף.

ה. תכנית התעסוקה

1. עבור 200,000 עולים יהיה צורך בכ-70,000 מקומות תעסוקה.
2. מקומות תעסוקה ניתן לפתח בתחום שירותים לצרכים עצמיים של העולים - התושבים החדשים (בריאות, הוראה, מסחר וכדומה), שרותים עירוניים וממשלתיים, מוסדות משכלה גבוהה תיירות ובידור אשר עשויים לספק לגידול המתוכנן של ירושלים כ-40,000 מקומות תעסוקה; כן ניתן לפתח כ-30,000 מקומות תעסוקה בתעשייה - הן בתעשיות המותאמות לפיתוח בירושלים והן בתעשיות בטחוניות, אלקטרוניקה וכדומה.



UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR

1. The first of the several conditions mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

2. The second condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

3. The third condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

4. The fourth condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

5. The fifth condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

6. The sixth condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

7. The seventh condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

8. The eighth condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

9. The ninth condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

10. The tenth condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.

11. The eleventh condition mentioned in the first paragraph of the order is that the land is to be used for the purpose of a national monument. This condition is satisfied by the fact that the land is to be used for the purpose of a national monument.



השר שמעון פרס

- 6 -

3. על מנת להבטיח את אופיה של ירושלים גם מבחינת נקיונה וגם מבחינת משיכת בעלי השכלה לתוכה, יש לשאוף להקמת מפעלים חדישים ועתידי ידע.
4. יש להניח שמפעל הבניה לכשעצמו - וכן ריכוז כח אדם חדש ורב, ימשוך לא מעט מפעלים לעיר.
5. מאחר ותקציב הבטחון הוא המניע העיקרי כיום בהקמת מפעלים הרחבתם ועידודם, יש לבדוק בשיתוף עם משרד הבטחון אפשרויות הכוונת מפעלים חדשים, או תוספת מפעלים לקיימים, באזור ירושלים. למשל, אם אמנם התעשייה האזרחית מתכוונת להכפיל את מימדיה בעשור הבא (ל-20,000 עובדים במקום 11,000 כיום) - נשאלת השאלה אם הרחבה כזו, או חלקה לפחות, נ'תן לבצע בקלנדיה. התעשייה הצבאית המעסיקה היום בירושלים כ-700 איש, יכולה כנראה, להכפיל את היקפה בעיר; כן יכולים להיות ממוקמים בירושלים מפעלים אלקטרוניים חדשים שמשרד הבטחון מעודד הקמתם. "תדיראן" מוכנה לדוגמא, להקים ארבעה מפעלים חדישים בירושלים (מנורות טלוויזיה; מפעל לטיונורים; פלסטיקה מודרנית ותעשיית תאורה), שיעסיקו כ-1,000 איש. גם "כור" מוכנה להקים בירושלים מפעלים אחדים שיעסיקו כמה מאות אנשים. לזה יש להוסיף ²⁰ מפעלי תעשייה פרטיים ואחרים בתחומים המותאמים ומומלצים לפיתוח בעיר כציווד רפואי; כימיקלים עדינים; מוצרי אלקטרוניקה מדעית; תרגום והדפסה; מוצרי אופנה; מזכרות וכדומה.
6. הרחבת האוניברסיטה הקיימת בירושלים עשויה להוסיף אף היא כ-1,000 מקומות עבודה חדשים בעשור הבא.
7. הקמת אוניברסיטה לסטודנטים יהודיים מחו"ל יכולה להוסיף כ-2,500 מקומות עבודה, מחציתם לאקדמאים.



השר שמעון פרס

- 7 -

1. התשתית של ירושלים

1. בירושלים הושקעו להקמת תשתית של עיר גדולה סכומים פחותים מאשר בערים אחרות. אם אין כוונה לעשות את ירושלים למרכז - הרי שהשקעות לתשתית רחבה יותר הן מיותרות; אבל אם הכוונה היא להפכה לעיר הראשית של ישראל - הרי שהשאלה העיקרית הניצבת היא - האם להשקיע את ההשקעה הדרושה ב- 8 - 7 או ב- 12 - 15 שנה.

2. לפי הערכת העירייה דרושה לקליטה של 200,000 עולים השקעה של 500 מיליון לירות* להקמת בתי ספר, סלילת כבישים ומבני ציבור באיזורים החדשים. על הממשלה להגדיל, לפי זה, את הקצבתה השנתית לעירייה ב-55 מיליון משך העשור הבא.

3. איכלוסה המואץ של ירושלים לא צריך לבוא על חשבון תכנונה ויזומיה. אדרבה ריכוז עקר מאמצי הפיתוח והאכלוס בירושלים תאפשר לעיר להפיק את כל הלקחים האפשריים מתכניות בניה אחרות שנעשו בארץ ובחו"ל.

* יש לציין שהוצאות להרחבת התשתית תהיינה דרושות גם למקומות אחרים - אם יוחלט להזרים את העליה לעברם.



מדינת ישראל

— 1 —

1. מטרת החוק

המטרה של חוק זה היא להגן על הציבור מפני פגיעה ברכוש או בבריאותו, על ידי הפעלת כוחות משטרה או כוחות אחרים, למען השגת מטרה זו, יבוצעו הפעולות המפורטות להלן.

הפעולות המפורטות להלן יבוצעו על ידי כוחות המשטרה או כוחות אחרים, למען השגת מטרה זו, יבוצעו הפעולות המפורטות להלן.

הפעולות המפורטות להלן יבוצעו על ידי כוחות המשטרה או כוחות אחרים, למען השגת מטרה זו, יבוצעו הפעולות המפורטות להלן.

הפעולות המפורטות להלן יבוצעו על ידי כוחות המשטרה או כוחות אחרים, למען השגת מטרה זו, יבוצעו הפעולות המפורטות להלן.



השר שמעון פרס

- 8 -

ז. דרכי ביצוע

1. יש לחלק את הביצוע לשני שלבים; השלב המיידני (לשנים 70 - 73) ולשלב הבא (לשנים 73 - 79). לגבי השלב המיידני יש לקבל החלטה מיד על היקף הבניה הציבורית לעולים מוצע בזה להחליט על בנייתן של 2,750 דירות ב-1970/71; 3,500 דירות ב-1971/72; ו-4,000 דירות ב-1972/73.
2. לגשת מיד לתכנון השלב השני שיכלול כאמור התחלת בנייתן של 54,000 דירות במשך חמש השנים 1973/74 עד 1977/8, עבור בנייה ציבורית ופרטית לעולים.
3. לקצר את תהליכי ההחלטה, התכנון והבניה על תיקוני חוק ותקנות ועל ידי ביטול מכרזים.
4. להקים רשות מיוחדת להגשמת התוכנית.
5. להקציב את הסכומים הדרושים לביצוע התכנית בשנה התקציבית 1970/1 או להטיל על משרדי הקליטה והשיכון והמוסדות הנוגעים בדבר לשנות קריטריונים על מנת להישאר במסגרת התקציבית הנוכחית. ולסיכום - יש להביא את התוכנית כולה לאישור הממשלה.

ב ב ר כ ה,

שמעון פרס



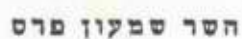
GOVERNMENT OF THE STATE OF NEW YORK

- 1 -

ARTICLE 17

1. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
2. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
3. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
4. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
5. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
6. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
7. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
8. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
9. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.
10. The State shall have the right to regulate the use of the land within its jurisdiction and to acquire by purchase or condemnation the land owned by private persons for the use of the State or for the use of the people of the State.

GOVERNOR



נספח מס' 1

התחלות בניה לעולים 1970/71 - 1977/78
(יחידות דיור)

1977/78 - 1970/71	1977/78 - 1973/74	1972/73	1971/72	1970/71	
סה"כ	סה"כ	לשנה			
45,250	35,000	7,000	4,000	3,500	2,750
22,750	18,250	3,650	2,000	1,500	1,000
68,000	53,250	10,650	6,000	5,000	3,750



השר שמעון פרס

נספח מס. 2

תוכנית הפעלת בניה צבורית לעולים בירושלים 73 - 1970

(יחידות דיור)

<u>1972/73</u>	<u>1971/72</u>	<u>1970/71</u>	<u>מקום</u>
	1,000	600	נוה יעקב
	800	600	זבעה צרפתית
		150	רמות אשכול
		200	סנהדריה
		240	שמואל הנביא
400	600	350	רמות שרת
		400	קרית יובל
		120	קרית מנחם
	400	65	קטמון ט' (רח' פת)
900	700		משואה
1,100			מנחת
600			תל-אל-פול
<u>1,000</u>	<u>.</u>	<u>—</u>	ארמון הנציב
4,000	3,500	2,750	



השר שמעון פרס

נספח מס. 3

הצעה ראשונית להקמת מרכז בריטניה לעולים בודדים בירושלים

1. שטח מתאים יהיה המשך רחוב שמואל הנביא.
שטח אלטרנטיבי רמת שרת. השטחים פחות או יותר מוכנים, אך דרוש תכנון מחדש.
2. 400 יחידות לבודדים על כ- 40 מ"מ ברוטו יעלו כ-40,000 ל"י ליחידה, כולל רהוט (מיטה, שלחן וכיסאות, ארון, ספה, כיריים ומקרר קטנים), סה"כ 16 מליון ל"י.
3. מרכז שירותים מינימלי, הכולל מכבסה אוטומטית, מסעדה בשירות עצמי, חנויות, מועדון חברתי וחדרי קריאה בשטח של כ- 1,000 מ"מ יעלו כ-1 מליון ל"י.
4. אולם תרבות של כ- 200 מ"מ, בית כנסת, חדרי לימוד, חדרי משחק, אולם ספורט וחדרי ספורט (פינג-פונג וכו') יעלו עוד כ-1.5 מליון ל"י.
5. בריכת שחיה, מגרשי ספורט וכו' 1.5 מליון ל"י.
6. סה"כ היקף הפרויקט כ-20 מליון ל"י.
7. התכנון של המרכז, כולל אישורים וכו' מוערכים בשנה, והבניה בשנה וחצי - שנתיים.

הערות והצעות

1. תבדק האפשרות לקבל מימון מהאוצר של 50% על הבניה למגורים, כפי שהוחלט על בניה להשכרה.
2. יש לבדוק שיטת החזקת הפרויקט -
 - א. החכרה או מכירה של שירותים (מסעדה, חנויות, מכבסה וכו')
 - ב. החכרה או החזקה של שירותי הספורט.
 - ג. החזקת היחידות (נקיון, תיקונים וכו') ע"י חברה מיוחדת.
3. יש לבדוק הוצאות שוטפות של הפרויקט לעומת שכר דירה סביר או/ו סובסידיות.

אגף שירותי קליטה
2/4/70

ירושלים, כס' באדר ב' תש"ל
6 באפריל 1970

161-1

לכבוד
לשכת ראש עיריית ירושלים

א.ב.י.

הנני מצ"ב המחאה על סך - 25 דולר שהגיעה
ללשכתנו בתרומה עבור "גן שלום עולם".

עדה לכם אם תאשרו לתורמים את קבלת המחאה.

בברכה,

עמואל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

101

1-101

101

101

101

101



לשעבר האגודה לאומנויות וערכי הרוח • FORMERLY THE SOCIETY FOR ARTS AND HUMANITIES

הקן לירושלים • the jerusalem foundation

ירושלים, 12.3.70



לכבוד

לבנה

לשכת ראש הממשלה

משרד ראש הממשלה

הקריה, כאן

לבנה היקרה,

רק מילה להזכירך כי הוחלט שנטיעת העץ הראשון
בחלק ע"ש וולפסון בפארק הלאומי סביב חומות ירושלים,
תקיים ביום ד' ז' אייר 13.5.70, בשעה 4.00 אחה"צ.

בחורה על העזרה,

רות חשין
מזכירת הקרן.



1987

1988

1989

1990

1991

1992

1993

1994

1995

1996

ירושלים, ל' באדר א' תש"ל
8 במארס 1970

161-1

לכבוד
מר מדי קולק
ראש עיריית ירושלים

מדי היקר,

רב חודות על מכתבך מיום 26.2.1970 בענין ה"היברו-
יוניון קולג'".

הבאתי את הצעתך בפני ראש הממשלה ולאחר התייעצות
עם מספר שרים, היא נראית לה וברצון מצטרפת להמלצתך לגמור
בוזה את הענין.

תוכל בהחלט להשתמש בחוות דעתה החיובית בעת טפולך
בנושא.

בברכה,

שמחה דיניץ
מנהל לשכת ראש הממשלה

העתיק: ד"ר שפייוהנדרלר.

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, כ' אדר א' תש"ל
26 בפברואר 1970

לכבוד
מר שמחה דיניץ
לשכת ראש הממשלה,
ירושלים.

שמחה היקר,

בהמשך לפניית ראש הממשלה בעניין "היברו יוניון קולג'", ישבתי היום עם ד"ר שפייזנהנדלר וגב' רות מלמד.

בקשתם המקורית של ה"היברו יוניון קולג'" לקבל שטח נוסף לאורך חזית דח' דוד המלך לא נראית לי, כי התכנית היא להקים שטח מלון, והוא זקוק לחזית זאת, מה עוד שלקולג' יש כבר חזית ברחוב זה. תוספת זו רק תמנע ניצול הגיוני של המגרש.

מצד שני, מאחורי הקולג' קיים שטח של כ-3 דונם, עם תצפית לחומות העיר העתיקה שהיה מיועד פעם ל"בונים החפשיים", ולפי מיטב ידיעתי הם ויתרו על הרעיון לבנות במקום. שטח זה, שאינו דרוש למלון והוא רצוף לשטח הקולג', יכול היה לפתור את כל הבעיות שלהם. אפילו אם התנועה הרפורמית תגדל ותהיה זקוקה למספר כפול של רבנים וכולם יבואו לירושלים ללמוד, יהיה די מקום עבורם לפי תכנית זו.

אם ראש הממשלה מוכנה להמליץ על הקצאת שטח זה לקולג', הייתי ברצון רב מצטרף להמלצה זו ומנסה לגמור את העניין.

בברכה,
עדי קולק

י. עניא
נ. סיני
י. זאן
כולל

העקב: ד"ר שפייזנהנדלר.

י. ע.

המלצה
ד"ר סיני
11.11.70
מ

1000
1000
1000
1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

היברו יוניון קולג' / מכון למקרא ולעתיקות / ירושלים
HEBREW UNION COLLEGE / BIBLICAL AND ARCHAEOLOGICAL SCHOOL
JERUSALEM

י"ח בשבט, תש"ל
25.1.1970

מכתב

לכבוד
מר שמחה דיניץ
מזכיר ראש הממשלה
לשכת ראש הממשלה
ירושלים

מר דיניץ יקירי,

רצוף בזה העתק שני המכתבים ששלח העורך-דין שלנו,
מר ארנולד שפר למינהל מקרקעי ישראל בנוגע לחלקת האדמה שבה אנו
מעוניינים.

חרשה לי להדגיש שתי בעיות:

א. אף-על-פי שמדובר במכתב על רצון לחכור את החלקה, הכוונה
היא לחכירה סמלית פחות או יותר, על-פי תנאים שחכרנו את החלקות
שעליהן נמצאים המבנים שלנו.

ב. כפי שאני מבין, השעה דוחקת קצת, כיוון שיש כל מיני אנשים
טובים שמעוניינים בהכרעה באשר לחכירת החלקה הנדונה. רצוי לכן,
אם הדבר ניתן להעשות לפנות אל מינהל מקרקעי ישראל בהקדם האפשרי.

שוב רוצה אני להודות לכבוד ראש הממשלה ולך בשם
ההיברו יוניון קולג' על יחסכם החם והאוהד לענין זה.

ב ידידות,
פרופ' עזרא שפירא
פרופ' עזרא שפירא

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
DIVISION OF THE PHYSICAL SCIENCES
DEPARTMENT OF CHEMISTRY

CHICAGO, ILL.
JAN. 10, 1955

Dear Sirs:
Enclosed are the
originals of the
letters and the
replies to them.

Very truly,
Yours,
R. M. Waymouth

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

Very truly,
Yours,
R. M. Waymouth

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

Enclosed are the original letters and the replies to them. The letters are from the University of Chicago and the replies are from the University of California, San Diego.

ש/הדד(2)7/1

30 בדגמבר 1969

לכבוד
מינהל מקרקעי ישראל,
רחוב שמאי 6,
ירושלים.
א. ג.,

הנדון: היברו יוניון קולג' - גוש 30033
חלקה 48 - מספר 48/33

מרשתנו הב"ל ביקשה אותנו לשנות אל כב' בקשר להגדלת השטח
המוחזר לה בנכס הנדון.

כיום מוחזר למרשתנו אותו חלק המסומן במס' 2 במפת החלוקה של
החלקה הכוללת יחד עם חלקה 272.

ברצון מרשתנו לגשת לבניית מבנים לתלמידיה וזאת על אותו חלק
של הנכס הב"ל המסומן 3 בחכמי הנדונה.

נשמח לשמוע האם קיימת איזו שהיא מניעה להחזרת החלקה הנוספת
הנדונה למרשתנו.

בכבוד רב,

ארנולד שפאר
שפאר, תוסייה-כהן ושות'

העתק:
היברו יוניון קולג'
מכון למקרא ולעתיקות
ירושלים

ש/חדד(2)/ד/ג

15 בינואר 1970

לכבוד
מינהל סקרקעי ישראל,
רחוב שמאי 6,
ירושלים

א.ב.ג.

הנדון: היברו יוביון קולג' - גוש 30035
חלקה 48 - מספרכם 48/33

בשמה לקבל תשובה למכתבנו מ-30.12.1969
בענין הג"ל.

בכבוד רב,

ארינולד שפאר
שפאר, תדסייה-סזן ושות'.

יְרוּשָׁלַיִם, כ"ו אדר א' תש"ל
4 מרס 1970

161-1

אל : שר השבון
שר התירות
ראש צירית ירושלים

אודנים נכבדים,

ראש הממשלה בקשה להביא לחשומת לבכם קטע מתוך
סכת מיום 25.2.70 שגשלה אליה ע"י חה"כ א. שכטרסון,
יו"ר ועדת הכלכלה, שבו נאמר:

"הועדה מביעה את משאלתה כי הממשלה
ומרמ"ט צבוריים אחריהם המעבדים תכנית
למיתוח ירושלים, יביאו בפניה את התכנית
האמורה, סוקרם בכל האפשר, לעקן חובל
להחיות אליהם בקת קביעה המלכותית
והחלטותיה בנושא זה."

בברכה,

שמחה דיניץ
מנהל לשכת ראש הממשלה

1-161

1-161

1-161

1-161

1-161

1-161

1-161



הכנסת

ירושלים, י"ט באדר א' תש"ל
25 בפברואר 1970

לכבוד
ראש הממשלה
הגב' גולדה מאיר

כבוד ראש הממשלה,

הנני מתכבד להביא לידיעתך כי בישיבת ועדת הכלכלה
מיום ג', י"ח באדר א' תש"ל (24.2.70), נתקבל הסיכום הבא:

ועדת הכלכלה רגה בהצעות לסדר היום שהועלו
בכנסת על-ידי חברי הכנסת, צ. גרייה וא. כץ, בענין
זירוז פיתוחה ואיכלוסה של ירושלים.
הועדה קיימה עד כה בנושא זה 6 ישיבות, בהן
הופיעו:

סגן ראש הממשלה, מר י. אלון
שר התיירות, מר ס. קול
ראש העיר, מר ט. קולק
נציגי משרד המסחר והתעשייה
נציגי משרד הקליטה
נציגי האוניברסיטה העברית
מנהל מינהל הקרקעות
נציגי איגוד הבנקים
נציגי החברה הכלכלית לירושלים
מנהל בנק ירושלים
נציגי ארגון הקבלנים והבונים הפרטיים בירושלים
נציגי מועצת פועלי ירושלים
נציגי התאחדות בעלי התעשייה בירושלים
נציגי התאחדות הסוחרים
נציגי התאחדות בעלי מלאכה

כן סיירה הועדה ברובע היהודי בעיר העתיקה ובחפירות
ליד הכותל, ברמות אשכול, בנוה יעקב, בהר הצופים
ובאזורי התעשייה בעיר.
הועדה עוסדת לסכם את דיוניה בנושא זה ולקבל מסקנות.

הועדה מביעה את משאלתה כי הממשלה וגורמים ציבוריים
אחרים המעבדים תכניות לפיתוח ירושלים, יביאו בפניה את
התכניות האמורות, סוקדם ככל האפשר, למען תוכל להתייחס
אליהן בעת המלצותיה והחלטותיה בנושא זה.

בכבוד רב,

א. שכטרמן
יושב-ראש ועדת הכלכלה

שכטרמן
ד"ר
10/2/70



DEPARTMENT OF THE INTERIOR

OFFICE OF THE SECRETARY
WASHINGTON, D. C.

TO THE SECRETARY
FROM THE
SAC, ALBUQUERQUE

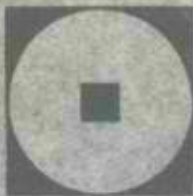
SUBJECT: [Illegible]

RE: [Illegible]

[Illegible text block containing several lines of typed text, likely a memorandum or report.]

[Illegible text block containing several lines of typed text, likely a memorandum or report.]

Very truly yours,
[Illegible Signature]
[Illegible Title]



האיגוד לתכנון סביבתי • תל-אביב • ת.ד. 26235

THE ISRAELI ASSOCIATION FOR ENVIRONMENTAL PLANNING • TEL-AVIV • P.O.B. 26235

12.2.70



לכבוד
יו"ר הועדה המחוזית
ירושלים

א.ג.ג.

מן העתונים נודע לנו כי צוות התכנון של השטח המיוחד הכולל את העיר העתיקה של ירושלים ואת סביבותיה + השלים את הכנת תכניתו וכי התכנית הונחה על שולחנה של הועדה המחוזית שהחלה כבר מדיוניה על מנת לאשרה.

עם כל הכבוד וההערכה שאנו רוחשים לועדה המחוזית - נראה לנו כי במקרה הנדון טוב תעשה הועדה אם תטטה מן המקובל בתכניות ותנהג בדרך שונה.

נושא התכנית - תחום ירושלים העתיקה וסביבותיה - הינו הריב, בלעדי ורב-משמעויות לכל העם בישראל, ואמילו לבני עמים אחרים ורבים. מטען הרגשות בהם טעון נושא זה וריבוי הצורות השונות עד מאד שרגשות אלה לוחשים אצל קבוצות אנוכיות שונות - מצריכים שיקולים רבים-פניה ומיוחדים במינם, בנוסף על השיקולים הרגילים ששקלה הועדה המחוזית מעבודתה.

אנו צבור רב-מקצועי של מתכנני הסביבה האנושית המאוגד באיגודנו, סבורים כי מן הראוי הוא שהתכנית תובא לידיעת הציבור הרחב בישראל כדי שהציבור יוכל לחוות דעתו ולהעיר הערותיו לפני דיוני הועדה. מן הראוי הוא כי הוגי אזהרים שיש להם ענין מקצועי מיוחד בתוכן התכנית יוכלו לעיין בה בקפידה ולתת דעתם עליה. דעות אלו של אזרחים סתם ושל אנשי מקצוע ותרבות בעלי עניין וידע מיוחדים יכולים להיות עזר לועדה בדיוניה, כי עיקר השיקולים בענין זה הינם מושגיים והשקפתיים, ודעת העם שהינו בעלי הנכס הזה - עשויה לבטאם ולייצגם בצורה מלאה יותר מאשר ע"י חברי הועדה כלבד, שכל הערכתנו נתונה להם, כאמור.

אנו מבקשים איפה להביא עצומתנו והצעתנו זו בפני חברי הועדה המחוזית ומפצירים בהם: להחליט על עיכוב הליכי הדיון בתכנית הועדה.



1974

1974

1974

1974

1974

1974



להחליט על מנייה אל הממשלה ואל עיריית ירושלים בהמלצה לפרסם את התכנית ולהביאה לידיעת הציבור, ולבקשו לעיין בה, להעיר הערותיו ולהמליץ המלצותיו עליה.

לחזור ולדון בתכנית לאחר תקופת עיון זו ולשקול שיקולים לאור ההערות שהציבור עשוי לתרום לדיון.

אנו תקווה שפנייתנו זו, המכוונת לטובת העניין היקר לאין ערוך לעם כולו - תזכה להיענותכם. תהיה כזה עדות נאמנה לגישה הנאורה של הועדה המחוזית ולכושרה להתעלות מעל לשיגרה ולנוהל האדמיניסטרטיבי הרגיל.

בכבוד רב

מ. קון, מאדריכל
יו"ר האיגוד

ראש הממשלה
שר הפנים
מנכ"ל משרד הפנים
שר השיכון
מנכ"ל משרד השכון
ראש העיר
הממונה על המחוז
יו"ר ועדת הפנים של הכנסת



THE ISRAELI ASSOCIATION FOR ENVIRONMENTAL PLANNING • TEL-AVIV • P.O.B. 18332

THE ASSOCIATION FOR ENVIRONMENTAL PLANNING IN ISRAEL

ISRAELI ASSOCIATION FOR ENVIRONMENTAL PLANNING

ISRAELI ASSOCIATION FOR ENVIRONMENTAL PLANNING



ISRAELI ASSOCIATION FOR ENVIRONMENTAL PLANNING



עיריית ירושלים
بلدية اورشليم - القدس

161-1

ירושלים
اورشليم - القدس
ה" באדר א' תש"ל
11 בפברואר 1970

פסטיבל כשרונות הנוער בבניני האומה
במוצאי שבת 14.2.70
סדרי קבלה לראש הממשלה ולראש העיר
סיכום בין ה"ה י. גדיש וד. גלילי
מיום 11.2.70

1. ראש העיר יגיע לבניני האומה בשעה 20:20 ויחכה על הגשר (הכניסה הצדדית) לגב' ראש הממשלה שחגיע בשעה 20:30.
2. את ראש הממשלה יקבלו ראש העיר ורעייתו.
3. ראש הממשלה, ראש העיר ומלוויהם יכנסו לאולם כאשר כל הקהל יושב במקומותיו ומיד לאחר כניסתם תחל ההופעה.
4. המנחה יזמין, אחרי הופעת מקהלת קול ישראל, את ראש הממשלה בלבד לשאת את ברכתה.
5. בהפסקה ייכנסו ראש הממשלה, ראש העיר ומלוויהם לחדר אשר מאחורי הקלעים ויתכבדו בכיבוד קל.
6. עם סיום המופע יודיעו השופטים את שמות הזוכים ויודיעו כי הפרסים יחולקו בלשכת ראש העיר ביום המישי 19.2.70 בשעה 17:00.

י. גדיש

תפוצה: לשכת ראש הממשלה
לשכת ראש העיר
מר ד. גלילי

מלחמת העולם השנייה השואה - חלק א'

1-131

מסמך מס' 1-131
תאריך: 1941

המחנה היה מיועד ליהודים
הנאצים רצחו אותם
הם נאספו מכל מקומות
הנאצים רצחו אותם

1. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
2. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
3. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
4. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
5. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
6. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
7. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
8. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
9. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם
10. המחנה היה מיועד ליהודים הנאצים רצחו אותם

מסמך מס' 1-131

המחנה היה מיועד ליהודים
הנאצים רצחו אותם
הם נאספו מכל מקומות

ירושלים, ט"ו בשבט תש"ז
22 בינואר 1970

161-1

לכבוד
מר מדי קולק
ראש העיר
ירושלים.

אזכור ראש העיר,

ראש הממשלה, גב' גולדה מאיר, מודה לך על
מכתב מיום 14.1.70 ומבקשת להודיעך כי היא
נענית לבקשתך להעביר את חסותה לפסטיבל
כשרונות הנוער בבירה, והיא תיהיה בוכתה בסופו
חסות החגיגי של הפסטיבל שיערך בבנייני האומה
בירושלים ב-14.1.70.

בכבוד רב

שמאל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

1-101

SECRET
NO FORN DISSEM
NO UNCLASS
NO UNCLASS

SECRET FOR AUTH.

THE PURPOSE OF THIS REPORT IS TO
PRESENT THE RESULTS OF THE
RESEARCH CONDUCTED BY THE
RESEARCHER IN THE FIELD OF
RESEARCH. THE RESEARCHER HAS
CONDUCTED A THOROUGH REVIEW
OF THE LITERATURE AND HAS
CONDUCTED A SERIES OF
EXPERIMENTS TO DETERMINE
THE EFFECTS OF THE
VARIABLES ON THE
DEPENDENT VARIABLE.

SECRET FOR AUTH.

SECRET FOR AUTH.
NO FORN DISSEM

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, ז' שבט תש"ל
14 ינואר 1970



לכבוד
הגב' גולדה מאיר
ראש הממשלה
משרד ראש הממשלה
ירושלים.

בכרתי ראש הממשלה,

הנדון: פסטיבל כשרונות הנוער בבירה.

זו השנה השלישית מחקיים מפעל מרכזי לנוער בירושלים, פסטיבל כשרונות, אשר מחפידו לגלות, לעודד, ולטפח כשרונות צעירים מקרב הנוער בבירה.

הנני מציין במיוחד כי בפסטיבל משתתפים נוער עולה, שזה מקרוב הגיע לעירנו ונוער לא יהודי ממזרח העיר - עובדות מרשימות המבטאות את איחודה של ירושלים ומדגימות את גידולה ופיתוחה.

הפסטיבל מסתיים במופע חגיגי שיחקיים בבנייני האומה, במוצאי שבת, ה-14 לפברואר 1970.

מתוך הכרת אופיו המיוחד של הפסטיבל, הריני פונה אליך ומבקשך להעניק חסותך לפסטיבל, ולהשתתף כאורחת במופע הסיום החגיגי.

ב ב ר כ ה,

מדי קולק

Jerusalem, 15 January 1970

161-1

Mr. Viggo Kampmann,
Lagavej 12,
2300, Kobenhavn, S.,
Denmark.

Dear Mr. Kampmann,

Further to Prime Minister Golda Meir's letter to you, of 31 December 1969, I wish to advise you that the Mayor of Jerusalem, Mr. T. Kollek, has assured the Prime Minister that Mr. Feigenberg's candidacy for the direction of the Municipal Theatre in Jerusalem is among those which are being seriously considered by his colleagues and himself, and that the matter will be finally decided in April or May this year.

Mayor Kollek has also assured Mrs. Meir that Mr. Feigenberg and his family are being well taken care of and that the Absorption Department of the Municipality has done a lot to facilitate their absorption in Jerusalem.

The Prime Minister sends you her regards and she hopes that everything will turn out well for the Feigenbergs.

Sincerely yours,

S. Dinitz
Director
Prime Minister's Bureau

ראש הקיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, ב' בשבט תש"ל
9.1.70

לכבוד
מר שמחה דיניץ
מנהל לשכת ראש הממשלה
הקריה
ירושלים.

שמחה היקר,

בהמשך למכתבך מ-23.12.69 בדבר מר מאיר פייגנברג, מרצוני
להודיעך כי מר פייגנברג הוא אחד המועמדים הרציניים לניהול
התיאטרון בירושלים - כשה יגיע להשלמתו, ועצם מועמדותו חוכרע
בחודשי אפריל-מאי.

יחד עם זאת, יש לנו לבטים מסוימים לגבי מסירת מפעל זה לעולה
חדש שאינו בקיא בבעיות הארץ, אך מאידך, נסיונו הרב בשטח התיאטרון
פושך אוחנו.

על כל פנים, אנו מטפלים במסירות במר פייגנברג ומשפחתו, ולשכת
הקליטה העירונית כבר עשתה רבות כדי להקל על קליטתם בירושלים.

בברכה,

מדי קנלק

received, at least not
yet.

Dear Sir,
In your letter
concerning the
above
matter.

As you have been informed, we have
received your letter of the 1st inst. and
in reply to inform you that we have
received the same and are now
examining it.

We are sorry to hear that you have
been unable to obtain the same and
are now unable to obtain the same.

We are sorry to hear that you have
been unable to obtain the same and
are now unable to obtain the same.

Yours truly,

W. J. P.

Jerusalem, 31 December 1963

Mr. Viggo Kampmann
Luganovej 12
2300, Copenhagen, S.
Denmark

Dear Viggo,

Thank you warmly for your recent letter.

I, too, very much enjoyed our luncheon,
and I hope that the remainder of your visit in
Israel was a pleasurable one.

With regard to your request concerning
Mr. Feigenberg, I am pursuing the possibilities
at this time and will be certain to let you know
as soon as I have a reply.

With every good wish,

Sincerely yours,

Golda Meir

ירושלים, י"ד בטבת תש"ל
23 בדצמבר 1969

לכבוד
מר מדי קולק
ראש העיר
ירושלים

מדי היקר,

ראש הממשלה בקשה ממני להעביר אליך העתקים מחליפת המכתבים
שהיא קיימת לאחרונה עם מר ויגו קמפמן, ראש ממשלת דנמרק לשעבר, הממליץ
על מר מאיר פייגנברג לשמש מנהל התיאטרון בירושלים. למכתבו של מר קמפמן
אל ראש הממשלה מצורף גם כן גליון עם קורות חייו של מר פייגנברג.

לא ברור לנו אם מר קמפמן מתכוון במכתבו לתיאטרון התאן בירושלים
או לתיאטרון העירוני שטרם הוקם. מכל מקום מבקשת ראש הממשלה להודיעה מה
היא תוכל להשיב למר קמפמן.

בחורה ובברכה,

שמחה דינץ
מנהל לשכת ראש הממשלה

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

1911
1912
1913
1914

1915

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
1915
1916
1917
1918
1919
1920
1921
1922
1923
1924
1925
1926
1927
1928
1929
1930
1931
1932
1933
1934
1935
1936
1937
1938
1939
1940
1941
1942
1943
1944
1945
1946
1947
1948
1949
1950
1951
1952
1953
1954
1955
1956
1957
1958
1959
1960
1961
1962
1963
1964
1965
1966
1967
1968
1969
1970
1971
1972
1973
1974
1975
1976
1977
1978
1979
1980
1981
1982
1983
1984
1985
1986
1987
1988
1989
1990
1991
1992
1993
1994
1995
1996
1997
1998
1999
2000
2001
2002
2003
2004
2005
2006
2007
2008
2009
2010
2011
2012
2013
2014
2015
2016
2017
2018
2019
2020
2021
2022
2023
2024
2025

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
1911
1912
1913
1914
1915
1916
1917
1918
1919
1920
1921
1922
1923
1924
1925
1926
1927
1928
1929
1930
1931
1932
1933
1934
1935
1936
1937
1938
1939
1940
1941
1942
1943
1944
1945
1946
1947
1948
1949
1950
1951
1952
1953
1954
1955
1956
1957
1958
1959
1960
1961
1962
1963
1964
1965
1966
1967
1968
1969
1970
1971
1972
1973
1974
1975
1976
1977
1978
1979
1980
1981
1982
1983
1984
1985
1986
1987
1988
1989
1990
1991
1992
1993
1994
1995
1996
1997
1998
1999
2000
2001
2002
2003
2004
2005
2006
2007
2008
2009
2010
2011
2012
2013
2014
2015
2016
2017
2018
2019
2020
2021
2022
2023
2024
2025

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

Luganovej 12,
2300, København, S.



Dear Golda Meir,

May I first heartily thank you for your kind invitation to lunch with you at home and the very informative talk we had together.

As I promised you is herewith inclosed in four copies the ante vitae of Mr. Meir Feigenberg, who is very interested to be manager at the new big theater in Jerusalem.

Should you have an opportunity to further the case I would be very glad. He is one of my best friends, and his father, who was a friend of Moshe Sharett, helped our parti several times.

Many good returns from yours

Yig. K. Ben-Dor

*2 July 1960
100 C 11
11/11/11*

Approved:
J. C. [illegible]

Dear Sirs:
I am pleased to hear from you and for your kind invitation
to dinner with you at home and the very interesting talk
which followed.

As I mentioned you in my letter to Mr. [illegible]
and also in my letter to Mr. [illegible], who is very in-
terested in the new big building in the
city.

Should you have an opportunity to further the work
I would be very glad to be of some service,
and this letter, I am sure, will be of some value,
though our past work is done.
Very truly yours,
[illegible signature]

11/11/11
[illegible signature]

I was born in Berlin in 1923, my parents were from Kiev in South Russia. My mother who was a daughter of Sholem Aleichem came to Western Europe already in 1905. My father was a graduate in law, but until he left Russia in the year of 1914 he was employed as a teacher at a theatre school and as a dramatic critic.

As the language in my home was always Russian, I master that language, besides Danish, English, German and Swedish.

In 1933 we moved from Germany to Denmark, where in 1934 we became Danish citizens. I took the Danish "Abitur" in 1941 and began studying law at the University of Copenhagen. This was interrupted in 1943, when my family and I had to flee to Sweden. There I studied History of the Theatre under professor Agne Beijer (the famous discoverer of The Drottningholm Theatre from the 18th century) at the University of Stockholm, 1943-45.

In 1945 we went back to Denmark. In 1946 I published a book in Danish about the theatre of Konstantin Stanislavsky, "The Moscow Art Theatre". I also worked with The Danish Students' Theatre, where I directed several productions. I was later appointed as Assistant Director of a theatre called "Allé-Scenen" in Copenhagen (600 seats).

In 1947 I acquired my own small theatre, "Riddersalen" (with 225 seats). I led this theatre for 3 years until 1950; then I became director of "Frederiksberg Theatre", which had 650 seats, and which I ran until 1952.

From 1952 to 1961 I helped my father, who was sick, in his work as legal adviser to the biggest Danish shipyard and motorfactory, Burmeister & Wain. On my father's death in 1961 I took over this appointment.

In 1966 I became Director of Copenhagen's biggest private theatre, The New Theatre, which has more than 1000 seats, and which I headed until the summer of 1969. I accepted this position on the assumption that the Danish Government would substantially support this theatre as I had been promised. The anticipated relevant legislation, however, has so far not been adopted. Not being able to raise enough additional private capital I withdrew from this position.

In the course of the 8 years as a theatre manager in Copenhagen, I have performed 24 plays, of which I have produced 2 plays myself, the rest being staged by other directors while I was the artistic and administrative leader of the theatre. The plays I performed, as well modern as classical, Danish as foreign, both comedies and more serious dramatic works, were the following:

Sartre	"The Respectful Prostitute"
Molnar	"Liliom"
Williams	"The Glas Menagery"
Aristofanes	"Lysistrata"
Anouilh	"Medea"
Tchekhov	"Three Sisters"
Lorca	"Yerma"
Odets	"Clash by Night"
Williams	"Summer and Smoke"
Ibsen	"Rosmersholm"
Abel	"Vetsera"
Fry	"The Lady is not for Burning"
Roussin	"Bobosse"
Williams	"The Rose Tattoo"

20/8/69

Tchekhov	"The Cherry Orchard"
Olsen	"The Bourgeois Ball" (Danish Musical Play)
Weiss	"The Investigation"
Wesker	"The Four Seasons"
Lindgren	"Pippi Longstocking" (Childrens' Musical
Albee	"A Delicate Balance" Play)
Ostrowsky	"The Forest"
Andersson	"You know I can't hear you when the Water
Olsen	"Where did Nora go?" is running"
(Danish Musical Revue)	
	"The Neighbours"

I am married (1953) to a Danish actress, Pia Ahnfelt-Renne. We have 3 children (2 boys: 15 and 13 years, and 1 girl: 10 years). My wife and I visited Israel for the first time this summer, and at that time met Mr. and Mrs. Sherover and heard about the theatre in Jerusalem. During another visit in Israel 9th - 23rd of November I saw Teddy Kollek and was supplied with further information: I learned that it will be ready in 1 - 1 1/2 year.

As in other respects by other reasons (our younger boy is suffering from a severe Asthma) we should like to go to Jerusalem, we have made up our minds for the time being to stay there and learn Hebrew.

Of course it will be of a big importance for our considerations, whether we shall take up our residence there, that I can get informed, whether I shall become manager of the theatre. Otherwise we must consider to look for other jobs.



עיריית ירושלים بلدية اورشليم - القدس

ירושלים
اورشليم - القدس

5.1.70

בחשונה נא להזכיר:
الاشارة

161-1

לכבוד
הגב' לו קידר
עוזרת אישית לראש הממשלה
משרד ראש הממשלה
ירושלים
לגברת קידר שלום,

הנדון: פסטיבל בשרונות הנוער

בהמשך לשיחתנו הטלפונית, הריני להעביר לך הפרטים על פסטיבל
בשרונות הנוער אשר יתקיים ב- 14 לפברואר שנה זו. (א.א.א.) ינן הילמן

הפסטיבל הוא מפעל שנתי לבשרונות נוער בירושלים ובדרך כלל
מושך אלפי משתתפים הן כצופים והן כמשתתפים אקטיביים. הוא נערך
ע"י המחלקה לתרבות נוער וספורט של עיריית ירושלים.

חשיבות מיוחדת יש לפסטיבל בהיותו גורם מושך להשתתפות נוער
ממזרח ירושלים.

הפסטיבל הוא למעשה אחד מהמפעלים המרכזיים אשר בהם אנו מרכזים
החם קורת בג אחת נוער בוגר ערבי ויהודי.

רצוף בזה הרינו להעביר אליך את הפרוספקטים בעברית וערבית,
ומבקש להעביר לידיעת ראש הממשלה את דבר הפסטיבל ואת בקשתנו לחסותה
האדיבה על המפעל, המדובר הוא כמובן, לחסותה למופע הסיום החגיגי
בבנייני האומה, שהוא השלב האחרון של הפסטיבל.

הריני מודה לך על תשומת הלב ומקווה שנענה בחיוב.

בכבוד רב
הילמן צבי

מרכז היחידה למפעלים מרכזיים לנוער



עיריית ירושלים
המחלקה לתרבות לנוער ולספורט



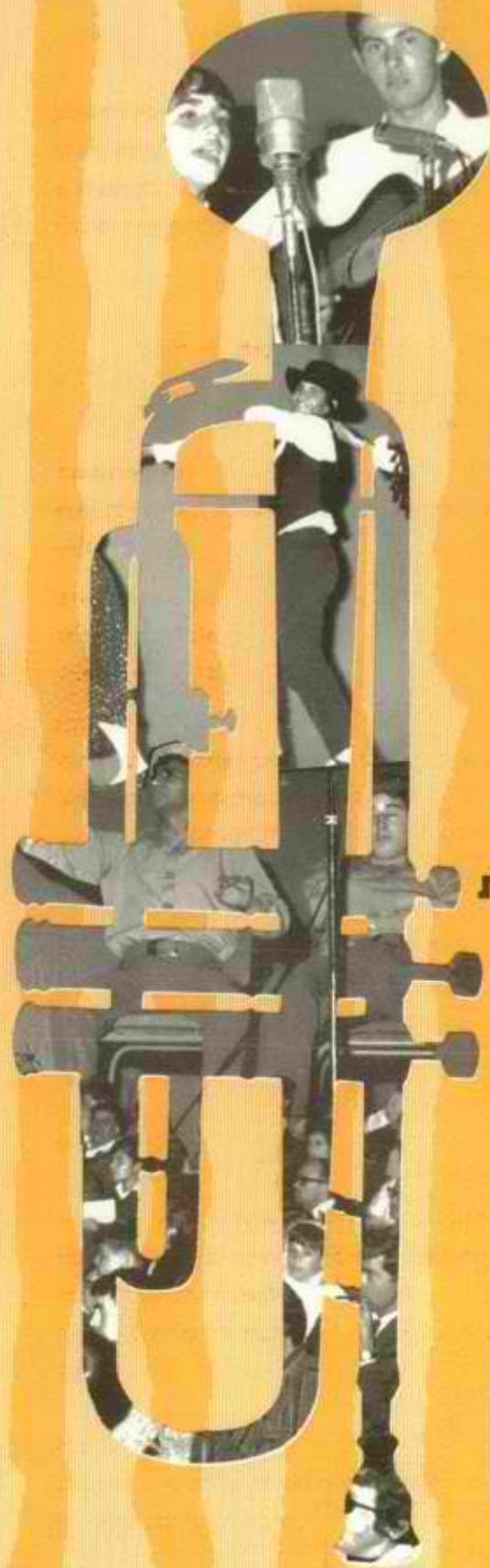
פסטיבל כשרונות הנוער בבירה

תש"ל

כשרונות

הנוער

בבירה



פסטיבל כשרונות הנוער בבירה, הנו המשך של מסורת
טיפול ופיתוח כשרונות צעירים בכל תחומי האמנות.
זו השנה השלישית שמפעל זה מעודד מאות בני נוער
להבעה יוצרת ולהתמודדות עם חכנים וצורות.

זמר * מחול * מוסיקה משחק * שירה * ספור

המשתתפים

זכות ההשתתפות בפסטיבל לבני נוער (יחידים וצוותים)
גילאי 12-18.

משך ההופעה

ליחיד עד 5 דקות
לצוות עד 8 דקות

ההופעה

המשתתפים רשאים לכתוב כל חומר ובלבד שיעמוד על רמה
תרבותית נאותה מבחינת התוכן וההגשה.
א. עם סיום ההרשמה יופיעו המשתתפים בפני ועדת שופטים
המורכבת מאמנים ואנשי חינוך אשר תקבע את הנבחרים
הזכאים להופיע במופעים המוקדמים בבית העם.
ב. משתתפי המופעים המוקדמים יקבלו הדרכה מקצועית
לשיפור הופעתם.
ג. ועדת שופטים מורכבת תחזה במופעים המוקדמים ותעניק
את הזכות להופיע בערב הסיום בבניי האומה.

ספור ושירה

במסגרת הפסטיבל תקויים תחרות כתיבה בשיר ובספור על
הנושא "ירושלים" היצירות הנבחרות תתפרסמנה בעתון
הנוער העירוני "ירושלים".
השיר הנבחר יולחן ויבוצע ע"י אחד המשתתפים במופע
הסיום.

ספור

בגבולות 800 מילים מודפס במכונת כתיבה או כתוב בכתב
יד קריא בחמישה עותקים.

שירה

יש להדפיס במכונת כתיבה או לכתוב בכתב יד קריא
(מנוקד) בחמישה עותקים.

סדרי ההרשמה

יש למלא את הטופס הרצוף בזה ולשלחו עד
כ"ח טבת תש"ל 6.1.70

ציור * פסול * צלום * מלאכת מחשבת

המשתתפים

זכות ההשתתפות בפסטיבל לבני נוער (יחידים וצוותים)
גילאי 12-18.

ציור ופסול

בכל טכניקה שהיא ובכל גודל.

צלום

שחור לבן בגודל גלויה בצירף התשליל (נגטיב).

מלאכת מחשבת

בכל טכניקה ובכל חומר. יצירות אלה אינן מוגבלות מבחינת
הנושא.

תערוכה

היצירות הנבחרות תוצגנה בתערוכה מיוחדת שחפתח ביום
ל"ג בעומר תש"ל (24.5.70).
צלומי העבודות הנבחרות יודפסו במסגרת עתון הנוער העירוני
"ירושלים".

תנאי המסירה

יש למסור את החומר לתחרות, אישית במשרדי המחלקה.
עם מסירת החומר יקבל היוצר אשור ומספר זיהוי.
גמר ההרשמה כ"ד ניסן תש"ל 30.4.70.

קבלת איגפורמציה, טפסי הרשמה וכן מסירת חומר במשרדי
המחלקה לתרבות נוער וספורס רח' יפו 17
בימים א' ג' ה' בין השעות 13.00-15.00
ובימי ד' בין השעות 16.00-18.00.

טלפונים: מס. 23950, 27381

לכבוד

עיריית ירושלים

המח' לתרבות לנוער ולספורט

רח' יפו 17

כ א]

טופס הרשמה לפסטיבל הנוער בבירה

השם

כתובת

מס' טלפון

אני(ו) מעוניין(ים) להשתתף במסגרת
הפסטיבל בתחום דרמה/מחול/זמרה/
נגינה/שיר/ספור/ (למחוק את המיותר).

השאלון חייב להגיע ליחידה

לא יאחר מיום כ"ח טבת תש"ל (6.1.70)

נא לציין שם הקטע, השיר, הזמר
או המנגינה שבדעתך להופיע בו.



עיריית ירושלים
המחלקה לתרבות לנוער ולספורט

بلدية اورشليم - القدس

دائرة الثقافة والشبيبة والرياضة

مهرجان المواهب الفنية الناشئة

للشبيبة في العاصمة

١٩٧٠



פסטיבל כשרונות
הנוער בבירה

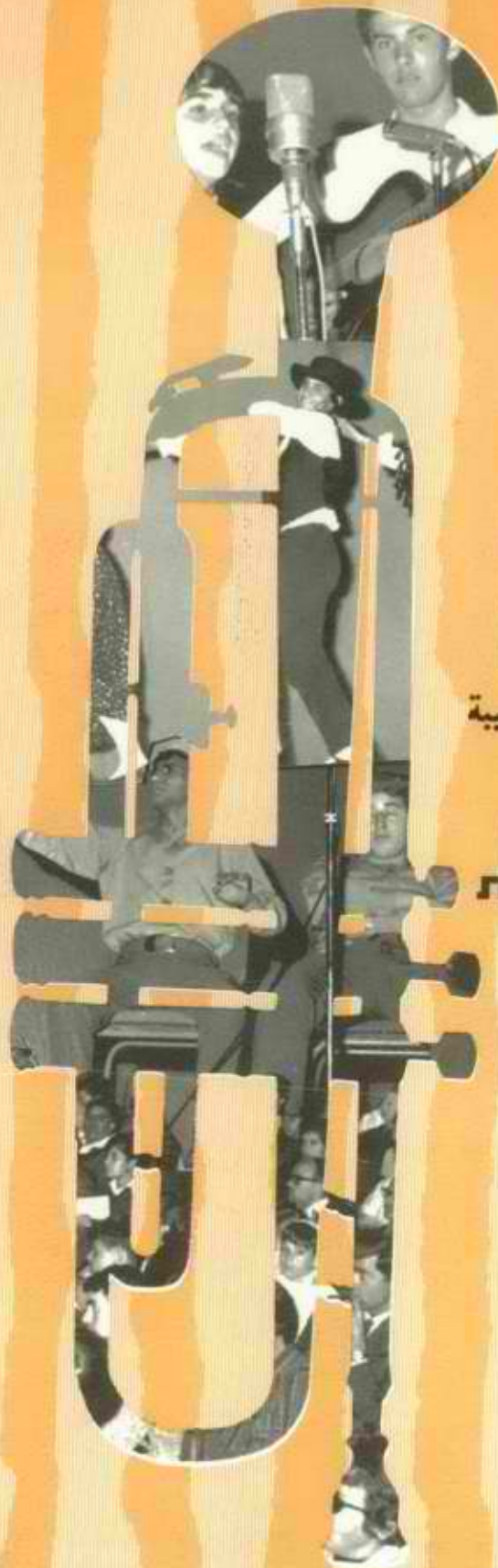
תש"ל

مهرجان
مواهب الشبيبة
في العاصمة

כשרונות

הנוער

בבירה



تنظم دائرة الثقافة والشبيبة والرياضة مهرجانات فنية للشبيبة وذلك لتشجيع وتنمية المواهب الفنية في الحقول التالية :

الغناء * الرقص * الموسيقى

التمثيل * كتابة القصة * كتابة الشعر

يحق الاشتراك لكل فتاة وشاب في سن ١٢ - ١٨ سنة .

طول الوصلة

٥ دقائق للفرد

٨ دقائق للفرقة

يحق للمشاركين اختيار اي وصلة بشرط ان تكون على مستوى فني مقبول .

بعد انتهاء موعد التسجيل .

أ - على المشتركين الظهور امام هيئة محكمين تعين منهم من يصلح للاشتراك .

ب - يقدم المحكمون ارشاد وتوجيه لتحسين الوصلة الفنية .

ج - تقوم لجنة التحكيم باختيار من يحق له الظهور في الحفلة الختامية في مباني الامة .

ينتهي التسجيل بتاريخ ١٦/١/١٩٧٠

الرسم * النحت * التصوير * الاشغال اليدوية

يحق الاشتراك لكل شاب وشابة في سن ١٢ - ١٨ سنة .

الرسم والنحت

في جميع الاشكال وجميع الاحجام .

التصوير

ابيض واسود بحجم بطاقة وبارفاق المسودة .

اشغال يدوية

في جميع الاشكال وجميع المواد .

المنتجات التي ستنتخب ستعرض في معرض يفتتح

في ٢٤/٥/١٩٧٠

على كل من يرغب في الاشتراك ان يقدم عروضاته

في ٣٠/٤/١٩٧٠

للحصول على معلومات اضافية يمكن الاتصال

مع :

دائرة الثقافة والشبيبة والرياضة

شارع يافا ١٧

تلفون ٢٣٩٥٠ - ٢٧٣٨١

بلدية اورشليم - القدس

دائرة الثقافة والشبيبة والرياضة

شارع يافا ١٧

اصحارة تسجيل للمهرجان الفني للشبيبة

الاسم

العنوان

الرقم للتلفون

ارغب في الاشتراك في المهرجان الفني في

الغناء / التمثيل / الرقص / العزف / كتابة قصة /

كتابة شعر

ירושלים, ז' בטבת תש"ל
16 בדצמבר 1969

161-1

לכבוד
מר מרדכי לבנון
רחוב אברבנאל 3
ירושלים

א.נ.,

הנני מתכבד לאשר בתודה קבלת מכתבך מיום כ"ח
בכסלו תש"ל אל ראש הממשלה. חכך מכתבך, ביחד עם
העתק מכתבך הקודם מיום כ"ב בכסלו אל ראש העיר,
מר מדי קולק, יובאו לעיונה של ראש הממשלה.

בכבוד רב,

שמואל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

1-101

1-101

RECEIVED
AT NEW YORK
JAN 10 1961
1-101

RECEIVED
AT NEW YORK
JAN 10 1961
1-101

1-101

RECEIVED
AT NEW YORK
JAN 10 1961
1-101

161-1
א.ס.

מרדכי בן דוד לבנון
רחוב אברבנאל 3
ירושלים, כ"ה כסלו תש"ל



לכבוד מרת גלדזה מאיר,
ראש משפחת ישראל,

ירושלים

תיקון טעות

שלום,

לפני זמן-מה היה לי הכבוד להמליץ לפני הוצאות מסני אבותיכם,
כונני זמר סבי קורק וזלניץ.

מזכירי אני לזכור את כל שיתוף ופועל "נכסתי לטעות" (מלך-נכסיה,
כידוע, הכסף והפסול בקוץ, גלדזה וסוקים מעני). טעיתי ופועל שהמלכה הוא
כספה שקבעה לזיוף, לכתוב הקטנה המלווה קל המע-הדבר, ביטח המעלה
מאמר, כמאמר, זקוקה. ביטח הקטנה "ומה שכן" ביטח השלום "או" ביטח הנשיא. את כל
השאר אני מאשר גם כיום, והקטנה מאבד וקטנה. אמרתי להאשר גם אתם.

בקרבת שלום וסרא

למרת גלדזה מאיר, ראש משפחת ישראל

הוצאת זמר אברהם חיים שניא, שההפועל

למראקא אצל, שר החול

לזמר מאמר/ קורק, ראש הדיבור (הכנסית)

למר סימאם סימאם, מיכילי מכללת תל-אביב.


(מרדכי לבנון)

ירושלים, כ"א בכסלו תש"ל
1 בדצמבר 1969

161-1

לכבוד
הרב דוד גז
מנהל בי"ס ממ"ך "קשט"
גזן ו'
ירושלים.

הרב גז הנכבד,

הנני מתכבד לאשר בחודש קבלת מכתבך מיום 23.11.69 בענין
פרסומה של ירושלים הבירה.

הדברים שכתבת יילקחו לתשומת לב. הרשה-נא לנו להודות
לך על שטרחת לכתוב אלינו בענין זה חשוב כמו מעמדה ומקומה
של ירושלים כבירה.

בכבוד רב,

שמואל שילה
סגן-מנהל לשכת ראש-הממשלה.

שש/חל



בנק הדואר

לשירותך בכל מקום בו אתה נמצא

בית הספר הממלכתי-דתי "קשט"

ירושלים - גושן ו' - טלפון 31677

מקום המנהל: רח' קיסם 3 - טל. 37559

י"ג בכסלו תש"ל

ב"ח. ירושלים

מס' ביהמ"ס 11859

(23 בנובמבר 69)



לכבוד

משרד ראש הממשלה

י ר ו ש ל י ם - ה ש ל מ ה

=====

ר.מ.מ.נ

הנידון: י ר ו ש ל י ם ב י ר ת ה נ צ ח .

=====

הריני מתכבד להביא לידיעת ראש ממשלת ישראל, שכל פעם שראיתי
אם זה בעיתון או במודעה את השם ירושלים אחרי הל-אביב וחטיפה,
חרה לי! כי לדעתי יש כאן זלזול בעיר הבירה וכירושלים הנצחית
על אחת כמה וכמה!

היום כראותי את הפרסומת מטעם משרד הדאר (מז"ב) בעיתון "ידיעות"
ושמה של ירושלים מתנוסס בראש, לא היה גבול לשמחתי!
כך יאה וכך נאה! אני מבקש מכב' ראש הממשלה שתצא הוראה ברורה
לעתונות ועוד לנהוג בדרך זו לקראת הבאות ולהעלות את ירושלים על
ראש שמחתנו בכל הודעה ופרסומת.

בברכת ברכת ירושלים השלמה

הרב דוד גז, מנהל בי"ס ממ"ד "קשט"

ירושלים

קשט
משרד החינוך והתרבות
ירושלים

העתק: למבקר המדינה.



כ" בכסלו תש"ל
30.11.69

לכבוד מר טדי קולק,

ראש עיריית ירושלים

שלום,

מחבד אני להודות לך על ההזמנה שהואלת באדיבותך לשלוח

לי לטקט ככר אלנבי. אך הרשימי נא לצרף העתק ממכתב גלוי שאני עומד

לפרסם.

יש לי הכבוד להיות,

אדוני,

משרתך הנאמן

(-). 1.1

(מרדכי בן דוד לבנון)

העתק:- למרת גולדה מאיר, ראש ממשלת ישראל

למר משה חייט שפירא, שר הפנים

למר אבא אבן, שר החוץ

למר ראובן ברק, ראש הדביר (ה"כנסת)

למר פינחס ספיר, מזכיר מפלגת ה"אמת".

we follow the steps

$\Gamma = \{ \sigma_0, \sigma_1, \dots, \sigma_{n-1} \}$

est

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY

2000

10

$\text{C}_6\text{H}_{10}\text{O}_8 = \text{C}_6\text{H}_8\text{O}_7 + \text{H}_2\text{O}$

$$S(\mathcal{C}) = \{ \mathcal{C} \cap I_{\alpha} : \alpha \in \mathcal{C} \text{ diff} \}$$
$$\langle \sigma_i^x \rangle = \frac{1}{N} \sum_{\mathbf{k}} \left(\frac{\partial E(\mathbf{k})}{\partial k_x} \right) / \left(\frac{\partial E(\mathbf{k})}{\partial k_y} \right),$$



עיריית ירושלים

بلدية اورشليم - القدس

י א כסלו תש"ל 11. 69 21

ירושלים
اورشليم - القدس

4451

8/1

מס' התיק
رقم الملف



לכבוד

מר שמואל שילה,

סגן מנהל לשכת ראש הממשלה,

ירושלים.

אנא,

הנדון: מתקנים לשהור מי שופכין.

סמוכין: מכחבן סיום 4.11.69

מצר"ב העתק ממכתבי לעיריית סן-אנטוניו בנידון.

בכבוד רב,

צ. גיימן
סגן מהנדס העיר

צנ/גש

13/17.11.69

SECRET
CONFIDENTIAL

CONFIDENTIAL

SECRET
CONFIDENTIAL
CONFIDENTIAL
CONFIDENTIAL

SECRET

SECRET
CONFIDENTIAL
CONFIDENTIAL

SECRET
CONFIDENTIAL

SECRET

SECRET
CONFIDENTIAL

SECRET
CONFIDENTIAL

4452

8/7

21.11.69 = תשלום מס' 1

Mr. John F. Tyer

822 Hammond Ave.

San Antonio,

Texas, U. S. A.

Dear Sir.

I acknowledge the receipt of your letter dated 25.9.69 and beg to inform you that the Municipality of Jerusalem did not built until now a Sewage disposal plant, therefore to my regret can't send you any information regarding phosphate removal.

Sincerely Your's

Z. Neiman



A/ City Engineer.

מושקה, זמר לנו "מה יפית" !

הזמנה מראש העיר (בעברית ובאנגלית) להשתתף בטכס קריאת ככר אלגבי
שיחקים וכו'. והשורה האחרונה : " הטכס יציין את יום השנה ה-52 לכניסת
הגנרל אלגבי לירושלים ."

לא יוכל ולא חצי יוכל, אף לא איזה " מספר עגול " אחר, אלא ... יום השנה
ה-52. ולא ירושלים היהודית-האנושית הגאולה, ירושלים הלב, ירושלים הנצח,
לא "ככר הבירה", לפחות, או "ככר השלום" (על משקל " יער השלום"), או -
כפי השגנרל עצמו היה, קרוב לודאי, מציע - "ככר הנביאים" , אלא ... "ככר אלגבי" !.

הלא מוכרחים להראות לעולם הנאור התרבותי, ובפרט לאנגלים, ג'סטת של הכרת
טובה! ואיך לא נשיר לו לעולם זה משירי " מה יפית " על אדמת הקודש ? ההיגיון
מחייב, הנימוס מחייב, האצילות מחייבת.

אכן, " קל יותר להוציא את היהודים מן הגלות מאשר את הגלות מן היהודים",
קולעים ופוגעים החיצים, והרעל מפעפע בבשר החי, ונורא ואיום הכאב. דוק ותמצא
את זה השורש הפורה ... בהרבה מויכוחינו, מעשינו ומחדלינו הגורליים.

מרדכי בן דויד לבנון.

THE "GREAT" OF "GREAT"

THE "GREAT" OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT

THE "GREAT" OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT

THE "GREAT" OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT

THE "GREAT" OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT
GREAT OF "GREAT" IS A GREAT

THE "GREAT" OF "GREAT"

ירושלים, כ"ג בחשוון תש"ל
4 בנובמבר 1969

161-1

לכבוד
מנהל לשכת ראש-העיר
ירושלים.

א.נ.,

רצ"ב העתק מכתב מיום 20.9.69 שנחקבל אצל ראש-הממשלה
מעיריית סן-אגוסטו שבסקסט במדבר בעד עצמו.

אנו מניחים שעיריית ירושלים תמצא ענין בתוכן המכתב ותסכים
להשיב עליו.

אגב, החומר שנשלח בפרד והנזכר ברישא של המכתב לא
הגיע אלינו. במידה ויגיע נשמח להעבירו אליכם.

ב ב ר כ ה ,

שימואל שילה
סגן-מנהל לשכת ראש-הממשלה.

שש/חל

JOE N. PYLE, P.E.

SELIGMANN & PYLE
CONSULTING ENGINEERS

419 So. MAIN, SUITE 207

CA 6-6002

A.C. 512

SAN ANTONIO, TEXAS, 78204



CITY OF SAN ANTONIO

SAN ANTONIO, TEXAS

Sept. 25, 1969

Office of Prime Minister
Country of Israel

Dear Madam Meir:

I have sent you, under separate cover, some valuable information concerning wastewater disposal and water pollution control. Perhaps you could send me, as a reciprocal action, some information that your specialists in these fields feel is significant, particularly in regard to phosphate removal.

Enclosed is a reference card of Seligmann & Pyle, Consulting Engineers. They requested that I send you their card and that I tell you to write them concerning any wastewater disposal or water pollution control problems. They stated in a letter to me that Dr. Stander's facility in South Africa and the Lake Tahoe facility in the state of Nevada, USA, are complete waste water renovation facilities with phosphate removal steps in the process and that from the number of papers published on these plants a sufficient amount of cost information can be obtained for each phase of the process so that relatively good cost figures can be placed on phosphate removal phases.

Very respectfully yours,

John F. Tyer
John F. Tyer

Activity 20-04-02(Wastewater Plant)
Department of Public Works

P.S. Please send any future correspondence to my residence:
822 Hammond Ave., San Antonio, Texas 78210.

to the San Antonio Wastewater Disposal Plant
P.S. We welcome any of your people interested in the above
fields. The San Antonio Wastewater Disposal Plant is
located at 1630 Rilling Road, San Antonio, Texas 78221.

161-1

Jerusalem, 3 November 1969

Mr. John F. Tyer
Activity 20-04-02 (Wastewater Plant)
Department of Public Works
City of San Antonio
San Antonio, Texas

Dear Mr. Tyer,

I wish to acknowledge your letter of 25 September 1969 addressed to Prime Minister Golda Meir, as well as the interest and concern you have expressed for the State of Israel therein.

The information you mention concerning wastewater disposal and water pollution control has not yet reached this office. However, since the Prime Minister's Bureau does not deal with this subject, I have forwarded your letter, and will kindly forward any material transmitted in the future, to the City of Jerusalem, within whose province such a matter lies.

With best wishes,

Sincerely yours,

Shmuel Shilon
Assistant Director
Prime Minister's Bureau

1-121

ראש הקיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, ד' חשוון תש"ל
16 באוקטובר 1969

161-1
125-0

לכבוד
מר שמחה דיניץ,
מנהל לשכת ראש הממשלה,
משרד ראש הממשלה,
ירושלים.

שמחה היקר,

תודה בעד הצעתך, שגולדה תמייחס לענין ירושלים בעת הופעה
המסכמת במערכת הבחירות בשלכיוזיה.

לדעתך, חשוב לציין שהעיריה מבצעת למעשה את מדיניות הממשלה
ושהמדיניות המתונה כלפי הערבים הביאה למצב שרוב האזרחים
הערביים לא תומכים בטרור.

חשוב גם להזכיר, שהשקט הזה בירושלים מאפשר לנו בצורה נוחה
יותר, ובלי להזקק לכוחות בשטח הנחוצים במקומות אחרים,
לבצע את תכניותינו ולבנות בירה עברית כפי שאנו רוצים אותה
מתוך יחס של צדק כלפי כל התושבים.

בברכה,

מדי קולק

1914, 17. April 1914
An der Kaiserin

Meine
sehr geehrte Frau,
ich habe das große
Gefallen, das Sie mir
erweisen.

Sehr
hochachtungsvoll,
Friedrich

Ich habe die Ehre, Ihnen hiermit zu bestätigen, dass ich
Ihre Anfrage in Bezug auf die Angelegenheit

bezüglich der Angelegenheit der Angelegenheit der Angelegenheit
bezüglich der Angelegenheit der Angelegenheit der Angelegenheit
bezüglich der Angelegenheit der Angelegenheit der Angelegenheit

Ich habe die Ehre, Ihnen hiermit zu bestätigen, dass ich
Ihre Anfrage in Bezug auf die Angelegenheit der Angelegenheit
bezüglich der Angelegenheit der Angelegenheit der Angelegenheit
bezüglich der Angelegenheit der Angelegenheit der Angelegenheit

Sehr
hochachtungsvoll,
Friedrich

Sehr
hochachtungsvoll,
Friedrich

Sehr
hochachtungsvoll,
Friedrich

ספטמבר 1969

161-1
112-1-24
142-1-10

שלישי אוכלוסיה של תנת אשכול

(1) בספטמבר-אוקטובר יהיו מוכנות 216 יחידות דיור.

מהן 48 יחידות לעולים
112 למועברים לירושלים
56 למפעל חסכון לבנין.

(2) לאחר אוקטובר יושלמו יחידות נוספות בקצב של יותר מ-100 יחידות לחודש.
בתחילה ישוכנו שם בעיקר מועברים לירושלים ואח"כ עולים וחוסכים בתכנית
החסכון לבנין.

1-1-11
11-1-11
11-1-11

1. ברמת אשכול בצפון מזרח ירושלים נמצאים עתה בבניה 2100 יחידות דיור שמתוכנן תושלמנה עד חודש ספטמבר 1969 500 יחידות.
2. בגבעת המבחר הועמדו לרשות המשתכנים 321 מגרשים לבניית וילות. בניית חלק מהוילות כבר החלה ומקומם שהבניה כלה תסתיים תוך שנהיים.
3. בגבעת הצרפתית הוחל בחודש מאי ש.ז. בפיתוח השטח ומתכננים הקמת 1800 יחידות דיור.
4. הוחל בפיתוחו של הר הצופים ושוכנו כמה מאות סטודנטים בצריפים שהוקמו לשם כך.
5. א בשלבי עיבוד ראשוניים נמצאים שטחים נוספים המיועדים לבניה בדרום מזרח ירושלים. שטחים אלה גורדו להפעלה בשנות השבעים.
6. במסגרת הבניה למגורים ייבנו גם דירות לא כלוסית המיעוטים המתגוררת בירושלים. בדירות אלה יאכלסו גם חלק מהתושבים המפונים מהרובע היהודי.
7. הוקמה קרן בסך מיליון ל"י למתן הלוואות בתנאים נוחים לתושבים העוברים לגור במזרח ירושלים.
8. בשלבי עיבוד סופיים נמצאים תכנית בניית קריה ממשלתית במזרח העיר. במסגרת זו יועברו מהשפלה לירושלים משרד השכון, מע"צ ומשרד החקלאות. נקבעו כללי עזרה לדיור של פקיד ממשלה שייעברו במסגרת זו לירושלים.
9. כבר עברו עד עתה משרד המשטרה, המטה הארצי ובנק ספחות. היחידה יוזמת ומדברגת העברת מוסדות נוספים כגון מוסדות בנקאים, בתי מלון, מערכות טלונים וכו'.

1. The first of these is the fact that the system is not a simple one, but a complex one, involving many different factors, and the results of which are not always predictable.
2. The second is the fact that the system is not a static one, but a dynamic one, and the results of which are not always predictable.
3. The third is the fact that the system is not a linear one, but a non-linear one, and the results of which are not always predictable.
4. The fourth is the fact that the system is not a homogeneous one, but a heterogeneous one, and the results of which are not always predictable.
5. The fifth is the fact that the system is not a uniform one, but a non-uniform one, and the results of which are not always predictable.
6. The sixth is the fact that the system is not a continuous one, but a discontinuous one, and the results of which are not always predictable.
7. The seventh is the fact that the system is not a deterministic one, but a non-deterministic one, and the results of which are not always predictable.
8. The eighth is the fact that the system is not a predictable one, but a non-predictable one, and the results of which are not always predictable.
9. The ninth is the fact that the system is not a controllable one, but a non-controllable one, and the results of which are not always predictable.
10. The tenth is the fact that the system is not a manageable one, but a non-manageable one, and the results of which are not always predictable.

ירושלים, ז' בתשרי תש"ל
19 בספטמבר 1969

161-1
112-1-8

לכבוד
מר י. ינאי
רשות הגנים הלאומיים
ת.ד. 7028
תל-אביב

א.נ.א.

הנני מתכבד לאשר בתורה קבלת מכתבך
מיום 15.9.69.

יתכן שמכתבי הקודם מ-8.9.69 התעכב בגלל
סדרי הדאר או בגלל סיבה אחרת. לגופו של ענין הרי
שוחחנו בטלפון בענין השתתפות ראש הממשלה בטקס
שתילת העצים בגן הלאומי ולהגעת המכתב באיחור לא
יכולה ודחה להיות השפעה כל שהי.

ב ב ר כ ה,

שמחה דיניץ
מנהל לשכת ראש הממשלה

שש/אכ

1950-1951
1950-1951

1-101
8-1-51

1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951

1950-1951

1950-1951
1950-1951

1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951
1950-1951

1950-1951

1950-1951
1950-1951

1950-1951



רשות הגנים הלאומיים

15 בספטמבר 1969

לכבוד

מר שמחה דיניץ

מנהל לשכת ראש הממשלה

ירושלים

א.נ.א.

הנני להודיעך בזאת כי מכחבך מיום 8.9.69, על הסכמת ראש הממשלה להשחתף
בטקס שהילה העצים בגן הלאומי, הגיע אלינו היום 15.9.69.

קצת מוזר כיון שהשכיחה בירושלים היא של דוורים ולכן האיחור יכול לחול
על דאר שמגיע לירושלים.

ב ב ר כ ה,

י. ינאי

רש"י נאמן ב'רמב"ם

7. **பொருள்** விதி

1. *Deur*
 2. *of van 100%*
 3. *and van 100% van de*
 4. *eersten*

● ● ●

[illegible]

THE STATE OF NEW YORK, ss. I, the County Clerk of the County of Albany, do hereby certify that the within and foregoing is a true and correct copy of the original of the same as the same appears from the records of the County of Albany.

ε ε ε ε ε

Fig. 2.

ԻՐԱՆԻ ՄԱՍԻՍԻՆԻ, ՍՊԻՐԻՏ, ՔԵՂԵՎԵ, Ու.Դ. ՑԶՕՄ, ՆՃՈՒ 189225

ירושלים, כ"ה באלול תשכ"ט
8 בספטמבר 1969

161-1
112-1-8

לכבוד
מר י. ינאי
רשות הגנים הלאומיים
ת.ד. 7028
תל-אביב

א.נ.א.

בתשובה על מכתבך מימים 22.8.69 ו-1.9.69,
הגני מתכבד להודיעך, כי ראש הממשלה נאותה להשתתף
בטקס הנהגת אבן הפינה ושתילת העצים הראשונים בפארק
הלאומי בירושלים, שיתקיים ביום ה', 18.9.69 בשעה
4.30 אחה"צ.

בברכה,

שמחה דיניץ
מנהל לשכת ראש הממשלה



1 בספטמבר 1969

לכבוד
הגב' לו קדר,
משרד ראש הממשלה,
ירושלים.

ליוני

בהמשך למכתבי לראש הממשלה מיום 22.8.1969 ולשיחתי אתך ברצוני
להודיעך כי, הנחת אבן הפינה או שחילת העצים הראשונים בפארק הלאומי
בירושלים נדחתה ליום חמישי 18.9.1969 שעה 4.30 אחר-הצהריים
(במקום יום רביעי 17.9.1969).

בברכה,

ינאי

1900
1901
1902
1903
1904

ירושלים, כ"ה באלול תשכ"ט
8 בספטמבר 1969

~~148-1~~
161-1
112-1-8

לכבוד
מר טדי קולק
ראש העיר
ירושלים

אדוני ראש העיר,

ראש הממשלה בקשה להודות לך על מכתבך מיום
24.8.69 בו בקשת את השתתפותה בטקס התחלת העבודה
בפארק הלאומי המתוכנן סביב חומת ירושלים.

ראש הממשלה מוכנה להיענות להזמנה ולהשתתף
בטקס שייערך ביום ה' 18.9.69 בשעה 4.30 אחה"צ.

בברכה רבה,

שמחה דיניץ
מנהל לשכת ראש הממשלה

העתק ט מוי: הגב' לו קדר

1-131

8-1-501

235



ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, י' אלול תשכ"ט
24.8.69

לכבוד
הגב' גולדה מאיר
ראש הממשלה
ירושלים

גוף צה ה'דדה

כידוע לך בודאי מפיו של יעקב (יאן) ינאי מנהל רשות הגנים
הלאומיים, אנו עומדים לחגוג את תחילת העבודה בחלק הראשון
של הפארק הלאומי הממוכן סביב חומת ירושלים.

אין צורך שאחזור ואדגיש בפניך את חשיבותו של הפארק סביב
החומה ומתוך כך, עד כמה חשוב שתסלי חלק במאורע זה.

הטקס יתקיים ביום ד' 17.9.69 בשעות אחה"צ, בנוכחותם של
החורמים משפחה יאן מוסל מניו-יורק.

הרשי גא לי להוסיף את בקשה למילתו של מר ינאי ולהציע
לך לחלק אתנו את השמחה במועד זה.

2

בברכה,
סדי קולק

18/9/69
[33]
17/9/69

1000
1000
1000
1000

1000
1000
1000
1000

1000
1000
1000
1000

1000
1000
1000
1000

1000
1000
1000
1000

1000

1000



 רשות הגנים הלאומיים

22 באוגוסט 1969

לכבוד
גב' גולדה מאיר
ראש הממשלה
ירושלים

ראש הממשלה הנכבדה,

ביום רביעי 17.9.69 בשעות אחה"צ חתקיים הנחת אבן פינה לחלק של הפארק הלאומי בירושלים בנוכחות התורם יאן מיטשל מניו-יורק, אשר תרם למטרה הזו \$ 250,000.

פארק ירושלים המתוכנן כטבעת סביב העיר העתיקה יהיה קרוב לודאי היצירה החינוכית המרשימה ביותר בבירה. לשם השלמת העבודה כולה שתמשך הרבה שנים יהיה צורך בהרבה אמצעים ומאמצים.

אנו מתחילים את העבודות על שטח המשתרע משער יפו עד להר-ציון וימין משה.

מפעל הפארק הלאומי הוא מפעל משותף לרשות הגנים הלאומיים ועיריית ירושלים. גם אנו וגם ראש העיר חושבים שנוכחותך בטקס הקצרה הזו היא חיונית ויכולה לסמל את החשיבות של הפארק לפיתוח ירושלים.

בברכה,

י. ינאי

י. ינאי
נ' גלן
17/8-7
18/9-7

1901

1901
1901
1901
1901

1901

1901

1901

1901

1901

1901

1901



שר השיכון

הקריה ת"א, יג' אלול תשכ"ט
27 באוגוסט 1969

161-1

אל: ראש הממשלה, חגב בולדה מא"ר

מאת: שר השיכון

בישיבת הממשלה מיום 10 באוגוסט 1969, נדונה הצעה לאשר את החלטת רשות הבינוי והפינוי להרחיב, במסגרת חוק, את הטיפול הפרלמנטארי בשיקום שכונת עוני "נחלאות" על שטח נוסף של 38 דונם בשכונת הנ"ל, באופן שהרשות הוכל להציע לממשלה הוכנה כוללת של שיקום כל השטח.

עקב התנגדותם של השרים יוסף ספיר וזרח ורהפטיג הצעה לבחור בוועדה שתכונן במשך שבוע ימים את הבעיה ותמליץ את המלצותיה בפני הממשלה.

כיו"ר של הוועדה הזאת אני מצטרף להודיע לך כי עקב אי-יכולתם של מספר שרים, חברי הוועדה, להשתתף לישיבות הוועדה יש טעם אם הוועדה תסיים את דיוניה במסגרת הזמן שהחוק מאפשר.

אנו נחונים במסגרת החוק הקובע את מועדי החליטים המשפטיים וההיכנוניים, ועברה על סוודיו אלה מבטלת ממילא את ההחלטות שנחקלו באישור הממשלה. כאם ההצעה לא תקבל את אישורה של הממשלה לפני ה-1 בספטמבר, פירוש הדבר הוא כי ההצעה מטילה מחבטלה, לכן בקשתי היא שאם הוועדה לא תגיע למסקנות פה אחד עד ישיבתה הקרובה של הממשלה, הטעיף הזה יועמד להכרעה לשבט או לחסד.

מכיוון שהעניין נוגע לשיקום השכונה, שהיא אחת משכונות הפוני הקשות בירושלים, ומכיוון שההחלטה שהממשלה מחבקשת להחליט היא רק החלטה המסמכת את המתכננים להביא לאישור הממשלה בראשית אוקטובר הצעה כוללת של שיקום השכונה - והממשלה חוכל אז לאשר או לבטל את ההוכנה - נשגב מבינתי הוא מדוע חלק מהשרים מעמידים קשים פרוצידוריאליים, במקום לדחות את חוות דעתם לשבועות אחדים, למועד שתובא בפני הממשלה ההוכנה המעובדת לגופה.

העובדה היא כי חושבי אותם 38 הדונמים הנוספים, שהם כ-350 טשטוח הגרות בחנאי עוני קשים, יורעים כי צפויה להם חקווה להכלל בחוכנה שיקום שכונתם ובחיהם, וקשה לנו, לדעתי, לעמוד במצב שנצטרך להודות לפניהם כי הממשלה החליטה בשלילה לגבי עניין שיקומם.

בברכה,

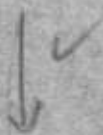
מרדכי בנטוב
שר השיכון

למ"ר

מ"ר מל"ר
מ"ר מל"ר
21/8

ירושלים, ו' באב תשכ"ט
21 ביולי 1969

161-1



לכבוד
מז' מירון בנבנישתי
עיריית ירושלים
ירושלים

א.נ.נ.

הנני מתכבד לאשר מתודה קבלה מתוכך מיום
14.7.69 (מס' 831/69) הממוען אל מז' אביעד יפה,
ביחד עם הרצוף לו.

בברכה,

שמואל שילה
מז' מנהל לשכת ראש הממשלה

1-101

ירושלים, ב' באב תשכ"ט
17 ביולי 1969

161-1

✓
לכבוד
מר מדי קולק
ראש העיר
ירושלים

אדוני ראש העיר,

נתבקשתי לאשר בחודה קבלת מכתבך מיום
10.7.69 אל ראש הממשלה ולוודיעך כי המכתב והחומר
שצורף אליו הובא לידיעת ראש הממשלה.

בכבוד רב,

שמואל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

שש/אכ

1-161

ראש הקיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

15 ביולי 1969
כ"ט בתמוז תשכ"ט

לכבוד
גב' גולדה מאיר,
ראש הממשלה,
ירושלים

גברתי ראש הממשלה,

בשעתו ספרתי לך על ההכניות לכינוס "ועד ירושלים", ועל הבעיות
שאנו עומדים להציג בפני המשתתפים בבואם ירושלימה.

הכינוס התקיים כמתוכנן מה-30 לחודש יוני ועד ל-4 לחודש יולי
ועד בכלל. באו כ-40 משתתפים מכל רחבי העולם, אישים בעלי שם ובעלי השפעה
איש איש בארצו ובמקצועו. בישיבתם בירושלים הראו התענינות, מסירות והתעמקות
בדיונים ובסיורים. גישתם הערה והערותיהם העניניות תרמו רבות להצלחתו הבלתי
משוערת של הכנס במיוחד בשטח התרבותי, הארכיטקטוני, ההיירי ואף הפוליטי.

יוכיח על השגי הכינוס נוסח החלטות אליהן הגיעו המשתתפים בישיבתם
האחרונה. חשיבותן של החלטות אלו עולה בערכה במיוחד היום, לאחר כינוסה של
מועצת הבטחון.

מצ"ב החלטות הכינוס וצלום של קטע שהופיע בדף הראשון של ה"ניו-יורק
טיימס" למחרת הפרסום של החלטת מועצת הבטחון.

בברכה,
סדי קולק

ועדת ירושלים

גילוי דעת ראשון

ראש עיריית ירושלים זימן אותנו להרכיב ועדה מייעצת שתחקור את הצרכים של העיר וסביבתה בתחומי שיפור הנוף, חיי התרבות והחברה. נענינו לקריאה מתוך התרגשות והכרה עמוקה בערכים ההסטוריים והרוחניים התמונים בירושלים בשביל מיליוני אדם בעולם כולו, מתוך היותה כור מחצבתן של שלוש דתות גדולות: היהדות, הנצרות והאיסלם.

מצאנו את העיר מלאה מאמציה לשיקום ולבניה מחדש, וכן ראינו פעילות עניפה ופוריה של חפירות ארכיאולוגיות. אנשים בני כל הגילים מארצות העולם השונות מחמסים למפעלים אלה וחורמים להם את כל מרצם ואת כל אוצר ידיעותיהם.

1. דעתנו, **היא כי ינתוצה ברגע זה קפדנות רבה כדי לסייע לירושלים לשמור ולהבליט את יופיה, את מסורותיה ואת ערכיה הרוחניים.** אנו סבורים כי משימה זו הננה בעלת חשיבות ודחיפות, מעל ומעבר לכל שאר הענינים.

2. תוך סיורינו בירושלים שוכנענו שכבר היום קיים, בתחומים רבים, פיגור ניכר במפעלים ובחכניות אלה. כל דחיה נוספת בשיקומן של החומות, בטיהורן של שכונות עוני ובשיפוץ אחרים, תגרור אחריה נזקים חמורים ביותר. מכלול הבעיות העומדות על הפרק הנו מורכב ביותר, ודורש עיון מעמיק ופעולה מידית. סקרי ההכנה ועבודות התכנון שנעשו על ידי המוסדות מצטיינים בצלילותם ובנכונותם. לדעתנו, יש לחת, במערך הפעולות המיושמות, משקל נכבד לחפירות הארכיאולוגיות, כי כל גילוי נוסף מהווה צעד קדימה ביצירת השילוב ההרמוני בין עברה ועתידה של העיר.

3. אנו סבורים כי אין להכנע לפיתוי העושר הבלתי רגיל של אוצרות העבר הגלויים, ולהפוך את ירושלים למוזיאון או לבמה הסטורית. ירושלים חייבת להוסיף להתקיים כעיר חיה ושוקקת.

4. בעקבות עיקרון זה, תכנית הפרק הירושלמי מתקבלת בהחלט על דעתנו, בכך שאיננה גוררת אחריה תופעה של בידוד העיר העתיקה שבין החומות מסביבותיה; תכנית זו אף תגבש עוד יותר אחדותה וחיוניותה של ירושלים.

Page 10 of 10

The second part of the document provides a detailed overview of the various types of transactions that are subject to reporting requirements. It includes information on the different categories of transactions, such as cash transactions, credit transactions, and foreign transactions. The document also discusses the specific reporting requirements for each type of transaction, including the timing and format of the reports.

The third part of the document discusses the consequences of failing to comply with the reporting requirements. It outlines the penalties that may be imposed for non-compliance, including fines and imprisonment. The document also discusses the importance of cooperating with the authorities in the event of an investigation.

The fourth part of the document provides a summary of the key points discussed in the document. It reiterates the importance of maintaining accurate records and the need for transparency and accountability. The document also provides a final reminder of the consequences of non-compliance.

5. בכל עבודות השיקום והבניה מחדש בפנים חומות העיר יש, לדעתנו, להקפיד על שמירתם ושיפוצם של מבנים וחלקי מבנים עתיקים בעלי ערך אמנותי או הסטורי.

הבניה החדשה חייבת אמנם - בכל שכונות העיר - להחמזג בקניימיתה ובקוויה הכלליים לנוף ההסטורי הסובב אותה, אך עם זאת יש לדעתנו לעודד מידה של חופש ביטוי בצורה הארכיטקטונית. ובזאת פונים אנו לכל אנשי היצירה להביא בתחום זה את תרומתם.

6. ברור לנו ומוסכם עלינו שהבירורים והסיכומים של נתונים ובעיות כה מגוונות יחייבו החיעצות עם טכנאים ומתמחים בתחומים רבים, אך עלינו לעמוד על המשמר בפני הסכנה הכרוכה בחכנון בלתי מתואם, עם כל אי הבהירות והסרבול העלולים לנבוע ממנו. לאור זה מציעים אנו להסמין את עיריית ירושלים להקים לשכת תאום, שתפקידה יהיה בחון את הגישון השונות, להכריע ביניהן, ולהוציא אל הפועל, לאחר אישורן, את התכניות.

7. לעינינו עומדות שגיאות עבר רבות, כגון בנית בית מלון על פסגת הר הזיתים, הקמת בית חולים על רכסו של אותו הר, ובניתה של כנסייה הסוגמת על נופו המיוחד של עמק קדרון מכוון הגשר. דוגמות אלה של מבנים שהוקמו במקומות לא נכונים, ילמדו אותנו להמנע בעתיד מכשלונות דומים.

8. היום, כאשר ירושלים סוף כל סוף פתוחה לכל מבקשיה, קוראים אנו לאנשי חרבות ורוח בעולם כולו לבא בעקבות דוגמתנו להחליף דעות ולתרום דע, ולהצטרף לאתגר הנעלה העומד בפנינו.

ירושלים יחידת עולם היא. וכזאת היא גם הזמנתם של מוסדותיה, המופנית לאישי ארצות העולם, לבא ולעוץ עצה למען הבטחת קיום יופיה ושמירת הערכים הרוחניים הכלל אנושיים הגלומים בה.

אנו תקוה כי יום יבא וגם אחינו בני האיסלם יצטרפו אלינו במפעל גדול זה, שהוא חדור כולו מלא הכבוד לדרך חייהם ולקדושת אתריהם ואוצרותיהם שבעיר.

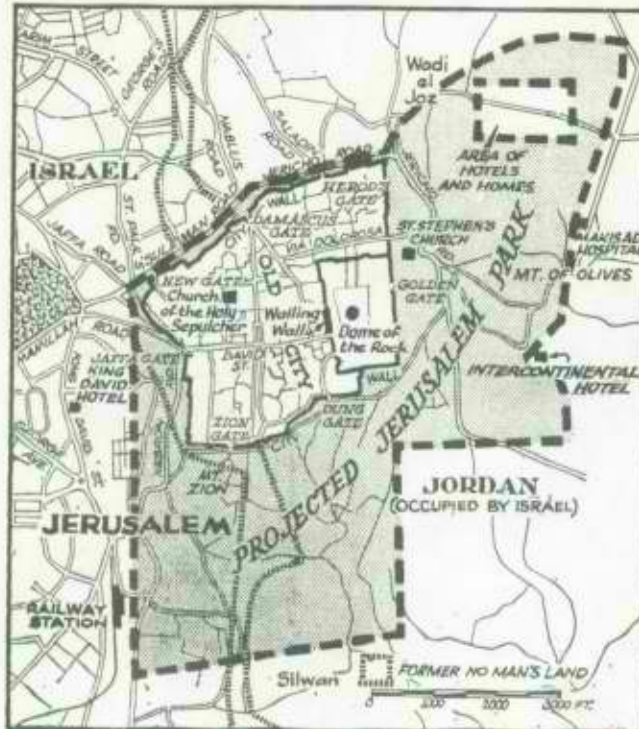
יש בינינו שכאן מארצות, שתנאיהן הקשים, דלותם הרעיונית, יחסן הפגום לערכי עולם ואף תופעות של אפילת גזעיות המצויות בהן יצרו בדורותיהן מאבקים מרים ומיגעיים. מצאנו בירושלים מסירות והחלהבות לרעיון ולמפעל, שחידשו בקרבנו אמון ותקוה.

JERUSALEM ADVISORY PANEL APPROVES PLAN

JAMES FERON
The New York Times

Appeared on Front Page of New York Times, Sunday July 6, 1969.

World Panel on Jerusalem Supporting Plan for a Park



The New York Times

July 6, 1969

BY JAMES FERON

Special to The New York Times

JERUSALEM, July 5 — The Jerusalem Committee, an international panel including town planners, historians and art scholars, has endorsed a vast rehabilitation plan drawn up by Israeli authorities for the area outside the Old City walls.

After almost a week of study, the 42 advisers from 19 countries declared a projected Jerusalem park "satisfactory" and said that it would serve to reinforce the unity of the city.

The 600-acre park would surround the historic walls of the Old City—including a thin strip on the north and introduce far-reaching changes in the western and southern approaches, almost all of it within

the sector annexed by Israel after the 1967 war with the Arabs.

Under the plan, vast alterations would be made in the landscaping around the 16th-century walls and in pedestrian and traffic patterns. Many Arab practices would be changed.

The significance of the committee's endorsement lies in its timing and in the neutralizing effect it may have on some critics of Israeli plans for the former Jordanian sector of the city.

Mayor Teddy Kollek began organizing the committee last year and planned its first meeting months ago. The experts'

Continued on Page 12, Column 3

Jerusalem Advisory Panel Approves Plan for a Park Surrounding Old City

Continued From Page 1, Col. 7

arrival in Jerusalem Monday occurred just before a United Nations Security Council meeting on Jerusalem. Acting on a complaint by Jordan, the Council demanded that Israel annul her annexation of East Jerusalem and measures taken to change the status of the city.

Mayor Kollek asked the experts to try to forget politics while they were here. He said that Jerusalem had lived under dozens of rulers in its 3,000-year history and that it had to be cared for and preserved no matter what the political situation.

In its report, the panel found "the preparatory work of the authorities both valid and far-sighted." It cautioned against succumbing to the temptation to use the city's "extraordinary wealth of tangible remnants of the past to make the city a museum or a stage set."

"The city must be kept a living city," the panel said. "Much of the work to be done is overdue." To delay rehabilitation of the walls, the clearance of slums and the protection of sites "would do irreparable harm," the experts said.

Among the 42 participants, part of a committee of 72 from 21 countries, were Prof. Bruno Zevi of Italy, a town planner; Prof. Gaston Wiet, a French scholar of Islamic art; Isamu Noguchi, the American sculptor and landscape designer, and Sir Isaiah Berlin, the Oxford historian.

Others were Geoffrey Bawa, the Ceylonese architect; Carlos Garcia, former President of the Philippines, and Dr. Willem Sandberg, former director of the Municipal Museum of Amsterdam.

The most ambitious project

put before the gathering was one for the Jerusalem park.

Drawn up by the National Parks Authority—partly because the \$3-million cost was beyond the city's budget—the park plan recommended dramatic rehabilitation and preservation work.

The city walls, built by Suleiman the Magnificent about 1530, should determine the scale of construction and the nature of the landscaping around them, the authority suggested.

In a detailed 60-page prospectus that was scrutinized by the panel, the authority said that some sections of the outer walls go 50 feet below the accumulation of earth and debris, and suggested that where appropriate the full height of the walls should be exposed.

Stress on Terracing

An ancient moat near the Tower of David on the western side should be cleared, the authority suggested. Because the Old City sits atop several hills, the terracing outside the walls should be carefully planned, the authority said.

It recommended loosely planned, unregimented rings of growth selected to maintain full visibility of the walls. Nearest them would be grass, wildflowers and shrubs. Relatively short olive, fig and carob trees would be planted farther down the slope and finally tall cypress trees.

Roads would serve only the park and the Old City itself, although virtually all vehicles would be banned from inside the walled city. Major arteries, including one that now leads past the eastern wall to Jericho, would be replaced.

The park, as pictured in the prospectus, contains an island of commercial development, a

cluster of hotels on the northwestern slope of the Mount of Olives. It was understood that Silwan village, south of the Old City, might be left out of the park plan, although the plan calls for the Arabs' homes there to be preserved.

Mayor Koller said that Silwan, whose traditional Arab structures seem to grow right out of the rock, probably would not be included because it would become virtually impossible for the villagers to get permission to renovate buildings.

The projected park will introduce many changes, including the demolition of Arab slums, and these are expected to create a stir when details are fully known.

The planners propose, for example, that only small taxis be permitted within the Old City walls and that the entrances to the city's gates, now lined with taxis, be cleared of all vehicular traffic to create a plaza. New taxi stands will have to be found, perhaps underground, where most of the parking will be shifted.

The planners have also recommended the elimination of an ornamental park along the northern wall between the Damascus Gate and Herod's Gate. This park runs parallel to the main street of East Jerusalem and was the pride of Jordanian landscapers.

The Israeli planners argued that the complicated, fancy treatment introduced by the Jordanians, with rows of potted plants, steps and narrow paths, "detracts from the walls." A simple slope dotted with cypress trees and some shrubs was recommended.

Changes also will be introduced in the western, or Israeli, side of the Old City Walls. This

area became a major part of the no man's land dividing the two sectors of Jerusalem between the 1948 and 1967 wars.

An Israeli slum, occupied in part by squatters who risked Jordanian sniper bullets from atop the walls rather than pay rent, will be cleared away. Also marked for demolition is West Jerusalem's major automobile repair area.

The planners called for preservation of the skyline and have marked off a belt just outside the park area, running mostly atop surrounding ridges, for controlled development.

The planners have also exempted from the park a rectangular area south of Mount Scopus that contains some hotels and homes.

The parks authority recommended the continued use of stone or stone facing in construction, and traditional forms such as arcades, domes, flattened domes, shingles and metal grillwork.

The committee members called on their "Moslem brothers" to join the advisory body. Arabs declined to accept Mr. Kollek's invitation although scholars in Islamic art and architecture are included on the panel.

ירושלים, כ"ג בתמוז תשכ"ט
9 ביולי 1969

161-1

✓
↓

לכבוד

מר משה פרלמן

רחוב מרכוס 16

ירושלים

מויש היקר,

- ראש הממשלה בקשה להודות לך על הספר "ירושלים - 4000 שנות היסטוריה של עיר ובצח" שהאלת לשלוח אליה.
- חגב מאיר מודה במיוחד על ההקדשה שרשמתם - טדי קולק ואתה - בראש הספר.

במרכה רבה,

אביעד יפה
מנהל לשכת ראש הממשלה

שש/אב

ירושלים, כ"ג בחמוז תשכ"ט
9 ביולי 1969

161-1

↓
לכבוד
מר טדי קולק
ראש העיר
ירושלים

טדי היקר,

ראש הממשלה שמחה לקבל את עותק הספר
"ירושלים - 4000 שנות היסטוריה של עיר הנצח" שואלת
לשלוח אליה.

הגב' מאיר בקשה להודות במיוחד על ההקדשה
שרשמית - אתה ומויש פרלמן - בתחילת הספר.

בברכה רבה,

אביעד יפה
מנהל לשכת ראש הממשלה

שש/אכ

ירושלים, ט"ו תמוז תשכ"ט
1 יולי 1969

161-1

לכבוד
מר מדי קולק
ראש העיר
ירושלים

מדי היקר,

קראתי בשמחה את מכתבך מ-23.6.69 שבו ספרת לי על "ועד ירושלים" -
המועצה הלאומית לכבודה של ירושלים.

נדמה לי שהדיונים המתקיימים בעצם ימים אלה כאן בירושלים השלמה
ע"י אישים נודעים מרחבי תבל הנמנים על "ועד ירושלים" מהווים תשובה ניצחת
לדיונים אחרים על ירושלים המתקיימים אף הם קתה הרחק בניו-יורק. סן הראוי
אין פוא שייעשה פומבי לדיוני הכנס ולחוצאאותיו הקונסטרוקטיביות.

אני רוצה לברך אותך על מפעל חשוב ונחדר זה וכן לאחל לבאי הכנס
דיונים פוריים. חנני מקוה שמשהתפיו יזכו לראות במהרה את ירושלים השלמה
בנויה להפארת.

בברכה נאמנה,

גולדה מאיר

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, ז' בתמוז תשכ"ט
23.6.69

לכבוד
הגב' גולדה מאיר
ראש הממשלה
ירושלים

גברתי ראש הממשלה,

לפני מספר שבועות ספרתי לך מעט על "ועד ירושלים" - מועצה לאומית לכבודה של ירושלים.

עם התקרב המועד, ברצוני להוסיף שהכנס יתקיים בירושלים החל מה-30 בחודש יוני ועד ל-4 ביולי ש.ז. בודאי יעניין אותך לדעת שאנשים מגדולי עולם, יהודים ולא יהודים, נתנו הסכמתם להיות חברים בוועד זה, ורבים מהם אף יקחו חלק בכנוס הראשון של הועד.

חלק מנושאי הדיון בכנס יהיו פרויקטים שאנו מתכננים בעיר.

1. שחזור ושיקום החומות והשערים
2. שחזור ושיפוץ השוקים בעיר העתיקה
3. שחזור בתי הכנסה העתיקים ברובע היהודי
4. הקמת גן ציבורי סביב החומות כולל הר הזיתים
5. שיקום ימין משה.

אני מצ"ב לידיעתך, רשימה של כל החברים ואף את סדר היום של הכינוס. ...

דומני, שעצם העובדה שאישים כגון אלו נתנו הסכמתם להיות חברים בוועד מסוג זה, ואף נכונים לבוא ירושלימה דוקא היום, כשבאו"ם ובמיוחד באונסקו, מטילים ספק בזכותנו לבצע פעולות שונות בעיר - היא חשבוה עד מאד.

בברכה,
סדן קולק

אני חתמת - אורק
האישית הוא
הספד נה

• • •

1000

THE JERUSALEM COMMITTEE

A Pro-Jerusalem World Advisory Council

TENTATIVE PROGRAM FOR THE FIRST MEETING OF
THE WORLD ADVISORY COUNCIL, JULY 1-4, 1969

MONDAY JUNE 30

19:00 - 20:30	RECEPTION & BUFFET DINNER	THE JERUSALEM KHAN
20:30 - 22:00	JERUSALEM IN PICTURE AND SOUND Dr. R. Cleave THE JERUSALEM KHAN AND ITS RECONSTRUCTION Architect D. Brutzkus THE ETERNAL JERUSALEM Haim Cohm; Justice of the Supreme Court of Israel	

1. The first part of the document is a list of names and addresses, which appears to be a directory or a list of contacts. The names are written in a cursive script, and the addresses are listed below them. The list includes names such as "John A. Smith", "Mary E. Jones", and "Robert L. Brown".

TUESDAY JULY 1MORNING SESSION

9:00 - 9:30 OPENING REMARKS
Mayor Teddy Kollek

INTERCONTINENTAL
HOTEL

9:30 - 10:30 AN HISTORICAL PANORAMA OF
JERUSALEM
Professor J. Prawer

View of the Old City
Walls from the
Intercontinental
Hotel on the Mount
of Olives

10:30 - 11:00 AROUND THE WALLS AND GATES
OF JERUSALEM
Professor J. Prawer

BY BUS

11:00 - 11:30 COFFEE BREAK

ISRAEL MUSEUM

11:30 - 12:30 THE BIBLICAL AND ARCHAEOLOGICAL
WING OF THE ISRAEL MUSEUM
A visit with special emphasis
on the history of Jerusalem
Ruth Hestrine, Curator

12:30 - 13:00 THE SHRINE OF THE BOOK
Professor Yigael Yadin

13:00 - 14:30 GENERAL DISCUSSION AND LUNCH

ISRAEL MUSEUM

14:30 - 16:00

KING DAVID HOTEL

AFTERNOON SESSION

16:15 - 17:00 TEA AT THE KNESSET

KNESSET (Parliament
Building)

17:00 - 18:30 THE JERUSALEM PARK
Mr. Y. Yanai; Commissioner,
the National Parks Authority;
Mr. A. Dvir, Architect

ISRAEL MUSEUM

18:30 - 19:45

KING DAVID HOTEL

20:00 - 22:00 DINNER
JERUSALEM - ISRAEL'S LINK WITH
THE PAST
Dr. A. Biran

THE HOLYLAND HOTEL
View model of
Herod's Jerusalem

22:00 - 22:30 JERUSALEM ILLUMINATED

BY BUS

Date	Description	Amount
1912	Jan 1 Balance	100.00
1912	Jan 10	50.00
1912	Jan 20	25.00
1912	Jan 30	15.00
1912	Feb 10	30.00
1912	Feb 20	10.00
1912	Feb 28	5.00
1912	Mar 10	20.00
1912	Mar 20	10.00
1912	Mar 30	5.00
1912	Apr 10	15.00
1912	Apr 20	10.00
1912	Apr 30	5.00
1912	May 10	20.00
1912	May 20	10.00
1912	May 30	5.00
1912	Jun 10	15.00
1912	Jun 20	10.00
1912	Jun 30	5.00
1912	Jul 10	20.00
1912	Jul 20	10.00
1912	Jul 30	5.00
1912	Aug 10	15.00
1912	Aug 20	10.00
1912	Aug 30	5.00

WEDNESDAY JULY 2MORNING SESSION

8:45 - 10:45 Mt. Herzl - Yad Vashem; The
Holocaust Memorial - Hebrew
University campus

BY BUS

10:45 - 11:00 COFFEE BREAK

"The office for the
Reconstruction and
Development of the
Jewish Quarter,
Old City"

11:00 - 11:15 RESTORATION OF THE JEWISH
QUARTER OF THE OLD CITY
Mr. Yehudah Tamir

visit exhibition of
plans and models

11:15 - 11:30 THE SEPCHARADI SYNAGOGUES
Mr. M. Tani, Architect

11:30 - 11:45 THE 'HURVA' SYNAGOGUE
Mr. Louis Kahn, Architect

12:00 - 12:30 VISIT TO CITY HALL

MUNICIPALITY OF
JERUSALEM

12:30 - 13:30 GENERAL DISCUSSION AND LUNCH

KING DAVID HOTEL

13:30 - 15:45 -----

AFTERNOON

15:45 - 18:30 WALKING TOUR
Yemin Moshe:
Mr. E. Menschel, Architect
The Jewish Quarter:
Y. Tamir and M. Tani, Architect
The Western Wall excavation:
Prof. B. Mazar

visit sites of
morning's discussion

18:30 - 19:15 -----

KING DAVID HOTEL

19:15 - 20:15 RECEPTION BY THE PRESIDENT

THE RESIDENCE OF THE
PRESIDENT OF THE
STATE OF ISRAEL.

20:30 - 22:00 DINNER

RESTAURANT "PEER"

11-11-1918

The following is a list of the names of the persons who were present at the meeting held on the 11th inst. at the residence of Mr. J. H. Smith.

Mr. J. H. Smith
Mr. W. H. Jones
Mr. R. H. Brown

Mr. T. H. Green
Mr. S. H. White
Mr. L. H. Black
Mr. K. H. Grey
Mr. M. H. Blue
Mr. N. H. Yellow
Mr. O. H. Purple
Mr. P. H. Pink

Mr. Q. H. Red
Mr. R. H. Orange
Mr. S. H. Green
Mr. T. H. Blue

Mr. U. H. Yellow
Mr. V. H. Purple
Mr. W. H. Pink
Mr. X. H. Red

Mr. Y. H. Orange
Mr. Z. H. Green
Mr. A. H. Blue
Mr. B. H. Yellow

Mr. C. H. Purple
Mr. D. H. Pink
Mr. E. H. Red
Mr. F. H. Orange

Mr. G. H. Green
Mr. H. H. Blue
Mr. I. H. Yellow
Mr. J. H. Purple

Mr. K. H. Pink
Mr. L. H. Red
Mr. M. H. Orange
Mr. N. H. Green

Mr. O. H. Blue
Mr. P. H. Yellow
Mr. Q. H. Purple
Mr. R. H. Pink

Mr. S. H. Red
Mr. T. H. Orange
Mr. U. H. Green
Mr. V. H. Blue

Mr. W. H. Yellow
Mr. X. H. Purple
Mr. Y. H. Pink
Mr. Z. H. Red

Mr. A. H. Orange
Mr. B. H. Green
Mr. C. H. Blue
Mr. D. H. Yellow

Mr. E. H. Purple
Mr. F. H. Pink
Mr. G. H. Red
Mr. H. H. Orange

Mr. I. H. Green
Mr. J. H. Blue
Mr. K. H. Yellow
Mr. L. H. Purple

Mr. M. H. Pink
Mr. N. H. Red
Mr. O. H. Orange
Mr. P. H. Green

THURSDAY JULY 3MORNING SESSION

8:30 - 9:30	JERUSALEM'S TOWN PLANNING Mr. A. Yafeh, City Engineer	KING DAVID HOTEL
9:30 - 10:30	North Jerusalem - Housing Project on Eshkol Heights - Mount Scopus University Campus Mr. D. Resnick, Architect	BY BUS
10:45 - 11:30	SOUKS AND BAZAARS Mr. M. Benvenisti Mr. D.A. Brutskus, Architect	ISRAEL MUSEUM
11:30 - 11:45	COFFEE BREAK	
11:45 - 13:15	JERUSALEM: CENTER OF CULTURE Mr. Avram Harman, President, the Hebrew University Prof. Nelson Glueck, Hebrew Union College Rabbi S.Y. Cohen, Deputy Mayor	
13:30 - 14:30	GENERAL DISCUSSION AND LUNCH	ISRAEL MUSEUM
14:30 - 16:00	-----	KING DAVID HOTEL

AFTERNOON

16:00 - 18:30	Migdal David; Citadel of Jerusalem; Ruth Amiran, Archaeologist Ruth Malamed, Architect Dome of the Rock: Mr. Salah Jarallah St. Anne's: Pere Blondelle Soeurs de Sion; The Holy Sepulchre The Three Souks Mr. D.A. Brutskus, Architect Mr. M. Benvenisti	
19:00 - 21:00	ARMENIAN EXHIBITION AND RECEPTION	ARMENIAN PATRIARCHATE

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

1941

FRIDAY JULY 4

10:45 MEET AT KING DAVID HOTEL

11:00 - 12:30 LONG-RANGE PLANS;
RESOLUTIONS

ISRAEL MUSEUM

12:30 - 14:30 LUNCH
Closing remarks
The Mayor of Jerusalem

KING DAVID HOTEL

CONFIDENTIAL

SECRET

CONFIDENTIAL

SECRET

CONFIDENTIAL

CONFIDENTIAL

SECRET

CONFIDENTIAL

CONFIDENTIAL

THE JERUSALEM COMMITTEE

LIST OF MEMBERS

1. Mrs. David Bruce		New York
2. Prof. Nelson Glueck	President, Hebrew Union College	Cincinnati
3. The Reverend Th.M. Hesburgh	President, University of Notre Dame	Notre Dame
4. Thomas Hoving	Director, Metropolitan Museum of Art	New York
5. Philip Johnson	Architect	New York
6. Louis Kahn	Architect	Philadelphia
7. Jacques Lipchitz	Sculptor	New York
8. Lewis Mumford	Author; urbanist	New York
9. Dr. Franklin Murphy	Chairman of the Board, Los Angeles Times, Architect, sculptor	Los Angeles
10. Isamu Noguchi	National Council of Churches	New York
11. Reverend Dr. R. Ortmyer	Congressman, former U.S. Ambassador to Israel	New York
12. The Hon. Ogden Reid	Art Historian, Columbia University	New York
13. Prof. Meyer Schapiro	Educator	New York
14. Ambassador Marietta Tree	Author	New York
15. Edward Warburg		New York
16. Elie Wiesel		New York
17. Sir Isaiah Berlin	President, Wolfson College	Oxford
18. Lord Chandos		London
19. Lord Goodman	Chairman of the Arts Council	London
20. Henry Moore	Sculptor	Hoglands
21. John Pope-Hennessy	Director, Victoria and Albert Museum	London
22. Sir George Weidenfeld	Publisher	London
23. Pasteur Marc Boegner	Past President, World Council of Churches	Paris
24. Prof. Gaston Wiet	Membre de l'Institute	Neuilly
25. Prof. Jaques Courvoisier	Former rector, University of Geneva	Geneva
26. Prof. Oscar Cullman	Former rector, Basle University	Basle
27. Manuel Aguilar	Publisher	Madrid
28. Arne Jacobsen	Architect	Copenhagen
29. Willem Sandberg	Former Director, Municipal Museum of Amsterdam	Amsterdam
30. Prof. T. Segerstedt	Rector, University of Uppsala	Stockholm
31. Ignazio Silone	Author	Rome
32. Vittorino Veronese	Former Director General, UNESCO; Chairman Ital. Com. for Human Rights	Rome
33. Bruno Zevi	Architect	Rome
34. The Reverend W. Brandful	President, Christian Council of Ghana	Accra
35. His Eminence Diangenda	L'eglise Kimbanguiste	Kinshasa
36. The Rev. Canon Sawyerr	Principal, Fourah Bay College, University of Sierra Leone	Freetown
37. Mr. Tagore		Calcutta
38. Geoffrey Bawa	Architect	Ceylon
39. The Hon. Carlos Garcia	Former President of the Philippines	Quezon City
40. Pablo Casals		Sarturce

41. Sir Robert Menzies	Past Prime Minister of Australia	Melbourne
42. Jorge Amado	Author	Rio de Janeiro
43. Mario Cravino	Sculptor, Prof. of Art	Rio de Janeiro
44. Luis Dorgas	Author, Nobel Prize Winner	Buenos Aires
45. Ernesto Sabato	Author	Buenos Aires
46. Dr. B. Betancur	Chairman, Writer's Association of Colombia	Bogota
47. Prof. E.R. Fabregat	Professor of History	Montevideo
48. Ramirez Vasquez	Architect	Mexico City
49. Haim Cohn	Justice; Supreme Court of Israel	Jerusalem
50. Prof. S. Lieberman	Jewish Theological Seminary	Jerusalem and New York
51. Prof. B. Mazar	Hebrew University	Jerusalem
52. Prof. J. Prawer	Hebrew University	Jerusalem
53. Arie Sharon	Architect	Tel Aviv
54. Prof. Urbach	Hebrew University	Jerusalem
55. Prof. Z. Werblowsky	Hebrew University	Jerusalem
56. Prof. Yigal Yadin	Hebrew University	Jerusalem

June 16th

יְרוּשָׁלַיִם, כ"ד אייר תשכ"ט
12 מאי 1969

161-1

אל : סגן ראש הממשלה
שר המשפטים

הנדון: ירושלים

לקראת הדיון ביום ה' 15.5.69 שתקיים אצל ראש הממשלה
בענין ירושלים, תגני מצדך בזה לעיונכם, את העוקף מכתבו מיום
4.5.69 של ראש העיר מר מדי קולק אל ראש-הממשלה.

אני מציע כי תואילו לעיין במכתב לקראת הישיבה.

בברכה,

אביעד יפה
מנהל לשכת ראש-הממשלה

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, טז' אייר תשכ"ט
4.5.69

לכבוד
הגב' גולדה מאיר
ראש הממשלה
ירושלים

כבוד ראש הממשלה,

מזה חדשים רבים, ולמעשה מהחילת פעולתם של השלטונות האזרחיים בירושלים המאוחדת, הרינו מתריעים וחוזרים ומתריעים על כך שהטיפול בערביי מזרח ירושלים שלא בענייני בטחון מובהקים, לוקה במספר ליקויים חמורים, שהיטודי בהם הוא אי תיאום במדיניות וחוסר ראייה כוללת של המצב.

הטיפול בענייני בטחון הוא כידוע, בידי הועדה לבטחון ירושלים שנחמנחה על ידי ועדת השרים לענייני בטחון.

גילוייה של רשת המחבלים האחרונה שחלק גדול מחבריה הם תושבי העיר או סביבתה, התגברותם של סימני המרי האזרחי, האוירה שנוצרה ברחוב הערבי בעקבות התפתחויות פוליטיות חיצוניות והתקרבות מועד הבחירות לעיריה, מדגישים ביהר שאה את חומרת המצב ואת הצורך בקביעת מדיניות פוזיטיבית יזומה ובתיאום ביצועה. כל הגורמים השותפים למעמסת הבטחון השוטף והעוקבים מקרוב אחרי הנעשה ברחוב הערבי, שותפים לדעה כי אנו עומדים בפני שלב חדש וחמור ביחסינו עם תושבי מזרח ירושלים.

מקובל על כל הגורמים הללו כי לא יתכן לסמל במצב רק על ידי יד חזקה, אלא, יש לפתח בעת ובעונה אחת יוזמות חדשות ופוזיטיביות במישורים האזרחיים. יוזמות אלה לא ימנעו את התגבשותם של תאי חבלנים נוספים, אולם, לפחות, יחזקו את ידיהם של המתונים בין תושבי מזרח ירושלים, הסוענים כלפי אנשיהם כי הטרור מסייע בסופו של דבר רק לנו. מחוננים אלה הולכים ומשתתקים, משום שאינם יכולים להצביע על שום הישג.

Page 100

March 10, 1944

Dear Mr. [Name]

Enclosed are the [documents]

Very
Sincerely,
[Signature]

Very truly yours,

The [documents] [are] [attached] [to] [this] [letter] [and] [will] [be] [sent] [to] [you] [by] [mail] [this] [day]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well].

I [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well].

I [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well].

I [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well].

I [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well]. [I] [am] [very] [pleased] [to] [hear] [from] [you] [and] [hope] [that] [you] [are] [well].

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

- 2 -

חלק מן היוזמות שבאפשרותנו לפתח, נוגע לענינים שבהם לדעתנו נגרמים לחושבי מזרח ירושלים קשיים מיותרים וחלק אחר נוגע לתחומים שבהם אין סתירה בין דרישותיהם לבין עקרונות מדיניותנו ביחס למעמדה של ירושלים. אין באפשרותנו להציע שום דבר מהותי שיספק את דרישותיהם המדיניות שכן, שאיפותיהם מנוגדות בחלקית לעמדותינו המוצהרות. אין גם בטחון שיוזמות חיוביות ישנו את המצב ביסודו, אולם, המצב הקיים עלול לשמש כעילה להתפרצות. טיפול נכון בו עלול להביא להפגה זמנית של המתח, ויכול לתת לנו גם יתרונות תעמולתיים בלתי מבוטלים.

ברצוננו לקבוע, כי כל פעולה פוזיטיבית מחייבת שינוי יסודי בדרכי הטיפול בעניני מזרח ירושלים.

המצב העובדתי השורר כיום הוא, שמחוץ לנושאי בטחון שוטף ולנושאים מוניציפליים, לא קיים למעשה כל תאום בנושאים אחרים.

לא רק שמשרדי הממשלה, המשפיעים באורח ישיר ומכריע על חיייהם של חושבי מזרח-ירושלים אינם חשים את המתרחש בעיר, אלא, גם אינם מבינים את השפעת פעולותיהם של התושבים.

יתר על כן, חוסר התיאום איננו מאפשר בין היתר הפעלתה של שיטת "שכר ועונש" מכוונת, שהיא הדרך העקרית המאפשרת השגת חוצאות מוחשיות.

חוסר תיאום זה נובע ממספר גורמים שהעקרית שבהם הם:

- א. חוסר מדיניות כוללת ברורה ומקובלת על הכל בעניני מזרח ירושלים במשורים הכלכליים והחברתיים, לאור העובדה כי אין ויכוח על עתידו של חלק זה של העיר.
- ב. התייחסות פשטנית למזרח העיר, כאילו הוא חלק ממדינת ישראל ולכן יש ליישם לגביו שיטות, נוהלי ודרכי עבודה המקובלים בישראל. זאת על אף העובדה, שאינה צריכה הסבר, כי הבעיות השיטות ודרכי הפעולה במזרח ירושלים צריכות להיות שונות, לפחות בעתיד הנראה לעין, מאלה המקובלות לגבי מקומות אחרים.
- ג. חוסר נכונות מצד משרדי הממשלה השונים ככלל (מלבד אלה המיוצגים בוועדה לבטחון ירושלים, בנושאי בטחון) להכפיף חלק מסמכויותיהם בנוגע לאזור, לתהליך של תיאום כולל, אחיד, מכוון ומסודר, וזאת מחשש ל"אבדן סמכויות והגבלת חופש פעולה".

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

- 3 -

לפני כשנה, כשנחברר שגם בנושא הבטחון השוטף קיים חוסר תיאום, הוקמה "הועדה לבטחון ירושלים".
נסיון עבודתה של ועדה זו מראה כי אם מקבלים משרדי הממשלה על עצמם חובת החיפצות ותיאום הדדי-
ניהן להגיע להישגים נכבדים.

"ועדת בטחון ירושלים" הגבילה בצדק את פעילותה, בהתאם להגדרת התפקידים, בנושאי בטחון שוטף בלבד
ונמנעת מלטפל בנושאים אזרחיים. אולם, השפעת הגומלין שבין הנושאים האזרחיים לבין הבטחון השוטף
וההשלכות הפוליטיות והבטחוניות של כל צד אדמיניסטרטיבי במזרח ירושלים הן כה חשובות, שהעדר רמת
תיאום כפי שהושגה ב"ועדה לבטחון ירושלים", מחבלת בכל סיכויי ההתקדמות. תבענו, וחזרנו ותבענו
הקמתה של יד מכוונת ומרכזת אולם, לצערנו לא נעשה הדבר עד היום.

קיימים מספר נושאים המתייבים הכרעה מהירה, שאין ברצוני לפרט אותם כאן בגלל טיבם הטכני.
אולם, כל אחד מהם וכולם ביחד, יוצרים מציאות המורה.

כמו-כן, נראה לנו שיש להפח דרכים ליוזמות חדשות, בין השאר בתחומים הבאים:

א. מצב הרכוש הערבי במזרח ירושלים.

ב. העברת נושאים מוניציפליים שונים (כגון: חינוך) לטיפולם של תושבי מזרח ירושלים.

ג. תעסוקת משכילים ואינטלקטואלים.

ד. מדיניות פיתוח מסחר וכלכלה יהודי-ערבי.

ה. מדיניות דיור ובניה לערביי מזרח ירושלים.

עיקר העיקרים הוא, שיוקם גוף בעל סמכויות, שמתפקידו העיקרי בצד תיאום שוטף, הוא חכנון וביצוע

יוזמות פוזיטיביות והפעלת מדיניות של שכר ועונש, בתיאום צמוד עם "הועדה לבטחון ירושלים".

לאחר בדיקה כל האפשרויות, נראה לנו כי גוף זה צריך להיות ועדה בין-משרדית ממונה על ידי ועדת

השרים לענייני ירושלים, שהיו"ר שלה הוא איש עיריה.

העיריה היא הגוף המטמל את איחודה הפוליטי והאדמיניסטרטיבי של העיר.

ערביים מזרח ירושלים רואים כמונו את מעמדה זה של העיריה ולכן הם מסרבים באופן רשמי לשתף
פעולה איתה. היחסים הבלתי רשמיים ההדוקים בינינו לבינם מבוססים על יחסים אישיים ואינם באים

לידי ביטוי רשמי בשיתוף גלוי במסדות העיריה.

נראה לנו כי מסירת תפקיד תיאום הטיפול במזרח ירושלים לעיריה, תכריח את אוכלוסי מזרח העיר

ומנהיגותם לשתף פעולה איתה, וע"י כך יורגלו לקבל את איחוד העיר כעובדה מוגמרת.

ב ב ר כ ה,
טבי קולק

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

-
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

22722

אליהו ששון
שר המשטרה



ירושלים

ירושלים, ד' בניסן תשכ"ט
26 במרץ 1969

16/1-1

א ל : שר המשפטים

הנדון: הנחת קווי חשמל לשכונות הניבנים במזרח-ירושלים

אני מסמך על מכתבו מיום 20.2.69 של שר השכונות אל ראש-
הממשלה המנוח ואל שר המשפטים ושר הקליטה יבדל"א, בו צוין
שר השכונות כי מתעכבת הנחת קווי חשמל לשכונות הניבנים במזרח
ירושלים בגלל דיונים המתנהלים בין חברת החשמל שלנו ובין חברת
החשמל במזרח-ירושלים.

נמסר לי כי בזמנו, בישיבת ועדת השרים לעניני ירושלים,
הודעת כי עד סוף חודש פברואר יוסדר הענין וכי חברת החשמל
תוכל לבצע את הנחת רשתות החשמל.

אכיר לך טובה אם תואיל להודיעני אם אכן הוסדר הענין כדי
שאוכל לדווח על כך לראש-הממשלה.

ב ב ר כ ה ,

אביעד יפח

העתיק: סגן ראש-הממשלה
שר השכונות

אי/חל

15. 10. 1971

1-1-121

1. 1. 1971

1. 1. 1971

1. 1. 1971

1. 1. 1971

1. 1. 1971

1. 1. 1971

1. 1. 1971

1. 1. 1971

ירושלים, ו' בניסן תשכ"ט
25 במרס 1969

מס' ב/545 - 178

161-1-1

אל: שר האוצר

מאת: שר המשטרה

הנדון: העברת חלק מהמטה הארצי לירושלים

מכובדי,

בתאריך 1.1.969 החקיים, בזכור, לפי בקשתי בועדת השרים לענייני ירושלים בראשות ראש הממשלה המנוח דיון על "העברת המטה הארצי של המשטרה למזרח ירושלים והתנאים לרכישת דיון עבור העובדים". בהמשך הדיון הסברנו - המפכ"ל ואני - את הקשיים הכרוכים בהעמקת מקום מגוריהם של העובדים והצורך במתן תנאים מקילים. כמו כן הסברנו הצורך במתן אפשרות לשכירת דירות בירושלים בתנאים נוחים. אולם בדיון זה לא סוכם דבר.

בתאריך מאוחר יותר הוזמן ראש אגף המנהלה במטה הארצי, ניצב קרן, אל ראש הממשלה המנוח לדיון נוסף בבעיה. בסוף השיחה הבטיח ראש הממשלה המנוח, כפי שנמסר לי, למסור על הדיון הנוסף הזה שלו לאנשי האוצר ולבקשם לסייע בידי המשטרה ככל האפשר.

בפגישה שהחקיימה אחר כך בין אנשי האוצר - הממונה על התקציבים ואחרים - לבין ראש אגף המנהלה, ניצב קרן, סוכמו תנאים שנחקבלו על דעת המטה הארצי ובהתאם לכך הופץ חוזר בין העובדים המיועדים להעברה. אולם כעבור שבועיים, כשהחלו העובדים לספל באופן מעשי בהעברתם, הסתבר שמחירי הדירות מרם נקבעו סופית והמחיר הוא, מכל מקום, שונה בהרבה מזה שדובר וסוכם עליו מראש. כמו כן תנאי השכירות שונים מאלה שסוכמו ונכתב עליהם בחוזר.

כידוע לך התאריך שנקבע להעברת חלק מהמטה הארצי לירושלים ואשר החחייבנו עליו כלפי ראש הממשלה המנוח הוא 1.4.969. אך לאור המצב הבלתי-ברור הזה, ועל אף העובדה שהבנין כבר מוכן, נאלצתי, לצערי הרב, לבקש את המפכ"ל לדחות את תאריך ההעברה לפחות עד שיתבהרו סופית התנאים בהם יצטרכו העובדים לעמוד. ראשית - לשם הסדר הסוב ושניה - כדי שלא תהיינה אחר כך, הן לעובדים והן לאחרים, סענות וחלונות כלפינו.

א נ א.

ב ב ר כ ה

אליהו ששון

העתק: ראש הממשלה
המפקח הכללי של המשטרה.

1000-0000

111-111

1-1-1

111-111

111-111

111-111

111-111

111-111

111-111

111-111

111-111

111-111

111-111

הוועד הציבורי למען זכרונות-נחלאות

טל' 25562 י"מ

ת.ד. 1228

ירושלים 24.3.1969

מס. 167/י"מ



לכבוד
מר ז' ארן, שר החינוך והתרבות
מר ט' קולק, ראש עיריית ירושלים
ד"ר רימלט, יו"ר ועדת החינוך, תכנון
מר י' שריד, מנכ"ל משרד החינוך והתרבות
מר א' ישראלי, מנכ"ל " " "
מר ח' קובינסקי, מנהל מח' החינוך, עיריית ירושלים

א"נ,

ישיבה של מליאת "הוועד הציבורי למען זכרונות נחלאות" בהשתתפות נציגי ועדי הורים בבתי הספר באזור, אנשי צבור וגורמי חינוך שהתקיימה ביום ראשון 23.3.69, בישיבה מיוחדת, לענין מזוג בתי הספר באזור, החליטה:

1. מצב החינוך בבתי הספר באזור - בי"ס אוסישקין, אור-החיים, בר-אילן, כי"ח בניס ובנות - הוא בכי רע: רק 15% מכוגרי בתי ספר עוברים את הסקר והמצב מדרדר משנה לשנה. מרושו של דבר שחינוך בניגו ובנותינו בבתי ספר אלה מוטל בסכנה.
2. לנוכח מצב זה הוקם לפני כשנתיים ועד צבורי שהעלה את הענין במלוא חומרתו בפני הכנסת, העירייה וגורמי צבור. לבסוף הוחלט על הקמת ועדה צבורית בינמשרדית של משרד החינוך והעירייה והמורכבת מאנשי מקצוע וחינוך, ועליה הוטל לבדוק הענין ולחסיק מסקנות. הבאנו הביעוהינו בפני הוועדה וחבענו מזוג. בתי הספר של "בני הטובים" ושל בני העניים, של בני עדות המזרח ושל בני עדות המערב, כדי לשנות את המציאות החמורה. הוכחנו כי נקיטה בצעדים אלה לא תזיק ל"בני הטובים", אך תשפר השגותם של ילדינו לאין ערוך.
3. הוועדה הנ"ל, לאחר שדנה במצב, ראיינה מומחים, אנשי חינוך וגורמי צבור וכו' ולאחר שדנה במצב תקופה ארוכה, הגיעה למסקנות כי החל משנת הלימודים תש"ל ואחורו בתי ספר אוסישקין והגמנסיה העברית; בתי ספר אור החיים ועוזיאל; בתי ספר בר-אילן ואולינה דה רוטשילד, ילביח ספר כי"ח בניס ובנות.
- כדי לקדם את המיזוג יוקמו צוותות משימה שיורכבו מאנשי חנוך, סוציולוגים וכו' ויועמדו תפקידים מיוחדים להקמת מבנים ולבצוע הפרויקט.
4. הוועד הציבורי נאות לפניית ראש העיר מר ט' קולק ומנכ"ל משרד החינוך והתרבות מר י' שריד והסכים לקבל המסקנות במלואן. הסכמנו גם להמתין שנה נוספת לביצוע, היינו לחס"ל.
5. בימים אלה צריך להעריך הרישום לבתי הספר, בהתאם למתכונת שאושרה בוועדה הנ"ל. ולמרבח הצער מתחילה פעילות של גורמים שונים במטרה לסכל ההחלטות האמורות:

מתנהלת פעילות ערה של ההנהלת הגמנסיה העברית וועד הורי החלמידים של בית ספר זה, וכן אצל מנהלי בתי ספר שונים באזור. הדבר מהבטא בצעדים שמגמתם לשמור על הקריירה של מנהלי בתי ספר אלה גם אם הדבר עוגע בחינוכם של בנינו ובנותינו.

UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR

WATER RESOURCES DIVISION

WASHINGTON, D. C. 20240

MEMORANDUM FOR THE DIRECTOR

DATE: 10/1/61

1. The purpose of this memorandum is to inform you of the results of the study conducted by the Water Resources Division regarding the proposed construction of a new dam on the River.



2. The study was conducted by the Water Resources Division in cooperation with the State of California. The results of the study are as follows:

3. The proposed dam is located on the River, approximately 10 miles upstream from the existing dam. The dam is to be constructed of concrete and will be 100 feet high.

4. The dam will provide a reservoir with a capacity of 100,000 acre-feet. This reservoir will provide a source of water for irrigation and will also provide a source of water for the city of Los Angeles.

5. The dam will also provide a source of water for the city of Los Angeles. The water will be pumped from the reservoir to the city.

6. The dam will also provide a source of water for the city of Los Angeles. The water will be pumped from the reservoir to the city.

7. The dam will also provide a source of water for the city of Los Angeles. The water will be pumped from the reservoir to the city.

8. The dam will also provide a source of water for the city of Los Angeles. The water will be pumped from the reservoir to the city.

9. The dam will also provide a source of water for the city of Los Angeles. The water will be pumped from the reservoir to the city.

6. הועד קובע כי אין גורל בניגו ובנותינו צריך לשמש קרדום לבנייה קריחה למנהל זה או אחר ועצם פעולה זו פוטלת מנהלים אלה מלחמשיך ולשמש בהפקידם.

7. הועד קובע כי לא יחכן שימצאו גורמים אשר יתנגדו למיזוג גלויים וירצו לקיים בחי ספר פרטיים בכספי המדינה ובאותו זמן להפקיר חינוכם של ילדינו.

מגיש זה גודף ריח של גזענות וחברו בא לבטוי מוחשי בדברי ראשי המתנגדים למזוג שבעו כי הגם מתנגדים לכו מכיון שלילדי זכרונות יש פגור חורשתי. דעות אלו יש להוקיען ולפסול אנשים כאלה מלשרת בעניני חינוך במדינתנו.

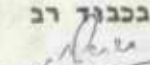
8. הועד סבור כי למקבות הועדה הבינמשרדית שאושרו ע"י משרד החינוך והעיריה הן צורקות, מקצועיות ויש לבצען ללא סטיות.

9. הועד הצבורי מציין בסיפוק ובהערכה את עמדתם האיתנה של ראש העיריה מר ט' קולק ושל מר ח' קוברסקי מנהל מח' החינוך נגד כל הבאים לסכל את בצוע המזוג.

10. הועד מזהיר כי כל טעיה מההחלטות הללו שתבוא לבטוי באיזורי הרשום לבחי הספר, העומדים להתפרסם לאחר תג הפטה, תגרור נקיסת צעדים חריפים:

- א) מניה לבי"ד גבוה לצדק בבקשה להוצאת צו על חנאי (הועד הסיל כבר על עו"ד מ' יאיר להכין הבקשה).
- ב) מסע הסברה, ומניה לאנשי רוח ואנשי חינוך בארץ ובעולם ולתנועות בחו"ל הנאבקות נגד הפליה גזעית.
- ג) עריכת עצרות עם והמגנות רחוב.
- ד) השבתת הלימודים.
- ה) שכיחת שבת במשרד החינוך.
- ו) נקיסת בצעדים חריפים אחרים.

הננו מביאים לידיעתכם חומרת המצב שיצא וכדי למנוע התדרדרות, גודה לך אם הועיד לנו פגישה דחופה.

בכבוד רב

חביב שפירא
יו"ר

אועד הציבורי למען זכרונות יחי אבי
ת.ד. 1228. פל. 25562 ירושלים

הערה: חברי ועדה החינוך - הכנסת
חברי מועצת עיריית ירושלים
מנהלי בתי-ספר באיזור
יו"ר ועדי הורים באיזור
מר ש' לוי, יו"ר הסתדרות המורים
מר ורשהימר, יו"ר ועד ההורים המרכזי.

1. The first part of the report deals with the general situation of the country and the progress of the work during the year.

2. The second part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

3. The third part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

4. The fourth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

5. The fifth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

6. The sixth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

7. The seventh part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

8. The eighth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

9. The ninth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

10. The tenth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

11. The eleventh part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

12. The twelfth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

13. The thirteenth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

14. The fourteenth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

15. The fifteenth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

16. The sixteenth part of the report deals with the results of the work done during the year and the progress of the work during the year.

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM



ירושלים, י"ט בשבט תשכ"ט
(7.2.69)

161-1
4/8361

לכבוד
מר לוי אשכול
ראש ממשלת ישראל
ירושלים.

אדוני ראש הממשלה,

הריני מתיחס למכתבך מיום כ"ט בטבת תשכ"ט (19.1.69) ומחבד להודיעך, שהנהלת העיריה שבפניה הבאתי את המלצתך, החליטה פה אחד בישיבתה מיום ט"ו בשבט תשכ"ט (3.2.69), להעניק ללורד ישראל זיו במלאת לו 80 שנה, אזרחות כבוד של ירושלים הבירה, כאות הוקרה והערכה על פעולתו המבורכת למען הציונות והמדינה.

בכבוד רב,
מדי קולק

RECEIVED, THE STATE ARCHIVES

1-11-11
1234/5

RECEIVED
AT THE ARCHIVES
THE STATE ARCHIVES
RECEIVED.

RECEIVED BY THE ARCHIVES

RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES
RECEIVED BY THE ARCHIVES

RECEIVED,

RECEIVED

י"ב בשבט תשכ"ט
29 בינואר 1969

לכבוד
מר ט. קולק
ראש העיר
ירושלים

סדי היקר,

רב חודת על מכתבך מה-18 דנא.

א. שמחתי מאד לשמוע כי ענין הענקת אדמות הכבוד
ללורד זיו הסתדרה. אשר למפעל "מגדל דוד והמצודה", אני
מחכה לפרטי הפרויקט שטרם הוצעו. בינתיים אמר לי היימ
מוריסון כי הועדה הטכסלת בארגון חגיגות הולדת ה-80 של
לורד זיו תהיה מוכנה ליטול על עצמה גיוס הכספים לפרויקט
זה יחד עם תרומות הטכסחה. אני בטוח כי גישה זו תהיה
יותר "סימפטית" ואפשר יהיה להציג הפרויקט כמתנת ידידי
הלורד זיו ליום הולדתו ה-80.

ב. כן שמחתי לשמוע כי ענין ה- Jerusalem Trust
אשר ובדרך זו תמאפשר עתה הכוונת תרומות לספרות פיתוח
ירושלים ללא בעיות.

ג. אשר לוועדת ירושלים, מייד עם קבלת הפרטים על
מועד ביקורך הקרוב נבוא בדברים עם המועמדים ונזמן פגישה
אשר בה, אני מקווה, נוכל לסיים הרכבת החברות הבריטית
בוועדה.

לפי שעה, מיטב הברכות,

שלך,

א. רמז

העמק: אירומה ב'
מר ע. יפה, ממרומה"ם

ירושלים, כ"ט בטבת תשכ"ט
19 בינואר 1969

לכבוד
מר מדי קולק
ראש העיר
ירושלים

מדי היקר,

בשנה זו ימלאו למיודענו, הלורד ישראל ויו 80 שנה ולרגל יובל זה
הגיעה אלי פנייה להעניק לבעל היובל אזרחות כבוד של העיר ירושלים כאות הוקרה
על פעולתו הממושכת והמבורכת למען הציונות והמדינה.

מסכת מעשיו של הלורד ויו למען העם והארץ ידועה ואין צורך שאמנה
את מעלותיו ופעולותיו אחת לאחת.

אני מרשה לעצמי, איפוא, להצטרף לרבים מידידיו ומוקיריו של הלורד
ויו ולהמליץ בפניך להביא את ההצעה להעניק לו אזרחות כבוד של העיר כפני מועצת
העירייה.

בברכה רבה,

לוי אשכול

העתק: כב' נשיא המדינה
שר החוץ
השר פ. ספיר
שגריר ישראל, לונדון

יד חיים ויצמן
YAD CHAIM WEIZMANN
(WEIZMANN NATIONAL MEMORIAL)

Behovot, Israel

רחובות

January 10, 1969

Levi Eshkol, Esq.,
Prime Minister,
Government of Israel,
Jerusalem.

200 Tottenham Court Rd.
London
W1.

My dear Prime Minister,

May I take this early opportunity of thanking you for having received me so graciously and for promising that you would - after consultation with your colleagues and the Mayor of Jerusalem - favourably consider the granting of the Freedom of the City of Jerusalem to our beloved friend Lord Sieff, who will this year be celebrating his 80th birthday.

I need not dilate here on his outstanding qualities, or, more especially, his lifelong devotion to Zionism, his unique contribution towards the creation of Medinat-Yisrael, of his special place in World Jewry for the part he played as the late Chaim Weizmann's close personal friend and associate in the efforts towards securing the Balfour Declaration, and as Secretary of the Zionist Commission to Eretz-Israel in 1918-1919.

Add to this his present daily endeavours in all matters which might improve and enhance conditions here in Israel and we shall still only touch on a small proportion of his constant striving for the welfare and prosperity of the State and its people.

More particularly, his devotion has always been directed at the City of Jerusalem, for which he has shown an abiding concern for the greater part of his life. It is consequently most fitting and appropriate that his name should be everlastingly and indissolubly linked with Yerushalayim Ha'meuchadat.

I venture to say that conferring the Freedom of the City of Jerusalem on Israel Sieff will bring honour not only to Israel and World Jewry, but also upon the City itself.

../2

At last, we arrived at

1

•

1

1000

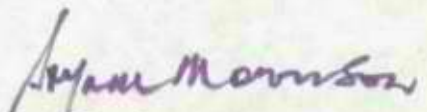
H. E. The Ambassador of Israel to the Court of St. James has asked me to say that he strongly welcomes and supports this proposal, and I hope that you will be good enough to reinforce it with your recommendation.

Though I am aware that a precedent may be created in granting such a distinction to a non-resident and non-citizen of this country, I pray with all my heart that in the next 20 years, such another will arise in the world as deserving and as worthy of this honour as Israel Sieff.

With kind personal regards,

I beg to remain, dear Prime Minister,

Yours very sincerely,


Hyam Morrison

1. The first of these is the fact that the
the first of these is the fact that the
the first of these is the fact that the

2. The second of these is the fact that the
the second of these is the fact that the
the second of these is the fact that the

3. The third of these is the fact that the
the third of these is the fact that the
the third of these is the fact that the

4. The fourth of these is the fact that the
the fourth of these is the fact that the
the fourth of these is the fact that the

5. The fifth of these is the fact that the
the fifth of these is the fact that the
the fifth of these is the fact that the

6. The sixth of these is the fact that the
the sixth of these is the fact that the
the sixth of these is the fact that the

7. The seventh of these is the fact that the
the seventh of these is the fact that the
the seventh of these is the fact that the

8. The eighth of these is the fact that the
the eighth of these is the fact that the
the eighth of these is the fact that the

9. The ninth of these is the fact that the
the ninth of these is the fact that the
the ninth of these is the fact that the

10. The tenth of these is the fact that the
the tenth of these is the fact that the
the tenth of these is the fact that the

11. The eleventh of these is the fact that the
the eleventh of these is the fact that the
the eleventh of these is the fact that the

12. The twelfth of these is the fact that the
the twelfth of these is the fact that the
the twelfth of these is the fact that the

13. The thirteenth of these is the fact that the
the thirteenth of these is the fact that the
the thirteenth of these is the fact that the

14. The fourteenth of these is the fact that the
the fourteenth of these is the fact that the
the fourteenth of these is the fact that the

15. The fifteenth of these is the fact that the
the fifteenth of these is the fact that the
the fifteenth of these is the fact that the

16. The sixteenth of these is the fact that the
the sixteenth of these is the fact that the
the sixteenth of these is the fact that the

17. The seventeenth of these is the fact that the
the seventeenth of these is the fact that the
the seventeenth of these is the fact that the

18. The eighteenth of these is the fact that the
the eighteenth of these is the fact that the
the eighteenth of these is the fact that the

ירושלים, ט"ו בשבט תשכ"ט
3 בפברואר 1969

161-1

לכבוד
הרב דוד גז
מנהל בי"ס קשט
ירושלים

א.נ.י.

הנני מתכבד לאשר קבלת מכתבך מיום 29.1.69.

נראה לי לצערי כי ההנחה שעליה הנך מתבסס בתחילת
מכתבך אין לה על מה להסתמך. הואיל וכך מוטעית גם המסקנה
והבקשה שאליה הנך מגיע בסיפא של מכתבך.

בכבוד רב,

שמואל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

שש/אכ

עיריית ירושלים

המחלקה לחנוך ולתרבות

בית הספר הממלכתי דתי

קשט

מס' זהוי

ירושלים 29.1.69

טלפון



לכבוד
משרד ראש הממשלה
ירושלים

א. מ. ג.,

הנדון: ירושלים כבירה

הריני מתכבד להביא לידיעתו שבכל הפרסומים בעתונות ועוד, בותנים תמיד עדיפות לת"א ואת ירושלים בסוף.

סבורני שיש כאן מקום לתבוע את עלבונה של בירת ישראל-ירושלים-השלמה ואסור שדבר זה יימשך.

אמנם העיר ת"א היא עיר רבתי והעיר הגדולה בישראל, אך אין זו תעודת כבוד לנהוג כפי שנוהגים כיום ויש להעלות את ירושלים על ראש כל הערים כולל העיר ת"א.

אבקש שיצא וצ לשבוי הקו!

בברכת

ירושלים, תל-אביב, חיפה

הרב דוד גז
מנהל בי"ס קשט

1-14

MEMORANDUM FOR THE RECORD

DATE: 10/1/50

TO: Mr. Tolson

FROM: Mr. Clegg

SUBJECT: [Illegible]

[Illegible text follows, appearing to be a memorandum body with several paragraphs.]

Very truly yours,
[Illegible Signature]

cc: Mr. [Illegible]



שמואל מ. תמיר (בצלנסון) ושות'
 מסדר קורבנידין ונוטריונים
 שמואל מ. תמיר (קטנסון) מכתב עמין וכאב עדל

S. M. TAMIR (KATZNELSON), & CO., LAW OFFICES & NOTARIES

S. M. TAMIR (KATZNELSON)
 B I R A N
 P I C K E L
 M. HACHOEN
 J. MORITZ
 A. PERI (PARITSKY)
 K O R N
 P. SHELACH

JERUSALEM, 13, BEN-JEHUDA ST., TEL. 22038, 29167
 TEL-AVIV, 15, ROTHSCHILD BLVD, P. O. B. 1889
 TEL. 50881 (5 LINES), TELEGRAMS: KUDALIN TELAVIV

ירושלים, רח' בן-יהודה 13, טל. 22038, 29167
 תל-אביב, שדרות רוטשילד 15, ה.ד. 1889
 טל. 50881 (5 קוים), מברקים: רודלין תל-אביב

שמואל מ. תמיר (בצלנסון)
 ש ר נ א ב י ר נ
 י ש ר א ל פ י ק ל
 צ ב י מ. ה ב ה נ
 י ה ו ד ה י מ ו ר י צ
 א ה ר נ פ ר י (פ ר י צ ק י)
 נ ר א ק ו ר נ
 ח ס נ פ. ש ל ח

United States Correspondents:
 EHRENREICH, SIDKOFF, EDELSTEIN & SHUSTERMAN, ATTORNEYS AT LAW
 1401 WALNUT STREET PHILADELPHIA 2, PENNSYLVANIA, U. S. A.

ירושלים, 9 בינואר 1969, JERUSALEM



לכבוד
 מר אביעד יפה
 מנהל לשכת ראש הממשלה
 ירושלים

א.נ.

מרשי ואף אנו מודים לך מאד על המשך ההעניינותך וטפולך בענייניו של מר
 א. טרגר.

לדאבון הלב לא דייק משרד השכון במכתבו אליך מיום 23.12.68 וע"כ הבעיה
 לא נפתרה.

ואלה בעיות מרשי:

1. ההפקעה פגעה בקרקעות מרשי. מגרשו הופקע וכן כל אוחס המגרשים של
 בעלים שונים שהיו קשורים בחברת פג"י.
 אלכך, כל מרחב הבניה של מר א. טרגר נתפס והוא נותר ללא כל דורבה
 קרקעית בסנהדריה, אותה בנה במשך עשרות שנים.
 2. ההבטחה לדון בבוא הזמן בהקצאה אפשרית אין בה ממש, אלא אם תלווה
 בהצעה קונקרטית לאיחור עקרוני של שטח לאלתר.
- לאור זאת נבקשך, כי בנסיבות המקרה, יומלץ לאתר שטח מתאים לבניה
 פרטית בסנהדריה, אשר ימסר למרשינו לבניה ולפתוח.

בכבוד רב
 ש. בירן, עו"ד

Handwritten notes and signatures on the left margin, including a large signature and the date 11/1.



THE AMERICAN BAR ASSOCIATION
CONFERENCE OF THE
AT THE ANNUAL MEETING OF THE ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

THE AMERICAN BAR ASSOCIATION

צה
מברקה יר 1
דאר שמאי יר

זימ זימ 513 1991059
ירושלים 100 13 1835

269

8

מר לוי אשכול ראש הממשלה ירושלים

161-1

3.1.69

אדוני ראש הממשלה
לאחר טיפול חותשים עם מינהל המקרקעין משרד האוצר משרד התיירות
ואחרים בהקמת מלון הולידיי אין בן חמש מאות חדר במגרש הדוסים
בירושלים ולקראת בואו של נשיא החברה עם לתשלים העסקה עם הממשלה
הודיעני היום מנכ"ל משרד התיירות שבגלל סירוב ראש העיר תנמק
התנגדותו בבעיות תכנון אין נכונות להחכיר תשטח למלון הודעה זו
באה לאחר שהנקות שונות מרשניות שונות הופרכו בזו אחר זו
התוצאה היא שהסיכוי להקמת מלון בירושלים עי חברה ענק זו מצטמצם
כיותר אם לא מתבטל כליל כיון שנשיא החברה ישהה כאן יום יומיים בלבד
אבקש התערבותך המידית

עוזר ראש המיד

3/8 ל/ל/א ו.מ.ר

חזרה ...



ירושלים, ט' בטבת תשכ"ט

30.12.68

לכבוד
מר ש. בירן, עו"ד
רחוב בן-יהודה 13
ירושלים.

א.נ.א.

בתוסף למכתבי אליך מיום 30.10.68 הנני מבקש להביא לידיעתך אינפורמציה
נוספת שקבלתי בענין הכניוח מורשך מר א. טרגר לבניה בשכונת סנהדריה.

במכתב מטעם השכונ, הנושא את התאריך 23.12.68 גאמר:

"בדיקה העובדות שהובאו במכתבו של עו"ד ש. בירן, בקשר לבניית הקבלן טרגר,
נבדקו ביחידה הנוגעת לדבר ולהלן התסביר:-

1. החמקעה לא נעשה בקרקעות השייכות לקבלן טרגר בסביבות סנהדריה, והוא
בהחלט רשאי להמשיך ולבנות עליה כיום, (דבר שלא יכל לעשות לפני מלחמת
ששת הימים בגלל הגבול), בסידה שיהיה בידיו אישור כחוק מאת ועדת בנין
ערים.
2. השטח בסנהדריה שהופקע, נמצא בשלבי תכנון מתקדמים. לא תהיה כל מניעה
לדון בבוא הזמן ובתנאים שייקבעו, על בקשה מצידו להקצאה שטח לבניה.
3. עד כמה שידוע לי, יש לקבלן טרגר קרקע ל-500 יחידות דיור בגבעה השנייה,
שמדרום לקריית-מנחם, המאפשר בניה לכל הייעודים."

בכבוד רב,

אביעזר יפה
מנהל לשכת ראש הממשלה



MINISTRY OF HOUSING
THE MINISTER'S OFFICE

מ ש ר ד ה ש י כ ו ן
ל ש כ ת ה ש ר



תל-אביב, ב' בסבב תשכ"ט

23 בדצמבר 1968

אל : מנהל לשכת ראש הממשלה

מאת: מנהלח לשכת שר השיכון

הנדון: שכונת סנהדריה, מכחבך מה- 17.10.68
בצירוף העתק מכתב עו"ר ש. בירן, מה- 20.9.68 אל ראש הממשלה

בדיקת העובדות שהובאו במכתבו של עו"ר ש. בירן, בקשר לבניית הקבלן סרגר, נכדקו ביחידה הנוגעת לדבר ולהלן ההסבר:-

1. ההפקעה לא פגעה בקרקעות השייכות לקבלן סרגר בסביבות סנהדריה, והוא בהחלט רשאי להמשיך ולבנות עליה כיום, (דבר שלא יכל לעשות לפני מלחמת ששת הימים בגלל הגבול), במידה שיהיה בידיו אישור כחוק מאת ועדת בנין ערים.
2. השטח בסנהדריה שהופקע, נמצא בשלבי חיכוך מחקדמים. לא תהיה כל מניעה לדון בבוא הזמן ובחנאים שייקבעו, על בקשה מצידו להקצאת שטח לבניה.
3. עד כמה שידוע לי, יש לקבלן סרגר קרקע ל-500 יחידות דיור בגבעת המשואה, שמדרום לקריה-מנחם, המאפשר בניה לכל הייעודים.

L

ב ב ר כ ה,

מנהלח לשכת שר השיכון

העתק: מנהל מינהל מקרקעי ישראל, ירושלים
מר יהודה תמיר, משרד ראש הממשלה

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

1908-1909, 2nd year

ירושלים, ח' בחשוון תשכ"ט
30 באוקטובר 1968

161-1

לכבוד
מר ש. בירן, עו"ד
רחוב בן-יהודה 13
ירושלים

א.ג.,

בהמשך למכתבי אליך מיום 17.10.68 הנני מבקש
לודיעך כי ממסר לי על פגישתך עם מר יהודה תמיר ממשרד
ראש הממשלה וכי בפגישה זו הבהיר לך מר תמיר כי לפי ההסדר
הייבת כל בקשה להקצאת קרקע להיות נתמכת בהמלצת משרד
השיכון.

אני מציע לכן כי תואיל לדאוג לכך כי מורשך, מר א.
טרגר, ישיג ראשית כל המלצה ממשרד השיכון ולאחר-מכן
אפשר יהיה לספל בבקשתו בדרכים המקובלות.

בכבוד רב,

אביעד יפה
מנהל לשכת ראש הממשלה

שש/אב



משרד ראש הממשלה

ירושלים, ו' בחשוון תשכ"ט
28 באוקטובר 1968

161-1

מכתב/אישור/הסמכה

אל: מר. ע. יפה

מאת: י. תמיר

הנדון: שכונת סנהדריה.

נפגשתי בשעתו עם עו"ד ש. בירן. הבהרתי לו כי לפי ההסדר,
כל בקשה להקצאת קרקע למגורים חייבת בהסלחת משרד השכון. המלצה
זו לא קבלתי עד היום.

לי אישית לא ברור מדוע חייב מר טרגר לקבל הקצאת שטח, ידוע
לי כי הוא קבל שטחים נרחבים מהמינהל וממשרד השכון, עד כה לא
ידוע אם שטחים אלו נוצלו כבר או לאו.

בברכה,

יהודה תמיר.



DEPARTMENT OF THE INTERIOR

WASHINGTON, D. C.

OFFICE OF THE SECRETARY

1-141

TO THE SECRETARY

FROM THE SECRETARY

REPORT OF THE SECRETARY

THE SECRETARY OF THE INTERIOR, DEPARTMENT OF THE INTERIOR, WASHINGTON, D. C., has the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 14th inst., and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

Very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

1-141

ירושלים, כ"ה בתשרי תשכ"ט
17 באוקטובר 1968

161-1

לכבוד
מר ש. בירן, עו"ד
רחוב בן-יהודה 13
ירושלים

א.נ.א.

נתבקשתי לאשר קבלת מכתבך מיום 20.9.68
אל ראש הממשלה בתפקידו כיו"ר ועדת השרים לעניני
ירושלים בענין פיתוחה ובינויה של שכונת מנהדריה בירושלים.

ראש הממשלה חזרה לברר את הפרטים הנוגעים
לבעיה שהעלית והדבר נעשה עתה. עם תום הברורים נשדב
ונכתוב אליך לגופו של ענין.

בכבוד רב,

אביעד יפה
מנהל לשכת ראש הממשלה

שש/אכ

1-181

1-181
1-181
1-181
1-181

1-181
1-181
1-181
1-181

1-181
1-181
1-181
1-181

1-181

1-181
1-181

ירושלים, ב"ה בתשרי תשכ"ט
17 באוקטובר 1968

161-1

אל : מנהל לשכת שר השכון
מנהל מינהל מקרקעי ישראל, ירושלים
מר יהודה חמיר, משרד ראש הממשלה

מאת: מנהל לשכת ראש הממשלה

הנדון: שכונת סנהדריה

הנני מצרף בזה העתק מכתב מיום 20.9.68 שנשלח אל
ראש הממשלה ע"י עו"ד ש. כירן בענין פיתוחה של שכונת סנהדריה
בירושלים. ...

אכיר לכם טובה על תגובתיכם לנאמר במכתב כדי שראש
הממשלה יוכל להשיב לעו"ד כירן תשובה ענינית.

בברכה,

אביעזר יפה

שש/אכ

שמואל מ. תמיר (כצנלסון) ושות'
משרד עורכי דין ונוטריונים
شمول م. تيمير (كزنلسون) مكتب عامين وكاتب عدل

S. M. TAMIR (KATZNELSON) & CO., LAW OFFICES & NOTARIES

S. M. TAMIR (KATZNELSON)
S. BIRAN
I. PICKEL
A. KAMMAR
Z. M. HACHOEN
J. J. MORITZ
C. M. CHANANOVITZ
A. PERI (PARITSKY)
G. KORN
C. P. SHELACH

JERUSALEM, 13, BEN-JEHUDA ST., TEL. 22838, 29167
TEL-AVIV, 15, ROTHSCHILD BLVD., P.O.B. 1889
TEL. 50881 (5 LINES), TELEGRAMS: RUDALIN TELAVIV

ירושלים, רח' בני יהודה 13, טל. 22838, 29167
תל-אביב, שדרות רוטשילד 15, ת.ד. 1889
טל. 50881 (5 קוים), טברקס: רודלין תל-אביב

שמואל מ. תמיר (כצנלסון)
שרא בירן
ישראל פיקר
אריה קמר
צבי מ. הכהן
יהודה י. מוריץ
חנן מ. חנוכיץ
אהרן פרי פריצקי
נרא קורן
חסן פ. שלח

UNITED STATES CORRESPONDENTS:
EHRENREICH, SIDKOFF, EDELSTEIN & SHUSTERMAN, ATTORNEYS AT LAW
1401 WALNUT STREET PHILADELPHIA 2, PENNSYLVANIA, U.S.A.

ירושלים, 20 בספטמבר 1968, 20
כז' באלול תשכ"ח



לכבוד
מר לוי אשכול
ראש הממשלה
יו"ר וועדת השרים לעניני ירושלים
ירושלים

אדוני ראש הממשלה,

החלטנו לפנות ליו"ר וועדת השרים לעניני ירושלים, בנושא המפורט מטה, מתוך שכנוע עמוק כי למרות שהענין קשור בשכונה אחת בלבד, הוא נושא בחובו השלכות צבוריות ומוסריות הראויות לעניות דעתינו להשומת לבו של ראש הממשלה.

משרדנו מייצג את מר א. טרגר, מחלוצי בניה של ירושלים, מיסדה ובונה של שכונת סנהדריה, מנהלה הכללי של חברה פג"י, אשר בנה בכחות עצמו, בשנים האחרונות בלבד, למעלה מאלף וחמש מאות יחידות דיור.

שכונות המגורים שבנה, מרוכזות כלן במקומות שהיו באותם ימים קו גבול מאיים. מרשינו רכשו הקרקעות, המהוות את שכונת סנהדריה על בסיס רעיון, שבחלקו הוגשם, בדבר בנין שכונה מסורחית, ליד קברי הסנהדרין.

שכונת סנהדריה, שמשה אי בולט בספר הירושלמי והאדמות שהופקעו לא פותחו ולא נבנו משום קו הגבול שחצה אותן.

מרשנו הוא אשר בנה השכונה ופיתחה והאדמות המופקעות שמשו כרזרבה טבעית להמשך פיתוחה של השכונה.

יצויין כי לא רק הבחינה האמורה מקוממת את מרשנו אלא אף העובדה כי השכונה כלה, אשר שמרה בקפדנות על צביון דתי מוקפת בימים אלה ע"י שכונות חילוניות.

אנו מבקשים את הכרעתך לאחר שנסיונות חוזרים ונשנים להסדיר ענין זה בדרג אדמיניסטרטיבי עלו בהוהו. חששו של מרשנו הוא כי הסחבת הנה חוצאה של נסיון להעמידו בפני עובדות מוגמרות.

הננו מבקשים איפוא, ע"ס העובדות האמורות, כי תואיל להורות למנהל מקרקעי ישראל ומשרד השכון כי יקצו למרשינו רזרבה קרקעית להמשך פיתוחה ובינויה של השכונה. אל יהיו ימי הרווחה לעם ישראל ימים של צרה למרשינו.

לכבוד רב
ובברכות לשנה החדשה
ש. בירן, עורך

העתק: מר מ. ח. שפירא, שר הפנים
ד"ר ז. ורהפטיג, שר הדתות
ח"כ משה ברעם, ירושלים
ח"כ בנימין שחור, תת שר הדתות
ד"ר ש. בן-מאיר, סגן שר הפנים

מדינת ישראל
מינהל מקרקעי ישראל

מס' 357
מס' 357
מס' 357

ירושלים, ר' חשוון תשכ"ט

28.10.68

מס'

אל: מר אביעד יפה, מנהל לשכת ראש הממשלה.

הנדון: שכונת סנהדריה
מכתבך מיום 17.10.68

מינהל מקרקעי ישראל מקצה שטחים במקרה ירושלים
בהתאם להמלצות של ועדה, בראשותו של מר יהודה
תמיר, אשר מונחה לפי החלטת מועצת מקרקעי
ישראל.

בבקשה זו יש לכן לרון בועדה הנ"ל.

בברכה

מ. מנדלבוים

עוזר ראשי למנהל המינהל

העתק: מר יהודה תמיר, משרד ראש הממשלה,
למנהל מחוז ירושלים והדרום בצירוף
העתק מכתב הסימוכין.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

CHICAGO, ILL. 60637
JAN. 15, 1954

DR. J. H. M. VAN DER BEEK, JR.
1000 N. MICHIGAN AVE.
CHICAGO, ILL. 60611

DEAR DR. VAN DER BEEK:

I have just received your letter of January 12, 1954, regarding the matter of the transfer of the files of the late Dr. J. H. M. Van der BEEK, JR. to the University of Chicago. I am sorry that I cannot give you a more definite answer at this time, but I am sure that the matter will be resolved soon.

I am sure that you will understand the need for this.

Sincerely,
J. H. M. VAN DER BEEK, JR.

Yours truly,
J. H. M. VAN DER BEEK, JR.

I am sure that you will understand the need for this.
I am sure that you will understand the need for this.
I am sure that you will understand the need for this.

ירושלים, כ"ו באלול תשכ"ח
19 בספטמבר 1968

161-1
575/1

לכבוד
גנרל בנק ישראל
ירושלים.

הנדבך יקירי,

הממשלה החליטה כידוע לך להפסיק ככל האפשר בגיה ממשלתית למען מנע הזרפת
מספים לשוק העבודה בהעדר מועלים, ומחמת חשש אינפלציה עם כל הכרוך, שאני מסור
מלהסביר לך. ירושלים וקוקה לבגיה להצילת אוכלוסיתה ולשכון עולים ומפעלים.

אני רואה מבעד לחלון משרדי, שבנק ישראל ניגד ברצינות לבגיה משכן קבע לו
בקריה. הדבר יעלה בודאי מיליונים וחמה אני עליך איך תוכל לדרוש סלקציה בחוצאות
כאשר אתה בעצמך משיקע בגיה בזאת.

בברכה,

לוי אשכול.

1-121
1/242

161-1
143-1-10

מצב הבניה בירושלים - 10.9.1968

א. בניה כללית במזרח העיר

במזרח העיר נמצאים עתה בבניה	כ-900 דירות
עד 1.12.68 יתחילו בבניתן של כ-	400 דירות נוספות
עד 31.3.69 יתחילו בבניתן של כ-	200 דירות נוספות
בסך הכל יהיו בתהליך בניה עד 31.3.69 כ-	1500 דירות

במערב העיר נמצאות עתה בבניה ממשלתית כ-	800 דירות
ובבניה פרטית עוד כ-	700 דירות
בס"ה כ-	1500 דירות

מהתאם לנ"ל נמצאות עכשיו בבניה ממש כ-2400 דירות ועד סוף שנת התקציב יוחל בבניתן של כ-600 דירות נוספות.

השטח שהוכן לבניה במזרח העיר הוא ל-1900 דירות אולם מיגבלות של כח אדם מקשות על הבניה.

בשלבי תכנון מתקדמים, דריינו, אפשרות התחלת הבניה תהיה עד סוף שנת התקציב, נמצאת גם כן קריה ממשלתית ליד מטה המשטרה בבשייך ג' ראה בשטח של 23,000 מ"ר שתכלול את משרד השכון, משרד החקלאות ומחלקת העבודות הציבוריות.

ב. האוניברסיטה על הר הצופים

על הר הצופים נמצאים עכשיו בבניה:

- מרכז טרומן לשלום (כבר הוכנו היסודות)
- 4 מיבנים לשיכון סטודנטים שכ"א מהם יאכלס כ-240 סטודנטים ובס"ה קרוב ל-1000 סטודנטים. 4 המיבנים הנ"ל יושלמו תוך שנה.
- 86 בתי אסבסט לשכון סטודנטים (בהם במורים כבר 24 המאכלסים בתוכם סטודנטים והיתר יושלמו עד 1.11.68.

בס"ה יגורו, איפוא, לקראת שנת הלימודים תשכ"ט 450 סטודנטים בבתי אסבסס ועוד כ-110 בבתי מלון שבמזרח העיר.

כמו-כן ימורים עתה לשפץ את בית רטנוף שישימש כמעון לסטודנטים ושישכן בתוכו כ-400 מקומות נוספים. שיפוץ בית רטנוף יושלם תוך חצי שנה.

נוסף לסטודנטים גרים במזרח העיר עוד כ-400 אנשים בצורה פרטית.

ג. ה מ ש ר ה

הושלם שלב א' של תכנית המשטרה אשר יאכלס בשליש ממשורדי המטה הארצי. כבר הוחל בבניית בנין נוסף אשר ישלים את הצרכים, דהיינו את שכונם של $\frac{2}{3}$ הנותרים של המטה הארצי.

מטה מחוז ירושלים עבר כבר לבנינו הנמצא על כביש יריחו.

ד. בנייה לערבים

הושלמה תכנית לבנות 80 דירות לתושבים ערביים במזרח העיר. הבניה תחל בחודש הבא. כמו-כן מושלמות עתה תכניות לבנות של כ-120 דירות נוספות.

הוקמה קוץ לעידוד בניות והשלמתם של בתים לערבים במזרח העיר בסכום של 1,000.000 ל"י. מתוך הקרן הצ"ל אשרו כבר הלואות בסכום של 250.000 ל"י ומספר בקשות נוספות נמצאות בדיון.

ה. הרובע היהודי

הושלם שיפוץ ושקום של כ-200 חדרים בהם כבר שוכנו כ-100 יהודים. עד חודש דצמבר ישוכנו בחדרים הצ"ל עוד 300 איש. עד סוף פברואר 1969 יושלמו כ-200 חדרים נוספים. תוך חודשיים יושלם תכנונם של 20 מיבנים נוספים.

נפתח השביל המקשר את הרובע היהודי עם הכותל המערבי וכן הוחל בהנחת קווי ביוב, מים וחשמל.

מתוך שטח הרובע פוזנו עשרות אלפים קוב של הריסות ועפר והשקעו בכך כ- $\frac{1}{2}$ מיליון ל"י.

כמו-כן פונו עד כה מתוך הרובע כ-450 נפש שגרו בחולות ובבתים עזובים.

בין הבנינים ששוקמו ברובע ראוי להזכיר את מת רוטשילד, בתי מחסה, בנין רבי ברוך וכד". שוכנו שם קבוצות נוער, נחל העשיית וישיבות.

התכנית הכללית של הרובע הירושלמי ועוסקים עתה בתכנון של בוס נוסף אשר יאפשר איכלוסן של כ-80-100 משפחות.

מרכז קליטה

בירושלים ובסביבתה יוקמו בקרוב 3 מרכזי קליטה שכל אחד מהם יאכלס כ-400 נפש. (בס"ה כ-1200 נפש).

בחודש הקרוב יוחל בבנייתו של המרכז הראשון אשר יושלם תוך חצי שנה. בבנייתם של שני המרכזים האחרים יוחל זמן קצר לאחר מכן.

תכנון לקראת השנה הבאה

לקראת שנת התקציב הבאה שתחל ב-1.4.69 מתוכננות לבניה:

400 דירות בגבעת הצרפתית.

1000 דירות בדרום גבעת התחמושת

600 דירות בגבעת יעקב.

נוסף לכך מתוכננים עוד כ-20,000 מ"ר לבנות משרדים שונים ביניהם עבור מפעל תרגומי המדע.

בניית בית גמשת בדרך כלל כשנה וחצי אולם יש לקחת בחשבון את המחסור החמור בכח אדם, דבר שעלול לדחות את מועד סיום הבניה.

ירושלים, י"ז באלול תשכ"ח

10 בספטמבר 1968

חכ 75

161-14

לכבוד

מר א. גאוי

ראש עיריית באר-שבע

באר-שבע

מר גאוי הנכבד,

נמסר לי מלשכת ראש הממשלה הוכנו על הסבר שכבודו שיגר בענין
מיקומה של החטיבה האנאורגנית של התעשייה הכימית, ומקומה של באר-שבע
בהתארגנות זו. הנני מבין שהברק דומה נשלח גם לשר הפיתוח.

בפתח דברי ברצוני להדגיש כי אני שותף לדאגתך לשמירת אופייה של
באר-שבע כמרכז של אוכלוסייה, תעשייה ומחקר בגב. בשיחות שהיו לנו בנושא
החטיבה האנאורגנית של איחוד התעשייה הכימית המברית לך כי לפי התכנית
המועצת יהיו לחטיבה שני מרכזי תעשייה ומחקר. האחד בצפון שיכלול את
כימיקלים ופוספטים וחיה כימיקלים, והשני בדרום שיכלול את מפעלי ים המלח,
חברה הברום, עיר ואורון.

בתכנית השיחות הנבדקות כעו נכללה הרחבה ניכרת של הפעילות באיזור
הדרומי. בין השאר מתוכנן: הכפלה ייצור האשלג במפעלי ים המלח, כניסה
לייצור מוצרים חדשים סמוך אוצרות ים המלח, הרחבת מפעל הברום, המפך
והעמקת ייצור הפוספטים, וכן מספר פעולות המבוססות על מוצרי לוואי של
התחלובת בעיר.

נוסף לפעילות מתוכננת זו של החטיבה האנאורגנית מדובר, כפי שידוע לך
וראי, על פעילות במוצרים פטרוכימיים באיזור אשדוד-אשקלון, דבר ששוב יעודד
ייצור חומרי בלם נוספים באיזור הנגב.

בתכנית המנהלית שהוצעה ע"י מר מאיר אילן, שנחשבה למנהל החטיבה,
מיוקצת באר-שבע להיות מרכז לנהול הפעילות בדרום. אין שום כוונה להוציא
מבאר-שבע אנשים או תפקידים אלא להיפך, יש לשער שפעילות המחקר המורחבת
הגרור הרחבת המעבדות והגדלת מספר החוקרים.

אשר לחל-אביב, ישנן בה כעת שלוחות מסחריות עצוממות של החברות
העוסקות במוצרים כימיים בסיסיים, ושלוחות אלה מפורזות מבחינה גיאוגרפית
במספר איזורים ומבנים. במסגרת תכנית האיחוד הרוכזת שלוחות אלה במקום
אחד יחד עם המועצה לפתוח דענים שגם היא ממוקמת כעת בתל-אביב.

1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 26

VI-101

49 500 200 000

תקלנו את האפשרות להעביר גם מרכז סמארי זה לבאר שבע אך נוכחנו שהדבר
יפגע בפעילות הפעולה הסמארית.

אני חוזר טוב על הבטחתי כי ענין הנגב וענינה של באר-שבע במיוחד הוא
המידע לגבי עינינו. כאחת הדוגמאות לכך מוכל לראות את ענין פעילי הנגב.
היות מוראג מהאפשרות שהמנהל המדע שימנה יעביר את מרכז החברה לתל-אביב.
המנהל שהמנהל ופעל בהכוונתנו עשה בדיוק להיפך, חיטל את המארג בתל-אביב
ומהן ריכוז כל הפעולות בבאר-שבע המלא את החברה ליעול ניכר ויצירת
יחסים טובים עם כל הגורמים המקומיים.

התמליך של איחוד התעסוקה הכימית הוא קשה ומסוכן, אולם דבר אחד ברור,
מטרת הרחבה ניכרת של הפעילות התעשייתית המבוססת על אמצעים חסכים באיזור
הנגב.

אין לי ספק שבאר-שבע התכנסו וחיות נחה בחוצאה מפעילות זו.

בכבוד רב,

י. גל-עד
מנהל כללי

העמק: שר הפיתוח

סגן שר הפיתוח

מר א. כידן, יועץ כלכלי לראש הממשלה

מר מ. אילן, מנהל כללי, כימיקלים ומספחים, חוגה



שר הפיתוח והתיירות

ירושלים, טו' באלול תשכ"ח

8 בספטמבר 1968

217/15

161-1

אל: ראש הממשלה

מאת: שר התיירות והפיתוח

מכיון שלא אוכל להשתתף בועדת השרים העליונה לענין ירושלים
ביום ג' 10.9.1968 הנני מבקש בדרך זאת להביע את תמיכתי בהצעה
להפקיע בהתאם לפקודת הקרקעות את כל שטח שכונת ימין משה,
תוך מציאת פתרון נאות לדיוורם של תושבי השכונה.

אני תומך בכל ההצעה על כל חמשת סעיפיה.

בכבוד רב,

משה קול

OF THE

THE

THE

THE

THE

THE

THE

THE

THE

161-1
file 101

PERSONS WHO ARE PLANNING TO ATTEND INTERNATIONAL
DEDICATION CEREMONY FOR JERUSALEM Y, Sept. 3, 1968

- 100 127'33
- * Mr. & Mrs. Charles Aaron, Chicago, Ill.
Mr. David Andrews, Toronto, Canada
 - * Mr. & Mrs. Max Bay, Los Angeles, CAL.
Mrs. Miriam Becker, Brockton, Mass.
Mr. & Mrs. Harold Beker, Philadelphia, Pa.
Mr. & Mrs. Graenum Berger, Pelham, N.Y.
Miss Susan Brecher, N.Y.
 - * Mr. Samuel Bronfman, Quebec, Canada
Mr. Eli A. Cohen, Swampscott, Mass.
 - * Mr. & Mrs. Hugo Dalsheimer, Pikesville, Maryland
Mr. Herb Dobrin, Montreal, Canada
Mr. Abraham M. Druckman, New York.
Mr. Irving Edison, St. Louis, Mo.
Miss Miriam E. Ephraim, New York.
Mr. Harvey Golden, Montreal, Canada.
 - * S. & J. Granatstein, Toronto, Canada.
Mr. H. D. Gulko, Montreal, Canada.
 - * Mr. Joseph Guttman, Quebec, Canada
Dr. S. Hirshberg, Quincy, Mass.
 - * Mr. Saul Horowitz, New York.
Miss Beatrice D. Katcher, New York.
Mr. & Mrs. Louis Kraft, New York.
Mr. Newirth De Vries, Amsterdam, Holland
 - * Mr. Harold H. Levin, New York.
 - * Mr. Moe Levitt, Montreal, Canada.
Mr. Mark Levy, Toronto, Canada.
 - * Mr. Salomon Litt, New York.
 - * Judge & Mrs. Samuel Mellitz, Bridgeport, Conn.
Mr. M. Lester Mendell, Great Neck, N.Y.
Mr. & Mrs. I. E. Millstone, St. Louis, Mo.
Mr. & Mrs. Morris Morgenstern, New York.
Mr. Jack Nadel, New York.
Mr. Harry Ornstein, New York.
Mr. William A. Rosenthal, Staten Island, N.Y.
Mr. Arthur Rotman, Montreal, Canada.

Hon. Theresa S. Russell, Newcastle, England.

Mrs. Irving J. Sands, New York.

Miss Rose Scall, New York.

* Mr. & Mrs. Simon Scheuer, New York.

Mr. & Mrs. W. E. Shamski, St. Louis, Mo

* Mr. Charles E. Smith, Washington, D.C.

Mr. & Mrs. Sanford Solender, New York.

* Mr. Louis Stern, South Orange, N.J.

Mr. & Mrs. H. Max Szartz, Toronto, Canada.

Mr. B. A. Usheroff, Quebec, Canada.

* Mr. Morris A. Weil, New York.

* Mr. Milton Weill, New York.

Mr. H. S. Weiser, Montreal, Canada.

1. The first of these is the fact that the
2. second of these is the fact that the
3. third of these is the fact that the
4. fourth of these is the fact that the
5. fifth of these is the fact that the
6. sixth of these is the fact that the
7. seventh of these is the fact that the
8. eighth of these is the fact that the
9. ninth of these is the fact that the
10. tenth of these is the fact that the

ירושלים, כ"ח באב תשכ"ח
22 באוגוסט 1968

161/1
112-1-2

לכבוד
סר טדי קולק
ראש העיר
ירושלים

אדוני ראש העיר,

ראש הממשלה בקשני לאשר קבלת מכתבך מיום 6.8.68
ולתודות לך על הזמנתך האדיבה למסע חנוכה ככר דגמק שיערך
בירושלים ביום 22.10.68.

מאחר שראש הממשלה יהיה עסוק מאד בזמן הקרוב
בדפיקות ובאירועים רבים הוא מצטער על שלא יוכל להענות
להזמנתך. עם זאת ביקש ראש הממשלה ממני ראש הממשלה
סר י. אלוך להשתתף במסע החנוכה וסגן ראש הממשלה הביע את
הסכמתו לכך.

אני מציע כי תעביר למני ראש הממשלה פרטים על המסע
כדי להסדיר את השתתפותו.

בבדיחה רבה,

שמאל שילה
סגן מנהל לשכת ראש הממשלה

(הערה: מנהל לשכת סגן ראש הממשלה)

1/12/1
C-1-211

ירושלים, יב' באב תשכ"ח
6.8.68

לכבוד
מר לוי אשכול
ראש ממשלת ישראל
ירושלים

אדוני ראש הממשלה,

במסגרת "שבוע דנמרק" שיהיה בישראל בחודש
אוקטובר 1968, יתקיים בירושלים טכס חנוכת ככר דנמרק
בבית-הכרם שבו תחנך אנדרטה לציון חלקם של תושבי דנמרק
בהצלת ניצולי השואה.

בטכס ישתתפו שרת הסעד הדנית, נציגי המחתרת
ואורחים רבים מדנמרק.

הטכס יתקיים ביום שלישי, ל' תשרי תשכ"ט
(22 באוקטובר 1968) בשעה 4 אחה"צ בשכונת בית-הכרם, ואנו
נודה לכב' אם יואיל לכבוד מעמד זה בנוכחותו.

בברכה ובכבוד,

(-)
מדי קולק

מקסיקו, טו' בסיון תשכ"ח
13 ביוני 1968

551

1600-5

אל : מר אביעד יפה, מנהל לשכת ראש הממשלה, ירושלים

מאת : השגריר, מקסיקו

לעדי שלום,

קבלתי את מכתבך מה-9.6 המודיע על ביטול ביקורה
של המשלחת ומבשר על בוא אחיך עמיקם.

נשמח לעזור לו ולהקל על שהותו במקסיקו.

כל טוב מבית מבית,

שלך

שמעון ארד

נ.ב.

אני מקווה שאחיך הצטייד באשרה מקטיקנית ושיודיענו הטיסה
בה יגיע ואם יש לדאוג לו למלון. לכמה זמן יבוא?

1971

REPORT OF THE BOARD OF DIRECTORS

FOR THE YEAR 1970

1970-71

THE BOARD OF DIRECTORS OF THE UNIVERSITY OF MICHIGAN

WAS MET ON MAY 1, 1971

AT 10:00 A.M.

AND WAS ATTENDED BY THE PRESIDENT, VICE PRESIDENT, AND ALL MEMBERS OF THE BOARD.

THE BOARD OF DIRECTORS OF THE UNIVERSITY OF MICHIGAN

WAS MET ON MAY 1, 1971

AT 10:00 A.M.

1971

THE BOARD OF DIRECTORS OF THE UNIVERSITY OF MICHIGAN
WAS MET ON MAY 1, 1971

ירושלים, י"ג בסיון תשכ"ח

9 ביוני 1968

1600/5

אל : מר שמשון ארד, שגריר ישראל מקסיקו

מאת: מנהל לשכת ראש הממשלה

לשמשון שלום,

בהמשך למכתבי מלפני כחודש הריני להודיעך כי נסיעת
המשלחת של תכנית האב לירושלים התבטלה. במקום זה יצא לסיור
רק מהנדס העיר שהוא אחי, עמיס יפה.

הוא יגיע למכסיקו ב-22.6.

בטוחני כי תשמח לעזור לו גם בעניני עבודה וגם להקל
עליו אישית את השעות בעיר הגדולה והזרה.

כל-טוב ולהתראות בקרוב בארץ,

שלך,

אביעד יפה

אי/אב

1000/2

1997

ירושלים, י"א במיון תשכ"ח
7 ביוני 1968

1600/5
1404/3

לכבוד
מר מדי קולק
ראש העיר
ירושלים

עדי היקר,

אני מתכבד לאשר בתורה קבלה מכתבך מיום 30.5.68
אל ראש הממשלה בענין ניתוק אספקת המים ברמאללה לשכונתיה
הצפונית של ירושלים.

נתבקשתי להודיעך כי ראש הממשלה הסיר את התנגדותו
לניתוק אספקת המים כנ"ל והחליטה במים במקורות אחרים.

יחד עם זאת נבקשך להימנע מלתת פומבי לפעולה זו
ובמידת הצורך להתייחס אליה כאל פעולה שגרתית של מתן שירותים
לאזרחים ע"י העיריה.

בברכה,

אביעזר יפה
מנהל לשכת ראש הממשלה

העתק: שר הבטחון

שש/אכ

1961/2



ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, ג' סיון תשכ"ח
30 במאי 1968

כבוד
ראש הממשלה
מר לוי אשכול
ירושלים

אדוני ראש הממשלה,

בישיבת ועדת השרים לענייני בטחון, שהתקיימה בחודש מרץ דנא, העלה שר הבטחון את שאלת אספקת המים מרמאללה לשכונותיה הצפוניות של ירושלים, ובקש לאשר הפסקתה והחלפתה במים ממקורות אחרים.

צעדו זה של שר הבטחון בא כתוצאה מתביעתה של עיריית ירושלים, שחלק מאזרחיה, כולל עשרות משפחות יהודיות, הגרות באיזוריה הצפוניים של העיר, משלם מחירי מים הגבוהים למעלה מפי שניים ממחירי המים הנהוגים ביתר חלקי העיר.

בישיבה הנ"ל סוכם, כי נחוק אספקת המים ממקורות רמאללה יידחה לחודש ימים, וכי העניין יבדק עם אנשי "מקורות".

חלפו כמעט שלשה חודשים ולא חלה כל התקדמות. אנו עומדים בפני חביעות לגיטימיות מצד אלפי אזרחים, התובעים להשוות את מחירי המים בכל חלקי העיר.

קיימת גם בעיה משפטית, שכן לפי החוק אנו חייבים לספק מים בתחום שיפוטתה של העירייה.

אין אנו יודעים מה החליטו המומחים שהוטל עליהם לבדוק את הבעיה. במה שקשור לעיריית ירושלים, לא נוכל להמתין זמן ממושך, ואם לא נקבל הודעה אחרת, נפעיל ביום 15.6.68 את ההסכם על ניתוק אספקת המים מרמאללה, כפי שסוכם ביננו לבין המושל הצבאי.

בברכה
30
קולק

העתק: שר הבטחון

1

Handwritten text, mostly illegible due to fading and bleed-through. The text appears to be organized into several paragraphs or sections, with some lines being more distinct than others. There are some small, dark marks and artifacts on the page, possibly from the scanning process or the original document.

~~112-1-7~~
~~112-1-10~~

161-1
112-1-10

ADDRESS BY PRIME MINISTER LEVI ESHKOL
ON RECEIVING THE FREEDOM OF JERUSALEM

26 May 1968

The privilege of having lived to see the unification of Jerusalem, of which my friends the Foreign Minister and the Mayor have already spoken here, does not make it too easy, perhaps, to speak of Jerusalem.

As with the Divine Presence which hovers over it, which cannot be described by any adjective or epithet, much may be said of Jerusalem - and has been said by better and greater men than myself - but its essence still escapes any definition or description.

Some of the most impressive and appropriate things said about Jerusalem were spoken by those who never saw it at all - Yehuda Halevi's poem on the beauty of Jerusalem is an outstanding example. And this is fitting, for no image or epithet can be adequate for the Jerusalem of the heart, which has moulded the character of Jerusalem on earth. The power of Jerusalem in the heart of Yehuda Halevi is the power of Jerusalem in all our hearts, which has given us the privilege of seeing it in its trials, in its life, and on the day of its festival and its unification.

The principal achievement of the Six-Day War, from the military and political points of view, was, indeed, the shattering of the ring or encirclement and the threat to the life of our people and our country. But each and every one of us is aware that his deepest emotional experience in that war was the act of liberation which made Jerusalem one. That is something beyond all military and political analysis, as the generation-long devotion of the Jewish people to Jerusalem is beyond any historical analysis. Our firm determination to keep our capital united is, therefore, beyond the sphere of questioning and consideration; it determines the considerations and is not determined by them.

It is for these reasons that, even in the days when Jerusalem was on the border, the establishment of Israel's capital in Jerusalem was beyond any economic calculations or military considerations. It was commanded by life itself, commanded by the heart of the nation.

Nor was our political struggle for Jerusalem, which Abba Eban has mentioned here, dictated by any calculation of political prospects, but by the identity of concepts between our national revival movement - Zionism - and Zion. And if Jerusalem is sacred to the whole world, to Christians and Moslems as well, it is sacred to them because it has always been sacred to us. Anyone who seeks to sunder the people of Israel from the capital of Israel seeks, as it were, to asunder the people of Israel from itself.

These matters are not of an abstract, public and communal nature; the expression of the national devotion is personal: every Jew has Jerusalem in his heart.

Let me say a few words about my Jerusalem, which I bore in my heart from my studies in Bible and Talmud, since the days when I was a youth, heard an emissary from the land of Israel, who had happened

to come to my fathers house in Southern Russia and was speaking of the glories of the Land, the Cave of Machpelah, the Tomb of our mother Rachel, and - especially - about the Western Wall.

Ladies and Gentlemen, my life in this country has been bound up with Jerusalem ever since its beginnings, although I have not spent in the city all the years I have lived here.

On the eve of World War I, shortly after my arrival - and actually, my arrival here was like a re-birth - my fate was bound up with the destiny of Jerusalem, though not with the city itself but with the mountains around it. We came then, a small group of youths headed by the late Meir Rothberg, who was devoting all his life to labour and defence, in response to Ussishkin's call for the strengthening of Jerusalem. We started to cultivate several small scattered patches of soil which the Palestine Office was beginning to redeem at the time. Today Kiryat Anavim stands there in the West, and in the North, too there was the village of Atarot, which was destroyed in the War of Independence and where the Atarot airfield stands today. It is our duty to tell our children the story of our settlement work, but it is not easy to explain to our youth today the ideas that guided our thoughts and actions in those times.

Ussishkin had issued a call after his third visit to the land of Israel, at a time when there were few Jews in Jerusalem.

The economy of the city did not depend on them, for most of them were outside its scope and lived on donations from their brethren abroad. Ussishkin called on the movement to do two things: to consolidate and expand the Jewish community in Jerusalem itself, and in modern terms, to give it an agricultural hinterland. In Ussishkin's words: "Jerusalem is entirely bare and uncovered; it has not a single Jewish settlement in its neighbourhood, if we leave out of account the little village of Motza. Jerusalem must be surrounded by a ring of suburbs, whose inhabitants can engage in physical labour, cultivate their gardens, hoe their fields, and so forth. In short, it is essential to carry out physical rehabilitation around Jerusalem." These were the words of Ussishkin.

Just imagine: a small group of youths, less than twenty, with a single girl. Our ideas of agriculture - even for those of us who had grown up on the soil in the countries from which we came - were neither appropriate nor adequate for the country and the region. Of course, there were Arabs who knew the soil, but we could not adopt their methods - we had to find new ways; nor could we learn much from them about preparing the Land of Israel for extensive Jewish settlement. We lived in booths made of straw mats, three walls and a roof, with a row of beds inside. But when we got up in the morning our heads were full of dew from the clouds that kissed the hill on which the booth stood. For the winter we rented a stone house in Kalandia, but we did not manage to spend the winter in it, for we had to leave the place when mobilization started for World War I.

To the Honorable
Members of the Senate

There was no water on the hill. In the valley, at its feet, there was a rain-water cister, which was used by our Arab neighbours for drinking and laundry, for watering their sheep and washing their wool. The water from the washing of the clothes and the sheep used to trickle back into the cister, and we hoped they would get clearer. But the taste and smell of the water were not bad. I tried to compete with the peasant women who carried the water, straight and upright, in pitchers on their heads - we used petrol cans - and half of it was spilt on me through the collar of my open shirt.

Once an old Arab told me that on the hill itself there was a sealed well. For us this was the beginning of the redemption. We started to clean it out, believing that we would find a spring. Our fingers swelled with carrying pailfuls of stones, clay and dirt from the well in primitive vessels, until we reached the bottom of the well and saw a little water in one corner. To our disappointment it was not spring water, but rain water that had trickled in.

As in the story of Joseph, "the cistern was empty and there was no water in it." Rashi explains that, although there was no water, there were snakes and scorpions. I remember that once, on a stony hill, Meir Rothberg was stung by a scorpion, when we were digging pits for planting trees. He was a man of great strength and fortitude, but I could see that he was in severe pain, for the sting was near his heel. I was terrified; I did not know much and I was afraid his life was in danger. Using what little knowledge I had, I made him some kind of tourniquet with the silk sash of my Yubashka, which I still had with me from Russia, close to his knee, and brought him, half limping and half leaning on me, all the way to Kalandia, to the home of an Arab, who was a faithful friend to us and a pious man. One of our comrades rode to Jerusalem to bring a doctor and I ran to the pharmacist's to bring medicaments. We did not allow the Arab to cauterize the place of the sting with a white-hot iron, as he advised, but only agreed to let him put on a bandage with heated salt; we thought that would do less harm. Finally the doctor came in a carriage and took him to hospital.

But not all the Arabs around us were like that good man from Kalandia. There were blows, threats, quarrels and exchanges of shots. The situation became more serious when groups came from the neighbouring villages to harvest our grapes. Then there were quarrels every day, and casualties - one man even had to go to the hospital - until the authorities decided that we should leave until tempers cooled.

And what was our farm like? I have mentioned the isolated patches of soil - we hoped to unite them one day - with poor vines of local varieties; we were not yet in the habit of thinning them out to increase the crop, although Zagorodsky the agronomist tried hard to teach us the rudiments of agriculture. But the first thing we decided to do was to change the variety of vines. We were helped by the heads of the Palestine Office in Jerusalem, Ruppin and Thon, whose annual agricultural budget was 20,000 francs - true, they were francs of that period, but even so it was not much. Our livestock consisted of one big, black Damascus donkey, who carried whatever he could; he was our mainstay; he would bring our grapes to Jerusalem and our bread and other provisions from there. So it went on until, as I have said, we had to leave.

We left the city at night, wearing tarbushes that did not fit us. One of the Cohen family, among the pioneers of Motza, helped us to steal away along a path which later became the famous "Burma Road." So we continued - Meir Rothberg had not yet recovered and stayed behind in hospital - until we reached Kfar Uriah, which was the boundary of close Jewish settlement according to the ideas of the time, and then on to the Jewish villages of Judea.

Thus ended the first chapter in my connection with Jerusalem. Of course, I visited it again many times, sated my eyes with its beauty, and witnessed its poverty and our wretched position at the Western Wall - very much as in the famous letter of Nachmanides.

My second Jerusalem chapter was very brief: when the cornerstone of the Hebrew University was laid in Jerusalem I took part as member of a delegation from the Jewish Legion of Palestinian volunteers in Allenby's army, the 40th Battalion of the Royal Fusiliers. My later ties with Jerusalem are closely bound up with my work in agricultural settlement and water development, and later on in the Jewish Agency and the Government. Among other things, I had a hand in laying the new water pipeline from Rosh Ha'ayin to Jerusalem, after the previous line had been cut by the blowing up of the pumping station and the annexation of the land through which the line passed. The pipeline was laid hastily and with much improvisation, so as not to leave the city without water; it was done in a few weeks in feverous haste and sometimes under enemy fire, in great danger. The same applies to the building of the new road - later called the Road of Valour - joining the Capital to the coast, instead of the road that was taken from us by force of war, and the settlement of that part of the Judean Mountains which until recently we called "the Corridor" - I believe it is now part of the house itself. This, then, was the continuation of that early effort for the consolidation of Jerusalem and the establishment of an agricultural hinterland for the capital.

One more detail - from the time of the War of Independence, in the days of the siege. I was then Secretary of the Tel Aviv Labour Council, and without giving up that post devoted much of my time to assisting with security matters, in what we called the Red House and on the hill at Ramat Gan. Once Ben-Gurion called me and said that Jerusalem was on the brink of starvation. Colonel David Michael Marcus - Micky Stone we called him at the time - had told him how a major supply problem during World War II had been solved by carrying the supplies on men's backs, and Ben-Gurion asked if the same could be done here. My reply was in the nature of "We shall do and we shall hear!" I tried to mobilize hundreds of Tel Aviv workers and succeeded. The road was safe at the time as far as Hulda; from there onwards, the supplies had to be carried on the men's backs for a considerable distance. And they did it. They came as they were - in all types of clothes, some in slippers or sports shoes - and they did it, in devotion and reverence. And possibly in those days the load on the back was no less important for the deliverance of Jerusalem than the weapon in the hand.

The later chapters are better known; nor can the matters connected with Jerusalem be separated from all the other matters for which I have been responsible as Minister of Agriculture, Minister of Finance, Prime Minister and Minister of Defence. No doubt we did not do enough. Where Jerusalem is concerned there can never be enough. But we did do something.

That is the story until the Six-Day War. Perhaps, one day, we shall be able to tell all that preceded the liberation of the whole of Jerusalem, but the main part has already been told. The Government of Israel did all in its power to prevent war being forced upon us - and, particularly, to prevent war being forced upon us here. But the enemy wished otherwise; we all know that there can be no defence of Jerusalem except by its complete liberation, and that is how it was. Anything I can say about those days will be poor in comparison with what we felt, or will sound hackneyed.

That is what happens when sublime matters are handled too often: when there is need of them, they seem to be deprived of their soul. Here, truly, it may be said that anyone who discussed the destiny of Jerusalem in those days "heard the beating of the wings of history." This time we may be permitted to say so without being suspected of using an empty figure of speech.

And after all, how can we compare anything we did at that time with what was done by each of those lads in uniform who risked their lives for the city, or by every mother who went down to the shelter anxiously with her little children to wait until the trouble was over. We shall always bear in our hearts all the defenders of Jerusalem from the days of 1948 until the days of 1967. In comparison with them, neither I nor the other members of the Government can say more than this: We were blessed with a great privilege, and I hope we may be worthy of it.

Our first meeting with the undivided city has been marked by a double pain: grief for our sons, thanks to whom it has been reunified, though they were not privileged to behold it united; and another grief: for the desecration of the city. The regime that ruled it was not content to withhold from the Jewish people access to its most sacred site - the Western Wall. Ancient houses of prayer and study were turned into heaps of rubble; the ancient graveyard was ploughed over to make a road, and tombstones were destroyed and desecrated - destruction for the sake of war and destruction in pure malice. Neither reverence for the sanctities nor respect for obligations stayed their hands. And in the heart of every Jew the vow was formed: "I shall yet rebuild thee and thou shalt be rebuilt."

For twenty years the world was silent despite the havoc and the sacrilege. And when today, at this very time, we hear objections in the Council of the Nations to the act of unification and construction in the name of a barbaric "status quo," we cannot help asking: Why are they so aroused today, after twenty years of silence?

Teddy has made a few personal remarks about me. I need not tell you who Teddy is and how much credit is due to Teddy for the realization of the unity and welfare of united Jerusalem. As for the personal warmth expressed in his remarks, I would reply in two or three words: It is mutual. As he said, our friendship has stood the test of differences of opinions and I hope it will stand what may be the more difficult test of our working together.

Let me finish with a few words of thanks to the municipality of Jerusalem, our capital, and to everyone who has joined in paying me this honour today. Let me say that it is only the result of the privilege that was given to me and my colleagues in the Government to conduct the affairs of the nation during the time when Jerusalem once again became a city that is compact together. This honour involves a duty, and I hope that we shall be able to fulfil it: It is no favour we do but only, perhaps, an advance on account of what we all still owe to our capital.

And now a year has passed, and already there may be little children who cannot remember the other Jerusalem, the divided Jerusalem. And they will never remember it otherwise, except in tales from their parents' lips. But, as in the days when Ussishkin summoned us to come, so now the future of the city depends on its consolidation, within its boundaries and around it. More than ever before, we are entitled today to repeat what Ussishkin said in that call: "If there is any reason and excuse for talking about the revival of the ancient homeland, it is closely bound up with the revival of Jerusalem." The items of Ussishkin's plan are still valid: "physical rehabilitation" around Jerusalem, industry and study within the city, expansion and consolidation of its Jewish population, and the concentration of the Jewish unity of fate around the symbol of the Western Wall. Then, as now, it may be said, with Ussishkin, that it is not a matter of political parties but, in his words, of "the honour of the entire Jewish people."

He was right. The building and development of the land, the building and beautification of Jerusalem, these are things to which there is no limit. These are a general national responsibility, and we must continue to ensure that the entire country and nation live up to this responsibility.

My friend Teddy has rightly mentioned here the non-Jewish population, the Arabs. As in all our acts in the Capital of Israel, so in this matter too we must give expression to the true character of the State of Israel. And, as the settlement of Jerusalem itself is part of the Jewish character of the State, so equality of rights for its citizens and equal care for them all is part of its human character, which is Jewish.

דברי ראש האגמשהלה בטכס מתן אזרחות כבוד

של ירושלים - 26.5.1968

זכות איחודה של ירושלים, שגם ידידי וחבריי, שר החוץ וראש העיר, דיברו עליה

כאן, עדיין איננה מזכה, אולי, בקלות הדיבור על ירושלים. כאותה שכינה השורה עליה, שלא י

ישיגנה כל כינוי ותיאור, כך אפשר לומר הרבה על ירושלים, וכבר אמרו עליה הרבה, טובים

וגדולים, ועדיין מהותה מתחמקת מכל הגדרה ותיאור.

קצת מן הדברים העזים ביותר, ההולמים ביותר, שנאמרו על ירושלים - מי שאמרם לא

ראה אותה, את ירושלים, כלל. "יפה גוף" של יהודה הלוי הוא דוגמא בולטת לדבר. וכך

יאה: כל כינוי ודימוי לא ישיג את ירושלים שבלב, והיא המעצבת את ירושלים שבארץ. עוז

ירושלים שבליבו של יהודה הלוי הוא הוא עוז ירושלים שבלב כולנו, הזכינו לראותה בענותה,

בחייה וביום חגה ואיחודה.

עיקר היטבה של מלחמת ששת הימים, מבחינה צבאית ומדינית, הוא אומנם בשבירת טבעת

המצור והאיום על חיי העם והמדינה. ואולם כל אחד מאיתנו יודע, כי חוויית היטוד הנפשית

סלו במלחמה הזאת היה מעטה השיחרור המאחד את ירושלים. זהו דבר שמעבר לניתוח צבאי ומדיני,

כשם שזיקת עם ישראל, לדורותיו, לירושלים היא מעבר לניתוח היסטורי. החלטתנו הנחושה,

לקיים את בירתנו באיחודה היא, איפוא, מעבר לתחום השאלות והסיקול, היא הקובעת את הסיקול

ולא נקבעת מתוכו.

ולפיכך, אפילו בימים שירושלים היתה ספר, היתה קביעת בירת ישראל בירושלים -

מעבר לחשבון כלכלי ומעבר לחישוב צבאי. היא היתה הכרה-חיים והכרה-לב לאומה.

מלחמתנו המדינית על ירושלים, שאבא אבן הזכיר אותה כאן, לא נבעה אף היא מחטבון סיכוי מדיני, אלא מעצם זהות המושגים שבין חנועת התחייה שלנו, הציונות, לבין ציון. ואם ירושלים קדושה לעולם כולו, לנוצרים ואף למוסלמים, הרי היא קדושה להם מתוך שכבר הייתה מקודשת לנו לעולם. המבקש להפריד בין עם ישראל לבין בירת ישראל, מבקש להפריד, כביכול, בין עם ישראל לבין עצמו.

הדברים אינם ערסילאיים כל-כך, ציבוריים וקיבוציים כל כך. ביטוייה של זיקה לאומית זו הוא איטי: כל יהודי יש לו ירושלים בליבו.

וכמה דברים על ירושלים שלי, שנשאתי בליבי, מלימודי מקרא וגמרא, מימים נעמתי, ואני נער, דברי סד"ר מארץ-ישראל, שנקלע לבית אבא בדרום רוסיה, וסיפר על שכיות הארץ, על מערת המכפלה, על קבר רחל אימנו - ובעיקר על הכותל המערבי.

מוריי ורבותי,

דרכי בארץ ישראל קטורה בירושלים מראשיתה ועד היום הזה, אף על פי שלא כל שנותי בארץ עברו עליי כאן.

ערב מלחמת העולם הראשונה, זמן קצר אחרי עלייתי, ובעצם - עלייתי זו לידתי מחדש - נקטר גורלי בגורלה של ירושלים. אף כי לא בעיר ממס אלא בהרים סביב לה. באנו אז, קבוצת בחורים קטנה ובראשנו - מאיר רוטברג המנוח, נאמן ההגנה והעבודה כל ימיו, לממס את קריאתו של אוסישקין לחקנתה של ירושלים. חקענו יחדות בפיסות האדמה הקטנות והפזורות שהתחיל המשרד הארץ-ישראלי לגאול באותם הימים בהרים הסובבים את ירושלים. כיום בנויה שם ממערב קריה-ענבים, ומצפון הוקם שם אחר-כך מושב עטרות, שנהרס במלחמת הקוממיות, וכיום שם שדה התעופה של עטרות. יש מצווה של "והיגדת לבנך" בתולדות ההתיישבות שלנו, אבל לא קל ביותר להחדיר אל ליבות בני הנוער של הזמן הזה את המושגים שבהם חשבנו ופעלנו בימים ההם.

אויסקיין ז"ל יצא בקריאתו אחרי מסעו הסליסי לארץ-ישראל, בטעה שהיו מעט יהודים בירושלים. מסקה של העיר - לא עליהם הוא נסע, שכן רובם היו מחוץ למעגל המשק הזה והתפרנסו מנדבת אחים מחוץ לארץ. אויסקיין קרא לתנועה לעשות שני דברים: לבסס את הישוב הירושלמי עצמו ולהרחיבו, ומלבד זאת - מה שהיינו קוראים היום לתת לה עורף חקלאי. וכך אמר - "ירושלים חסופה וערסילאית כולה, אין לה מסביב שום מושבה עברית, אם לא נביא בחשבון את "מוצא" הקטנה. צריך לירושלים תהיה מוקפת סורה של שכונות, סיוסביתן יוכלו לעסוק בעבודה גופנית, לעבוד בגינותיהם, לעדור את גניהם, את עדותיהם וכו'. קיצור הדברים, מן ההכרח הוא להתקין הבראה פיסית מסביב לירושלים". עד כאן לסונו של אויסקיין.

תארו לעצמכם: חבורת בחורים קטנה, פחות משני מניינים, ובהוכם בחורה אחת. מוסגי החקלאות גם של אלה בנו הגדלו בארצות מוצאם במחבר לקרקע, לא התאימו ולא הספיקו לארץ ולאיוור. היו כמובן הערבים, שידעו את האדמה, אבל את שיטותיהם לא יכולנו לקבל, חייבים היינו לחדש, וגם לא היה אפשר ללמוד מהם הרבה, כדי להכסיר את ארץ-ישראל להתיישובות יהודית רבה. גרנו בקיץ הראשון בסוכת מחצלות, שלושה דפנות וגג, בתוכה סורה מיטות בטור. ובקומנו בבקר, נמלאו חכופות ראשינו של מן העננים שנסקו לגבעה שעליה עמדה הסוכה. לחורף שכרנו בקלנדיה, הכפר הסמוך, בית אבנים. ואולם לא זכינו לחרוף בו, כי היה עלינו לעזוב את המקום עם ראשית הגיוסים למלחמת העולם הראשונה. על הגבעה לא היו מים. לרגלי הגבעה, בעמק, היה בור מי גמים. מים אלה שימשו לשכנינו הערבים לשתיה ולכביסה, להסקיית הצאן ולרחיצת צמרם - ומי הכביסה והצאן היו חוזרים בחלקם ומחלחלים לבור, וקיווינו שהם מצטללים. טעם המים וריחם לא היה רע. ניסיתי להתחרות בנשי הפלחים, שהיו נוטאות מים, המירות וזקופות, בכדים על ראשיהן. אני הסתמסתי בפחי נפט ריקים, ולא הייתי מגיע לראש ההר מהלך הרבה מאות מטרים והפח בחלקו ריק ממים. הרבה נספך על גופי מבעד לצווארון החולצה הפתוח.

פעם אמר לנו ערבי זקן, שעל הגבעה שלנו ממס ים באר מים סחומה. זה היה לנו כראשית גאולה. החילונו בניקוי - האמנו שנמצא מעיין. נתנפחו אצבעותינו בדליית האבנים, החרסים והטים מן הבור, בכלים פרימיטיביים ובחבלים. עד שהיגענו לתחתית הבור, ובפינה אחת גילינו לסמחתנו מים. לאכזבתנו המרה - לא מי מעיין היו אלא שריד של מי גססים, שחילחלו לחוף הבור. "והבור ריק אין בו מים" ופירש רש"י - מים אין בו אבל נחשים ועקרבים ים בו. ואני זוכר, שפעם עקץ עקרב את מאיר רוטברג, על גבעת השרשים, בטעה שחצבנו סם גומה למסע. חזק וטבילן היה מאיר, אבל ראייתו בכאבו הגדול. העקיצה הייתה סמוכה לקרסול, וזה כאב מאוד. אודה שנבהלתי. לא ידעתי הרבה וחששתי שחיון בסכנה. ממה שהבינותי, עשיתי לו איזו חסימה באבנט המזוי של הרובאסקה, שעוד היה איתי מרוסיה, ליד הברך, והרכבתי אותו, חציו מדדה וחציו נסען עליי, כל הדרך לקלנדיה, לבית הערבי, שמוחר לומר עליו שהיה ידיד נאמן וחסיד בהליכותיו עמנו. חבר אחר רכב ירוטלימה להביא רופא, ואני רצתי ברגל מהלך כמה פרסאות לבית מרקחת בראמללה להביא תרופה. לא הנחנו לערבי לצרוב את מקום העקיצה בברזל מלובן, כעצחו, אלא רק הסכמנו לטיפים תחבוסת מלח מלוהטת. חשבנו שזה יזיק פחות. כעבור מספר שעות בא רופא בכרכרה ולקחו לבית החולים.

אבל לא כל הערבים שסביבנו היו כמותו חסיד מקלנדיה. היו מכות, היו איומים, מריבות, פיוסים וסולחות, קטטות, חילופי יריות. המצב החמיר כשהחלו באות קבוצות מגויסים מן הכפרים הסמוכים ולבצור בציר חמס בגפנים שלנו. אז היו הקטטות לדבר יום ביומו. היו פצועים, מיסהו אף היגיע לבית חולים, עד שהוחלט מגבוה, שיש לעזוב עד יעבור זעם.

ומה היו פני המסק שלנו? כבר הזכרתי את פיסות הקרקע המנוחקות זו מזו. קיווינו שנאחד אותן יום אחד; גפנים סורחות מזנים מקומיים, - עוד לא נהגו להדלות אותן ולהגדיל את היבול. ואף על פי שהאגרונוס זגורודסקי טרח הרבה, ביקש ללמד אותנו ראשית דעה בחקלאות, אבל ראשית הדעת אמרה, שאולי צריך להחליף זנים.

מירוסלים עזרו לנו ראשי הכשרד הארץ-ישראלי, ד"ר רופין וטהון, שכל תקציב ההתיישבות השנתי שלהם הסתכם ב-20 אלף פרנק, אמנם פרנקים של אז, גם זה לא הרבה. האיננוטאר החי והחומם שלנו הצטמצם בדמותו של חמור דמסקאי שחור וגדול, שסחב מה שאפשר; כל מחסורנו עליו: הוא היה המוביל את ענבינו לירוסלים והמביא את לחמנו משם, לחמנו ושאר ירקות. כך נמסך הדבר עד שהיה עלינו, כאמור, לעזוב.

חזרנו לירוסלימה וכעבור כמה ימים עזבנו את העיר בלילה, חבוסי תרבושים שלא לפי מידת ראוינו. בן משפחת כוהן, מחלוצי מוצא, הגניב אותנו משם בסביל, שהיה לימים ל"דרך בורמה" המפורסמת. כך הלכנו - מאיר רוטברג, עוד לא החלים ונסאר בבית החולים - עד שהיגענו לכפר אוריה שהיה גבול ההתיישבות היהודית הצפונית לפי מושגי הימים ההם, ומשם למושבות יהודה. כך נסתיים הפרק הראשון בקטריי עם ירוסלים. במסך הימים ביקרתי הרבה והחבטתי עיני ביופיה ובעונייה, וראיתי את דלות עמידתנו לייד הכותל המערבי. לא היו הדברים רחוקים הרבה מדברי הרמב"ן במכתבו המפורסם לבנו.

הפרק הירוסלמי השני שלי הוא קצר מאוד: בעת שהונחה אבן הפינה לאוניברסיטה בירוסלים, הסתתפתי בסקס כאחד הסליחים במשלחת הגדוד העברי - גדוד מתנדבי ארץ-ישראל, בצבאו של אלנבי, הגדוד ה-40 של קלעי המלך. קטריי עם ירוסלים אחר-כך אחוזים ודבוקים בעבודתי בענייני התיישבות ומים, ואחר-כך בסוכנות ובממשלה. בחור שאר דברים שבארץ, היתה לי אז יד בהנחת קווי המים המחודש מראש העין לירוסלים, בימי מלחמת המחרור, אחרי סגירת הקווי הקודם מחמת פיצוץ תחנת המאיבה בלאטרון וגזילת קטע קרקע שבו עבר הקווי עם הכביש. קו המים החדש בחיפזון ובאימפרוביזציה, שלא להותיר את העיר בלי מים, והדבר נעשה תוך שבועות מעטים, בעבודה קדחתנית ולעיתים - תחת אש אויב, במסירות נפש ובהקרבה. והוא הדין בסלילת הכביש החדש המחבר עם השפלה, במקום הכביש הנלקח מאיתנו בחוזק יד במלחמה, הכביש החדש שקראו לו כביש הגבורה, וטיפולתי ביישוב אותו שטח בהרי יהודה שקראנו לו, עד לפני זמן קצר, הפרוזדור.

1. The first part of the report deals with the general situation of the country and the progress of the work during the year. It also mentions the results of the various expeditions and the collections made.

2. The second part of the report deals with the results of the various expeditions and the collections made. It mentions the names of the collectors and the places where the collections were made.

3. The third part of the report deals with the results of the various expeditions and the collections made. It mentions the names of the collectors and the places where the collections were made.

4. The fourth part of the report deals with the results of the various expeditions and the collections made. It mentions the names of the collectors and the places where the collections were made.

5. The fifth part of the report deals with the results of the various expeditions and the collections made. It mentions the names of the collectors and the places where the collections were made.

דומה שבעת זהו חלק מן הסרקלין. כך נמצא המסך לאותה ראשית ביצורה של ירושלים ולהקמת עורף חקלאי לבירה.

ועוד פרט אחד - מימי מלחמת הקוממיות. מימי המצור. הייתי אז מזכיר מועצת פועלי

הל-אביב, ובלי להשתחרר מזה - נחתי רוב זמני לעזור לענייני בסחון, בבית האדום ועל הגבעה ברמת-גן. פעם אחת קרא לי בן-גוריון, ואמר לי שירושלים עומדת ערב רעב ממש. והקולונל דוד מיכאל מרקוס, מיקי סטון קראנו לו באותם הימים, סיפר לו כיצד נפתרה בעיית אספקה מרכזית בימי מלחמת העולם השנייה על גבות בני אדם ממש. ובן-גוריון שאל אם אפשר לעשות זאת פה. והגובתי הייתה ברוח של נעשה ונשמע. ניסיתי והצלחתי לגייס מאות מפועלי הל-אביב. דרך בטוחה הגיעה באותם הימים עד חולדה ומכאן ואילך היה צריך להעביר את האספקה בידיים, על הגב, מרחק רב. הם עשו זאת. הם באו כמו שהם - קצתם בבגדים טנומריס שונים, קצתם בנעלי בית, קצתם בנעלי ספורט, ועשו זאת, במסירות ובחרדת קודש. ואפשר שבאותם הימים לא היה המסא על הגב חשוב הרבה פחות להצלת ירושלים מן הנשק ביד.

הפרטים שבאו אחר-כך טובים יותר וידועים יותר, ואף אין להפריד בין הכרוך בירושלים לבין כל שאר הדברים שעברו תחת ידי כשהייתי שר חקלאות, שר האוצר ואחר-כך ראש הממשלה ושר בסחון. וודאי שלא עשינו די. לגבי ירושלים - בכל אין די. אבל מסהו עשינו.

כן, עד שבאה מלחמת ששת הימים. אולי נוכל לספר, יום אחד, כל מה שקדם לשחרור ירושלים כולה. והרי העיקר - כבר סופר. ממלכת ישראל עשתה הכול כדי שלא תיכפה עליה מלחמה בכלל ושלא תיכפה עליה מלחמה דווקא כאן. ואולם האוייב רצה אחרת, וכולנו ידענו, שאין הגנה לירושלים אלא בשחרורה המלא, וכך קם והיה. כל מה שאומר על אותם הימים יהיה דל לעומת מה שחשנו, או שיישמע נדוש.

1870

1871

1872

1873

1874

זה דרכם של דברים רמים, שמסתמכים בהם לעתים קרובות מדי, ובטעה שיש צורך בהם - כאילו ניטלה מהם נשמתם: הרי כאן, באמת, אפשר לומר שכל מי שדן בגורלה של ירושלים בימים ההם "סמך את מטק כנפי ההיסטוריה". והפעם מותר לומר כך, בלי להסתכן במליצה ריקה. ובסופו של דבר - מה ערך נטוה לכל מה שעסינו באותו הזמן, לעומת כל אחד מן הבחורים במדים שהירפנו את נפשם על העיר, לעומת כל אם שירדה חרדה עם ילדיה הקטנים למקלט, ושחכתה עד יעבור זעם, ואנשי ירושלים ומגיניה כולם זכורים לטוב מימי תש"ח ועד ימי תשכ"ז. ליד אלה - לא אני ולא חברי בממשלה איננו יכולים לומר אלא זאת: נתגלגלה על ידינו זכות גדולה, ולוואי וננויה זכאים.

פגישתנו הראשונה עם העיר הסלמה נמהלה בכאב כפול: כאב על הבנים שבזכותם איווודה והם לא זכו לראותה באיחודה; ועוד כאב - על העיר בחילולה. לא די שהסלטון שהיה עם מנע גיטה מעם ישראל אל קודשיו, אל הכותל. בתי חפילה עתיקים ובתי לימוד תורה היו לעיים ובתי הקברות נחרט לכביש, ומצבות טומאו ונהרסו. הרס לשט מלחמה והרס לשט התעללות. לא חרדת קודש ולא כיבוד התחייבויות לא עיכבו בעדם. ובלב כל איש יהודי נחגבס הנדר: עוד אבנך ונבניה.

עשרים שנה שחק העולם על ההרס ועל חילול הקודש. ובטעה שאנו סומעים כיום, דווקא כיום, עירעור במועצות עמים על מעשה של איחוד ושל בניין - בסמו של "סטטאטוס קוו" בארבעי - אי-אפשר לנו שלא לשאול: למה רגשו עכשיו, אחרי ששחקו עשרים שנה?

והינה עברה שנה, אולי כבר יש ילדים קטנים שלא ידעו ואינם זוכרים ירושלים אחרת, ירושלים מחולקת. והם לא יזכרוה לעולם אחרת, אלא בסיפורים, מפני אבותיהם. ואולם כמו בימים שנקראנו ראשונה לבוא, כן גם עכשיו עמידה של העיר הלוי כביסוסה, בחוכה ומסביב לה. יותר מאי-פעם אנו רגשים לחזור כיום על דברי אוסיטקין בקריאה היא: "אם יש מקום ופתחון פה לדבר על תחיית המולדת העתיקה, הרי הדבר קטור קטר אמיץ בתחייתה של ירושלים". סעיפי אותה תוכנית עומדים בעינם: "הבראה פיסית" מסביב לירושלים, העסייה ולימוד בתוך העיר, ריבוי היישוב היהודי וביסוסו, וריכוז אחדות הגורל היהודי בסמל מסביב הכותל המערבי. כאז, כן עתה אפשר לומר, עם אוסיטקין, שלא במפלגות נאמרו הדברים אלא, "בכבודו של עם ישראל כולו".

ואומר - נכונים דבריו. בניין הארץ ופיתוחה, בניין ירושלים והאדרתה - אלה מן הדברים שאין להם שיעור. שני הדברים הם בגדר אחריות לאומית כללית ועלינו להתמיד ולהעמיד את המדינה ואת האומה כולה על אחריותה זאת.

טדי ידידי הזכיר כאן בצדק את אוכלוסי ירושלים שאינם יהודים, את הערבים. כמו בכל מעשינו בבירת ישראל, כן גם בענין זה צריך שנביא לידי ביטוי את מהותה האמיתית של המדינה. וכמו שעצם יישוב ירושלים האחת. על החמימות האישית שהיתה בדבריו אסתפק אולי בשתי מילים: זה הדדי. כפי שהוא אמר, עמדה רעותנו במבחן חילוקי דיעות ואני מקווה שהיא תעמוד אפילו במבחן הקשה יותר - של עבודה משותפת.

ואסיים בדברי תודה לעיריית ירושלים הבירה ולכל מי שכיבד אותי היום בכבוד, ואומר, כי אין הוא אלא מכוח הזכות שנתגלגלה על ידי ועל ידי חבריי בממשלת ישראל, לנהל את עניני העם בימים שיירושלים חוברה לה יחדיו. הכבוד הזה מטיל חובה ומי ייתן ונעמוד בה. אין זה גמול אלא אוליי מקדמה, על חשבון מה שכולנו עוד חייבים לבירה.

ראש העיר
رئيس البلدية
MAYOR OF JERUSALEM

ירושלים, כ"ג אייר תשכ"ח
21 במאי 1968

לכבוד
ראש הממשלה
מר לוי אשכול
כ א י

אדוני ראש הממשלה,

הנדון: "ימין-משה" - פקודת הקרקעות (רכישה לצרכי צבור)

הנני פונה אליך כיו"ר ועדת השרים לענייני ירושלים.

נושא הפקעת שכונת "ימין משה" היה כבר על סדר יומה של הועדה והוא הובא לממשלה באחת משיבותיה האחרונות. ממידע שהגיע אלי הבינתיבי כי ההפקעה, אשר: ועדת השרים המליצה עליה, לא אושרה פורמלית בממשלה בגלל עמדת אחד השרים, מכיון שהשר הטיל ספק בצדקת ההפקעה, על סמך העובדה שכאילו באה ההפקעה לנשל מרכושם אנשים אשר ישבו במקום במשך 20 שנות המדינה, ושאוותיהם היו בין מיסדי השכונה. הנני מרשה לעצמי להביא בפניך את הבעיה בשלמותה:

1. המטרה

השכונה, מהראשונות שנבנו מחוץ לחומה, הינה מהשכונות היחידות העומדות עדיין על תילן בשלמותן. הקרקע עליה הוקמה, נרכשה במאה הקודמת ע"י סיר משה מונטיפיורי ז"ל, בגלל קרבתה להר ציון ולכותל.

מיקומה לנוכח החומה, הר ציון, מגדל דוד והעובדה שלמרגלותיה מתוכנן הפרק הלאומי שיעטר את העיר העתיקה, הביאו למסקנה שיש לשמר את השכונה, לשקמה ולשפצה במטרה להחזיר לה את צורתה המקורית. זאת תהיה למעשה השכונה היהודית היחידה בירושלים שתשמר בשלמותה כדמותה במאה ה-19.

השכונה הוזנחה קשות מאז מלחמת השחרור וצורתה המקורית הושחתה ע"י בניה מראית, בראש ובראשונה בגלל חוסר יחס מצד האוכלוסיה המתגוררת בה בחנאי דיור קשים בצפיפות גדולה, עם שרותים נחותים ביותר. (על הרקע 25). ביצוע השיקום מחייב, לאור אי הזהות שבין בעלי הנכסים לבין הדיירים המאכלסים את השכונה, כי הבעלות על הקרקע תעבור לידיים ציבוריות. זאת כדי לאפשר תכנון מרוכז, פיתוח השרותים הציבוריים (מעברים, מדרגות, ביו-מים-חשמל-טלפון-חם קרקעיים, גינות וכד'), הריסת הבניה הבלתי חוקית המכערת את המקום, פנוי יזום והחלפה חלקית של האוכלוסיה תוך ביקורת ציבורית על הדיירים הנכנסים ושמירה על רמה הולמת של האוכלוסיה המתחלפת.

כל זאת כדי להבטיח כי השכונה תאוכלס אך ורק ע"י דיירים שלהם יחס נפשי למבנים טעוני טיפוח בשכונה עתיקה, המוכנים ליטול על עצמם את העול הלא קל הכרוך בדבר. קיימת בגדון גם התענינות מרובה מצד גורמים חשובים בארץ ומחו"ל שהתישבותם בירושלים בשכונה יהודית מקורית עתיקה, על דרך המלך למבוא הראשי לעיר העתיקה, מעל הפארק הלאומי, תהיה תוספת נכבדה לאוכלוסית הבירה.

2. הרקע המשפטי

- א. בשכונת "ימין משה", הידועה כגוש 30030, מצויות 148 חלקות קרקע.
- ב. מחוץ 148 החלקות הופקעו ע"י המדינה לצרכי ציבור בנובמבר 1966, 9 חלקות הידועות בשם "משכנות שאננים". (השכונה הראשונה שהוקמה מחוץ לחומות העיר העתיקה בשנות ה-60 של המאה ה-19, ע"י סיר משה מונטיפיורי מכספי עזבונו של התורם יהודה טור מגיו-אורליאנס).
- ג. 139 החלקות הנותרות מתחלקות ל-:
- (1) 128 חלקות שעליהן מבנים שונים.
- (2) 11 חלקות שאין עליהן מבנים כתוצאה מפעולות מלחמה.
- ד. מחוץ 139 החלקות, 113 - הן בבעלות פרטית, ו-26 הן בבעלות של הקדשים וכוללים.
- ה. המבנים שעל 139 החלקות ניטשו ע"י בעליהם בעקבות מלחמת השחרור, פרט ל-8 משפחות שהן גם בעלי הבתים וגם דירות במקום. יתר המבנים חפוטס על-ידי עולים, רובם המכריע מחורקיה, הגרים בהם על חוזי שכירות מוגנים ע"י חוק הגנת הדייר. מספרן של משפחות אלה הוא קרוב ל-160. משפחות אלה גרות בתנאי דיור קשים ביותר והן מיוחלות לרגע בו תינתן להן האפשרות לעבור לתנאי דיור אנושיים יותר, דבר שמשרד השכון והעיריה מטפלים בו באמצעות החכרה הממשלתית עירונית לשיקום משכנות עוני בירושלים "פרדות".

אסיר תודה אהיה לך אם תואיל להביא אינפורמציה זו לידיעת חברי הועדה.

לנוחיות השרים הנני מצרף רשימת הבעלות, כולל פרטים על הרישום בספרי האחוזה, כאשר שמות הבעלים המתגוררים בגוש בשכונה - מסומנים בקו אדום.

בברכה,
טדי קולק

more than 100 ft. to near 500 ft. elevation as shown here.

חלקה מספר	שטח/מספר	השטח הרשום	סוג הקרקע	תאריך הקרקע	הבעלים
1 ✓		650 ג.		אדמה	ד. ילין
2		155 ג.		2 חד'	שמואל זובק
3					
4	56/54	105	מולק	5 חד'	אסתר לדיר
5	6/243	106.19	"	חדר ואו'	שמעון גוטפריד
6		115 ג.	"	3 חד'	✓ הקדש פיגא סטרנע רפפורט - חצר ויניץ, יג. ילין
7	31/125	115.76	"	2 חד'	ישראל משה ווילף
8	111 מרץ 328	180	פיק "	2 חד'	חנה בת יעקב אליהו (לוריא)
9		125 ג.	"	2 חד'	בומברטן
10	20/107	121.80	"	בית	וולף וליבה מן
11		126 ג.	"	2 חד'	✓ הקדש טשפחתי כהן ע'י עקיבא כהן
12	51/56	128.12	"	2 חד'	✓ שמואל דוד ב'ר שמעון אשר הכהן - הקדש טשפחתי
13	24/26	130 ג.	"	2 חד'	שרה רבקה אקספילד
14	71/176	158.58	"	4 חד'	✓ מרכז המפעל למען ילדי ישראל
15		100 ג.	"	1 חד'	מאיר אפשטיין ע'י צבי שפירא רח' ממילה
16	18/115	187	פיק "	2 חד'	✓ הקדש שפיצר - ע'י שמואל שפיצר ושמעון אשר הכהן
17	6/244	250	פיק "	3 חד'	שמעון ליב אלברט
18	6/245	155.60	"	בית	זיסל ברגמן
19		136 ג.	"	2 חד'	✓ הקדש חיים דוד בומברטן
20	72/89	124.07	"	בית	יחזקאל רוזנברגסקי
21	33/97	152.71	"	"	אסתר נוימן ואריה ליב רוזנשטיין
22	6/246	242	פיק "	"	משה איזנבך (איזנברג)
23	17/167	240	"	"	וויליאם פישמן
24	29/180	135.61	"	2 חד'	מירל כהן - רשומות
25	42/198	113.28	"	2 חד'	חיים אלברט (1/4), מאיר (1/4), שרגא פיבל (1/4) יצחק (1/4)
26	47 מאי 325	156	פיק "	2 חד'	○ אדמונד סבג מונטיפיורי (בורקס: נתנאל טורנהיים)
27	48 מאי 325	226	"	בית מרחץ, תנור	" " "
28	56/24 49	226	"	2 חד'	יצחק מנדלמן
29	14/40	86.18	"	2 חד'	מרים בסריאטי - פיליסוף
30 -	14/44	107.37	"	בית	מלוינה חורש 1/3, עזרא אדורד חורש 1/3, יהושע סטנלי חורש 1/3
31 ✓ -	15/219		"	"	אלתר הורביץ
32 ✓ -	6/241	84.46	"	"	משה ורובל 1/2, מלכה לובל 1/2
33 ✓ -	54/127	88	"	2 חד'	חנה הרשלר
34 ✓ -	43/27	30.79	"	2 חד'	חסדאי בן יהודה שמעון אמזלג
35 ✓ -	6/242	68.37	"	בית	✓ מנהלי כולל אמריקה תפארת ירושלם אפ' הקדש מלכה וינר
36 ✓ -	36/193	71.82	"	2 חד'	צפורה קריינדל שטיין

חלקה מספר	דף/מספר	השטח	הקרקע	תאריך	הבעלים
37	60	ר.	מולק	נערן כקרקע	כולל רומניה
38	11	מאי	139	פיק	אדמונד סבג מונטיפיורי - בורקו: פרוט מנדל ראשל
39	12	"	615	"	בית הכנסת ובור
40	84/152	126	"	2 חד'	כולל הורדנה - הקדש אלי' מרדכי איזנשטיין
41	38/137	"	"	2 חד'	אליהו ספרבי
42	17/137	"	"	4 חד'	יהודה ליב בן אשר אלתר גלוברמן
43	138	ר.	"	4 חד'	אשת שמעון ליב אלברט
44	20/26	101.54	"	בית	וולף בן זיסקינד שחור { בורקו נתקבלו חלקות חדשות מס' 150, 151
45	20/17	101.54	"	2 חד'	וולף בן זיסקינד שחור { אולם בטאבו עדיין רשום יורשי גוטליב
46	79/66	100.55	"	2 חד'	יהודה דוד ידלר גולדברג
47	87/12	100.55	"	2 חד'	חיים אריה בוקסר 1/2 לאה בוקסר 1/2
48	138	ר.	"	3 חד'	שלמה בריטשנר
49	20/6	262	פיק	בית	רבקה אשת יצחק לוי
50	88/46	131	"	3 חד'	שמעון אלעזר יודלביץ 6/30 חיה סלומון 6/30 פנינה לאה גולדברגר 6/30 שרה קרויזר 6/30, בשא הריס 2/30 פנינה סטרלצר 2/30, זלבה שליפר 2/30
51	87/180	116.06	"	2 חד'	אח"כ. ב. כהן, ע. כהן, הרב יוסף כהן אפ' הקדש חנה פייגא פלמן
52	51/41	115.48	"	3 חד'	שמואל דוד ב'ר שמעון כהן - הקדש משפחתי
53	75/9	114	"	2 חד'	שרה רבקה כהן
54	28/128	114.33	"	"	שרה רבקה כהן
55	81/122	114	"	"	יוסף חיים שפיצר 1/2 חוה שפיצר 1/2
56	105	ר.	"	"	משה ספרברג
57	56/71	125.85	"	4 חד'	מנדל חייקין
58	6/249	265.44	"	בית	פנינה פילדר 28/40 אברהם 48/40 אברהם בן יצחק ישראלי 2/40 ג'יני (2/40) הלל (2/40) יצקב (2/40)
59	156	ר.	"	"	נתן רוהלד
60	15/321	125	"	2 חד'	אלתר בן משה טובנהויז
61	74/18	152.80	"	בית	דוד לחדב 1/7 משה 1/7 אלעזר 1/7 יוסף יהדיו 1/7 שושנה אזול 1/7 שמחה לחדב (1/7) אסתר סירוקין-לחדב (1/7)
62	31/124	131.57	"	"	יורשי חיים מ. פילדר כנ"ל חלקה "58"
63	62/69	132.72	"	2 חד'	אהרן מוסס
64	42/68	136.16	"	"	אברהם חיים בן בנימין אטנא-טוילי
65	116	מרץ	328	פיק	הענה בת מרדכי כהן (אשת ר' ב'צ ידלר)-רשום שדך
66	150	ר.	"	"	הכנסת אברהם - הקדש: עץ חיים ותורת חיים
67	110	ר.	"	3 חד'	הכנסת חיים אהרן וויס
68	80/4	149.95	"	6 חד'	הקדש בית זקנים וזקנות לכל עדת ישראל ירושלם
69	15/70	252	פיק	8 חד'	העדה האלג'ירית 12/24 בי"ח משגב לדך 6/24 בית יתומים הספרדי - 6/24

חלקה מספר	דף/מספר	השטח הרשום	סוג הקרקע	תאריך הקרקע	הבעלים
70	75/195	138.46	מולק	2 חדר'	רבקה איסקיו - פנוס
71		140 .ג	"	2 חדר'	יהודה דסה
72	18/322		"	3 חדר'	יעקב בן בנימין אשכנזי
73	24/45	188.45	"	בית	✓הקדש מושב זקנים הטאוחד
74	15/91	264 פיק	"	3 חדר'	רבקה לוי (1/2) רחל לוי (1/2)
75	15/77	244 מ	"	3 חדר'	יצחק דהאן
76	44/141	139.61	"	2 חדר'	יוסף פינטו (1/5) שמחה (1/5) בנימין (1/5) משה (1/5) אבשלום (1/5)
77	15/76	242 פיק	"	2 חדר'	אורו מזרחי
78	18/325		"	2 חדר'	יוסף מיוחס (1/3) יצחק (1/3) חיים מיוחס (1/3)
79	42/57	85.38	"	בית	פרקדה רינה דסה {מגרש מס' "1"
	42/58	47.90	"	"	משה נסים דסה { " " "א"2"
80	42/38		"	2 חדר'	יוסף אברהם פרץ
82		90 .ג	"	"	רחל ואסתר מיוחס
83	15/69	97.67	"	"	יעקב חי בכור ניסים
84		90 .ג	"	1 "	משה קסוטו
85	18/149	90	"	3 חדר'	שלום בן שלמה לוי
86	22/132	255 פיק	"	3 חדר'	אסתר אשת בכור שלום (הדף לא מאושר)
87	15/80	173	"	6 חדר'	פרקו (מרדכי) פרנס
88	15/82	160.30	"	4 חדר'	גבריאל בן משה אברהם לוי
89	15/72	159.42	"	2 חדר'	יעקב כהן
90	15/94	159.72	"	3 חדר'	משה ארדיטי
91	15/83	129.27	"	3 חדר'	אהרן יצחק ארוטש
92	20/124	185.06	"	בית	אברהם סידים
93		130 .ג	"	4 חדר'	דוד אלחסיך
94	18/327		"	2 חדר'	שלמה באבא מזרחי
95	18/331	208	"	חדר ומח'	יעקב נחום בילו
96		120 .ג	"	3 חדר'	ברוך בנבנישתי
97	55/55	116.13	"	2 חדר'	מרים בת משה מזרחי
98	18/328		"	2 חדר'	יצחק קפלונט 1095/1440 חלקים ויורשי
	93/119		"		שמחה ברוך 345/1440
99	18/329		"	2 חדר'	רחמים מזרחי
100		560 .ג	"	קרקע	○ אדמונד פבאג מונטיפיורי
101	15/92	274 פיק	"	2 חדר'	רחל לוי (1/2) רבקה לוי (1/2)
102	15/88	151 פיק	"	2 חדר'	רבקה לוי (1/2) רחל לוי (1/2)
105	15/78	247.06	"	4 חדר'	שלמה מיוחס (1/2) רפאל מיוחס (1/2)
106	15/71	108.11	"	בית	שרה בן-עמר בת יוסף קורקוס
107		88 .ג	"		חנות וחדר רחל נחמיאס (1/2) שלמה אלבובר (1/2)

ה ב ע ל י ם

ט ו ב ת א ו ר
ה ק ר ק עה ש ט ח
ה ר ש ו טדף/ספר
מסחלקה
מספר

שלמה פרץ	2 חד'	מולק	95.95	15/93	108
✓ הקדש יהושע בן שושן ואהרן עמיאל	בית	"		18/151	109
יהודה בדהב	3 חד'	"	156.26	15/81	110
מאפיה 3 חד' [○] הקדש מונטיפיורי	3 חד'	"	260 .ג		111
ביכ"נ 2 " [○] כנ"ל	2 חד'	"			111/א
שרה ששון ^{1/5} יוסף מיוחס ^{1/5} יצחק ^{1/5} רחל ^{1/5} חיים ^{1/5}	3 חד'	"	122.37	15/86	112
רחל אשת יצחק ניסים	2 חד'	"	92 .ג	18/153	113
פלור אשת בן ציון בנסנטי (פיסנטו)	2 חד'	"	104 .ג	18/152	114
יעקב חיים בכור ניסים	3 חד'	"	178 פיק	15/85	115
בכור בן ששון	3 חד'	"	177 פיק	15/75	116
אשר ו-רפאל בני יצחק מזרחי	2 חד'	"	106 .ג	18/326	117
רחל כהן ^{1/2} טובה כהן ^{1/2}	בית	"	98.25	20/153	118
שמואל יפה בן אליהו ארמוזה ^{1/2} משה נסים בן יעקב דסה ^{1/2}	3 חד'	"	115	15/84	119
✓ [○] הקדש מונטיפיורי	קרקע	"	516 .ג		120 ✓
רחמים מאיר בן מחלוק דהאן	3 חד'	"	113.27	22/131	121
חסדאי בן יהודה שמעון אמזאלב	2 חד'	"	99.39	15/74	122
○ אדמונד טבאג מונטיפיורי; ברוקר: מרדכי עוזר	2 חד'	"	178 פיק	325	123 132
יצחק משה מזרחי	2 חד'	"	230 פיק	15/87	124
פריה גביסון	4 חד'	"	178 .ג		125
יצחק בן יוסף דהאן	3 חד'	"	102.84	15/73	126
דינה ומאיר קימחי	3 חד'	"	165 פיק	20/123	127
מזל טוב אשת יום טוב פינץ	4 חד'	"	96.5 430	59/25	128
יעקב בן דוד מזרחי	בית	"	174 פיק	20/122	129
יעקב בן דוד מזרחי	"	"	172	20/125	130
שרה דפנה ^{3/32} שולמית ברנבלום ^{3/32} צפורה אופנה ^{3/32} יוסף, אברהם, יצחק צבי, רות, ופנינה אופנה ^{18/32}	"	"	102.26	20/126	131
יעקב נחום גילו	2 חד'	"		18/330	132
משה בן סעדיה קראוני	2 חד'	"	131	15/90	133
✓ תחנת הרוח [○] ועד שכ' ימין משה	"	"	790 .ג		134 ✓
משה מינאנה-שוילי ^{2/3} מרדכי משה ^{1/6} תמר ^{1/6}	3 חד'	"	115.05	42/146	136
רחל ומרדכי ציאנה-שוילי ^{1/4} (תיק 1323/45)	3 חד'	"	153.7	325	137
○ ביאופורד אדמונד טבאג מונטיפיורי	אדמה	"	232.19	42/59	138 ✓
אברהם ^{1/4} מנחם ^{1/4} יעקב קיה ^{1/4} זלבה הימוביץ ^{1/4}	2 חד'	"		18/323	139
אברהם קיה ^{1/4} מנחם קיה ^{1/4} יעקב קיה ^{1/4} זלבה הימוביץ ^{1/4}	2 חד'	"		18/324	140
הועד הכללי כנסת ישראל ^{1/2} (הקדש טורא) ^{1/2} ועד עזת הספרדים	44 חד'	"	12,800.ג		141 ✓

ה ב ע ל י ם

ס ו ג
ת א ו רה ש ט ח
ה ר ש ו םדף/ספר
מס'חלקה
מספר

ה ב ע ל י ם	ה ש ט ח ה ר ש ו ם	ס ו ג ת א ו ר	דף/ספר מס'	חלקה מספר
אפרים פרנקל	44 ג.	מולק 1 חד'		142 ✓
אלקה איזיקמן	44 ג.	" 2 חד'		143 ✓
ברנדה שטיינברג	44 ג.	" 2 חד'		144 ✓
שרה כנדלמן ע"י ועד ספרדים ת.ד. 617	44	" 2 חד'		145 ✓
שלמה אופנר	44	" 2 חד'		146 ✓
שלמה עלבא	44 ג.	" 2 חד'		147 ✓
יצחק טרבן	30 ג.	" 1 חד'		148 ✓
אסתר בורלה	30 ג.	" 1 חד'		149 ✓
(מקודם חלקה 44)	101.54	בית "	20/16	150
כנ"ל	101.54	בית "	20/17	151



ועד גונן ח' - ירושלים

בית הועד השכונתי - רח' השומר 41/5

בחרנו בדרך זו של פנייה אל המוסדות בשל בעייה חמורה המעסיקה את תושבי השכונה. שכונתנו מאוכלסת כיוצאי גלויות שונות. זה שנים מספר עוקבים אנו בדאגה אחרי תופעה של רישום ילדים מעדות שונות הגרים באזורנו בבתי ספר שמחוץ לשכונה ובניגוד לחוק רישום לפי החלוקה האזורית. אנו קובעים שהופעה זו פוגעת בעקרון של חינוך שווה לכל ילדי ישראל.

בשכונתנו פועלים בתי ספר מזרמים שונים ואנו עדים למאמצים ברוכים מצדם של המנהלים להתמודד עם בעיות החינוך בתנאים הנתונים. בשום אופן לא נוכל להסלים עם העובדה לפיה חלק מתושבי האזור עוקף את החוק בדרכים שונות ומצליח לרשום ולהעביר את ילדיהם למוסדות הרצויים להם. מצב זה מעמיק את הניגודים החברתיים ועומד בניגוד מוחלט לשאיפה להגיע ל~~שיוויון~~ ^{שוויון} גלויות.

לדעתנו אין כל הבדל מהותי בין ילדים שמוצאם מעדות שונות.

לאור מצב זה הננו דורשים מהמוסדות האחראים לכך:

א. לבדוק את הרקע להוצרות מצב זה של נהירת הילדים מחוץ לשכונה - רבר אשר פוגע קשות ברמת הלימודים.

ב. לבדוק באופן מידי ויסודי כיצד נתאפשרו עקיפות החוק בדבר רישום וחינוך הילדים בבתי הספר באזור מגוריהם.

^{באתר} אנו רואים בבעיות הנ"ל עניין לאומי ממדרגה ראשונה ומצפים שהמוסדות יחנו את לפתרונה ללא דיחוי.

בחושה החלטתם של תושבי השכונה להאבק להבטחת רמת לימודים נאותה לכל ילדי השכונה ללא הבדל.

בירושלים השלמה יש להבטיח את אחדות ושלמות העם!

ועד השכונה.



32

ירושלים, כ"ח בניסן תשכ"ח
26 באפריל 1968

1600/5

אל : מר ש. דיבנן, שגריר ישראל, ריא-דה-ז'נרו

מאת: מנהל לשכת ראש הממשלה

חבר יקר,

בראשית יוני חגיע לארץ שרותך משלחת רשות תכנון תכנית-אב
לירושלים לביקור בעיר כירחך ללמוד שיטות שקום משכנות עוני,
הכנת תכנית-אב, והשתלבות מינהל המזינה בבירה במרכז העסקים
המקומי וכדומה.

במשלחת חבר גם אחי, עמיקם יפה, מהנדס העיר ירושלים.

אודה לך אם תעזור לו בניצול מקסימלי של ימי שהותו בעיר
לבילוי וללמוד.

מכיון שיש עוד זמן עד צאת המשלחת, התרצת לשגר אלי
בשבילם מחשבות, הצעות ותכניות, המחייבות תכנון מראש או תאום
תוכניותיהם לתאריכים מסויימים, או כדומה?

ב ב ר כ ה,

אביעד יפה

אי/אכ

ירושלים, כ"ח בניסן תשכ"ח
26 באפריל 1968

1600/5

אל : מר ט. יובל, שגריר ישראל, לימה

מאת: מנהל לשכת ראש הממשלה

חבר יקר,

בראשית יוני הגיע לארץ שרותך משלחת רשות תכנון חבנית-
אב לירושלים בעיר בירתך ללמוד שיטות שקום משכנות עוני, הכנת
חבנית-אב, השתלבות מנהל המדינה בצורה במרכז העסקים המקומי
וכדומה.

במשלחת חבר גם אחי, עמיקט יפה, מהנדס העיר ירושלים.

אודה לך אם תעזור לו בציוד מקסימלי של ימי שותחו
בעיר לבילוי וללימוד.

מכיון שיש עוד זמן עד צאת המשלחת, התרצה לשגר אלי
בשכילם מחשבות, הצעות ותוכניות, המחייבות תכנון מראש או תאום
תוכניותיהם לתאריכים מסויימים, או כדומה?.

בברכה,

אביעד יפה

אי/אכ

16001

ירושלים, כ"ה בניסן תשכ"ח
26 באפריל 1968

1600/5

אל : מר ראובן גל, קונסול כללי, ליסבון

מאת: מנהל לשכת ראש הממשלה

חבר יקר,

בראשית יוני הגיע לארץ שרותך משלחת רשות הכנון תכנית-אב לירושלים לביקור בעיר בירתך ללמוד שיטות שיקום משכנות עוני, הכנת תכנית-אב, השתלבות מנהל המדינה בבירה במרכז העסקים המקומי וכדומה.

במשלחת חבר גם אחי, עמיקם יפה, מהנדס העיר ירושלים.

אודה לך אם תעזור לו בניצול מקסימלי של ימי שהותו בעיר לבילוי וללימוד.

מכיון שיש עוד זמן עד צאת המשלחת, התרצה לשגר אלי בשבילם מחשבות, הצעות ותוכניות, המוויכות הכנון מראש אי תאם תוכניותיהם לתאריכים מסויימים, או כדומה?

בברכה,

אביעד יפה

אי/אב

2/0031

THE UNITED STATES OF AMERICA

DOE

1960

THE UNITED STATES OF AMERICA
DOE
DOE

DOE

DOE

DOE

DOE

DOE

DOE

ירושלים, ב' כסבת תשכ"ח
3 בינואר 1968

1600/5
1404/9

אל : שר האוצר

מאת: מנהל לשכה ראש הממשלה

כבוד השר,

ראש הממשלה ביקש להעביר אליך ההחלט
הרצ"ב ממכתב ראש העיר ירושלים בדבר שיחזור
הקברות בהר זיתים. אין ספק שהדבר חשוב וראש
הממשלה מחייב את ביצועו בהקדם.

הוא יודה לך אם תלמד את הנושא ותבדוק
את הדרך החקציבית לביצועו.

ב ב ר כ ה,

אביעזר יפה

העחק: ראש העיר, ירושלים
יהודה ממיר

File
3322



סר האוצר

ישראל, 5 בסבת תשב"ח
8 בינואר 1968

מס' 136/1

אל: מר א. יפה, מנהל לשכת ראש הממשלה

הנני מאשר קבלת העתק ממכתב ראש העיר
מיום 7.12.67 בדבר שיחזור הקברות בהר הזיתים.
העברתי את המכתב לטיפול אגף התקציבים.

בברכה,
פנחס ספיר

העתק: אגף התקציבים

כ"ר



ראש הקיר

ירושלים, ה' בכסלו תשכ"ח
7 בדצמבר 1967

לכבוד
מר לוי אשכול
ראש הממשלה
ירושלים.

ארוני ראש הממשלה,

בעקבות הפעולות הנעשות להריסת הכביש היורד כמלון
"אינטרקונטיננטאל" לכביש יריחו, על פני בית הקברות בהר הזיתים,
הריני מתכבד להודיעך שהעיריה עשתה למען חסימת התנועה על פני כביש זה.

ענה מן ההכרח לשהזר את הקברות שבמקום, דבר המחייב
עבודת ידיים זהירה, אשר העלה לפי האומדן כמאה ועשרים אלף ל"י.

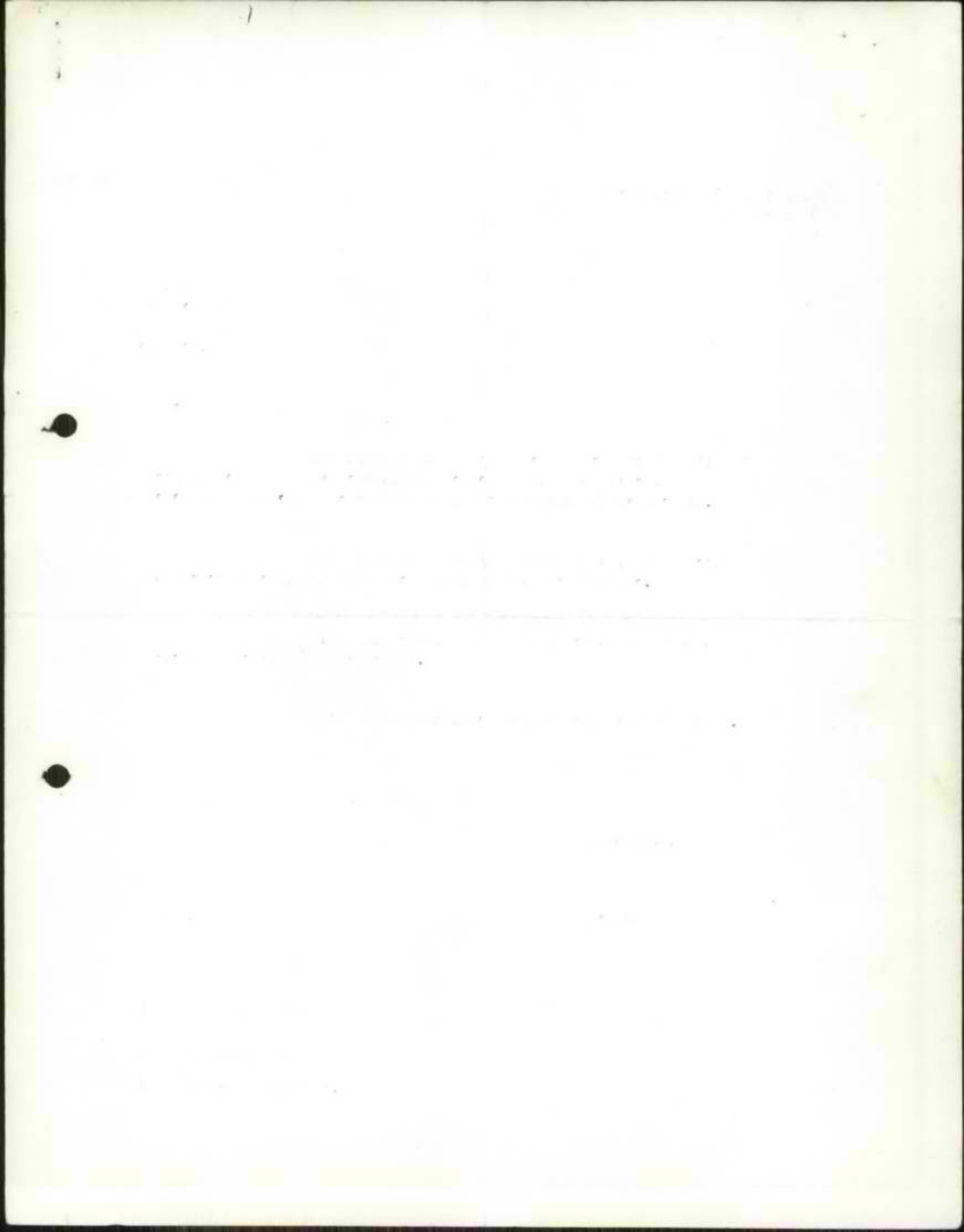
אודה לך, איפוא, אם תעשה למען אישור ההקצבה הדרושה
לעיריה לשם ביצוע עבודה חיונית זו.

כתום העבודה אנו נמציא דין וחשבון מפורט על ההוצאה.

בברכה,
מדי קולק

העמק:

- (1) מר זרח ורהפטיג,
שר הדתות;
- (2) מר יהודה תמיר;
- (3) מר מירון בנבנישתי.



ירושלים, ב' בסבת השכ"ח
3 בינואר 1968

1600/5
5630

א ל : מר ד. שנה, מנכ"ל משרד השיכון

טאה : מנהל לשכת ראש-הממשלה.

ראש-הממשלה ביקש לאשר בתודה קבלת מכתבך
מ-17.12.67 בדבר אספקת דירות בירושלים.

ב ב ר כ ה ,

אביעד יפה.

אי/חל



משרד השיכון

הקריה, 17.12.67

אל : מר ל. אשכול, ראש הממשלה

מאת: המנהל הכללי, משרד השיכון

ארוני ראש הממשלה,

הנדון: אספקת דירות בירושלים

אתכבד להביא לידיעתך דו"ח ותחזית אכלוס דירות בבירה, לגבי השנה החולפת והשנתיים

הבאות כדלקמן :

השנה	פ ר ט י ס	מספר יחידות דיור		
		בניה צבורית	בניה פרטית	בסה"כ
1967	נמסרו לאכלוס	2,000	500	2,500
1968	חטופקנה במשך השנה	1,000	700	1,700
1969	מבניה שנים קודמות מבניה 3/4 1968 כלל הבניה המופעלת	2,500	800	3,300
	בסה"כ	5,500	2,000	7,500

מכלל הדירות הנ"ל, שתמסרנה לאכלוס, כ- 1,500 מיועדות לפמונים והבואנה במקום דירות שתמונינה ותהרסנה ואלו היתרה, בסך 6,000 דירות מיועדות לעולים, לזוגות צעירים ולמועברים לבירה. אני מניח כי כמות זו תאפשר קליטת 25,000 נפשות נוספות בירושלים, תוך התקופה האמורה.

הנני לרשותך בכל הנוגע לאינפורמציה נוספת בנדון.

ב כ ר כ ה
ד. שנה

1. The first part of the report is a general description of the project and its objectives. This section should be written in a clear and concise manner, using simple language that is easy to understand. It should also include a brief history of the project and a statement of the problem being addressed.

2. The second part of the report is a detailed description of the methodology used in the study. This section should be written in a clear and concise manner, using simple language that is easy to understand. It should also include a brief history of the project and a statement of the problem being addressed.

3. Results and Discussion

3.1. The results of the study are presented in this section. This section should be written in a clear and concise manner, using simple language that is easy to understand. It should also include a brief history of the project and a statement of the problem being addressed.

Year	Project Name	Financial Data (in \$)		
		Revenue	Expenses	Profit
2010	Project A	100,000	80,000	20,000
2011	Project B	120,000	90,000	30,000
2012	Project C	150,000	110,000	40,000
2013	Project D	180,000	130,000	50,000
2014	Project E	200,000	150,000	50,000

3.2. The discussion of the results is presented in this section. This section should be written in a clear and concise manner, using simple language that is easy to understand. It should also include a brief history of the project and a statement of the problem being addressed.

3.3. The conclusion of the study is presented in this section. This section should be written in a clear and concise manner, using simple language that is easy to understand. It should also include a brief history of the project and a statement of the problem being addressed.